

**Kasutusjuhend
Naudotojo vadovas
Lietotāja rokasgrāmata**



Haier

EE LT LV

Kasutusjuhend



Haier

EE

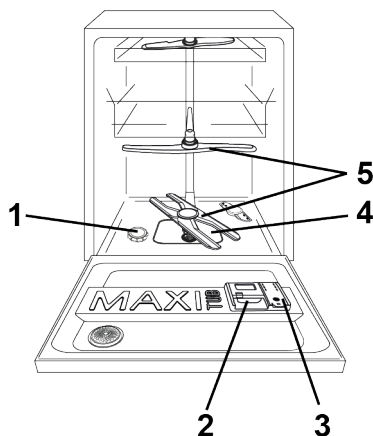
Lugege see juhend hoolikalt läbi, et seadet õigesti ja ohutult kasutada ning saada kasulikke nõuandeid selle tõhusaks hooldamiseks.



Kasutage nõudepesumasinat alles pärast nende juhiste hoolikat lugemist. Soovitame hoida juhendit alati käepärast ja kõigi tulevaste omanike tarbeks heas seisukorras.

Kontrollige, et seade tarnitakse koos käesoleva kasutusjuhendi, garantiisertifikaadi, teeninduskeskuse aadressi ja energiatõhususe märgisega. Iga toode on tuvastatav unikaalse 16-kohalise koodiga, mida nimetatakse ka „seerianumbriks“. See on trükitud garantiisertifikaadile või ukse sees üleval paremal olevale seeriaplaadile. See kood on omamoodi tootespetsiifiline ID-kaart, mida peate kasutama toote registreerimiseks või kui peate võtma ühendust tehnilise toega.

Joonis A



Sisukord

1. ÜLDISED OHUTUSEESKIRJAD
2. VEEÜHENDUS
3. SOOLA LISAMINE
4. ÜLEMISE KORVI REGULEERIMINE
(AINULT TEATUD MUDELITE PUHUL)
5. NÕUDE LAADIMINE
6. TEAVE KATSELABORITELE
7. PESUVAHENDI LISAMINE
8. PESUVAHENDITE LIIGID
9. LOPUTUSVAHENDI LISAMINE
10. FILTRITE PUHASTAMINE
11. PRAKTILISED NÄPUNÄITED
12. PUHASTAMINE JA HOOLDUS
13. JUHTPANEELI KIRJELDUS
14. TEHNILISED ANDMED
15. PROGRAMMI VALIMINE JA
ERIFUNKTSIOONID
16. KAUGJUHTIMISPULT (Wi-Fi)
17. PROGRAMMI SÜMBOLITE SELETUS
18. VEEPEHMENDUSSEADE
19. TÕRKEOTSING JA GARANTII
20. KESKKONNATINGIMUSED

1. ÜLDISED OHUTUSEESKIRJAD

- Seade on ette nähtud kasutamiseks kodumajapidamistes ja muudes sarnastes kohtades, näiteks:

- kaupluste, kontorite ja tööruumide kööginurgad;
- talumajad;
- hotelli- ja motellitoad ning muud eluruumikeskkonnad;
- kodumajutuse tüüpi keskondades.

Selle seadme teistsugune kasutamine kui kodus majapidamises või tavalisteks majapidamisülesanneteks kaubanduslikuks otstarbeks professionaalsete või koolitatud kasutajate poolt on välistatud isegi ülalnimetatud olukordades. Kui seadet kasutatakse muul viisil, võib see vähendada seadme eluiga ja tühistada tootja garantii. Tootja ei aktsepteeri seadme mis tahes kahjustusi või muid kahjustusi või kaotusi, mis tulenevad kasutusest, mis ei ole kooskõlas kodumajapidamises või kodumajapidamises kasutamisega (iseigi kui kasutus toimub kodus keskkonnas või kodumajapidamises), suurimas seadusega lubatud ulatuses.

● ELi turu jaoks

8-aastased või vanemad lapsed ja piiratud füüsiliste, sensoorsete või vaimsete võimetega isikud, kellel ei ole toote kasutamise kogemusi ega teadmisi toote kohta, võivad toodet kasutada ainult järelevalve all või kui neid juhendatakse kasutama seadet ohutult ja nad on võimalikest riskidest teadlikud.

● ELi-väliste turgude jaoks

Lapsed ning piiratud füüsiliste, sensoorsete või vaimsete võimetega või väheste kogemuste ja teadmistega isikud võivad külmik-sügavkülmikut kasutada üksnes järelevalvel või kui nende ohutuse eest vastutaja on neid seadme ohutu kasutamise osas juhendanud.

- Jälgige, et lapsed seadmega ei mängiks.

- 3-aastaseid ja nooremaid lapsi tuleb hoida eemal, välja arvatud juhul, kui nad on pideva järelevalve all.

- Kui toitejuhe on kahjustatud, tuleb see asendada spetsiaalse juhtme või komplektiga, mis on saadaval tootja või tema edasimüüja juures.

- Kasutage veevarustuse ühendamiseks ainult seadmega kaasasolevaid voolikukomplekte (ärge taaskasutage vanu voolikukomplekte).
- Veesurve peab olema vahemikus 0,08 MPa ja 1 MPa.
- Veenduge, et vaibad ei ummistaks alust ega ventilatsiooniavasid.
- Seade tuleb paigutada nii, et pistik oleks ligipääsetav.
- Võimalike ohtude (nt komistamise) vältimiseks ärge jätke ust horisontaalasendisse.
- Lisateavet toote kohta või tehnilist andmelehte saate vaadata tootja veebisaidilt.
- Maksimaalset kohtade arvu vaadake tootele kinnitatud andmesildilt.

Elektriühendused ja ohutusjuhised

- Tehnilised üksikasjad (toitepinge ja sisendvõimsus) on näidatud toote andmesildil.
- Veenduge, et elektrisüsteem on maandatud ja vastab kõigile kehtivatele seadustele ning et pistikupesa ühildub seadme pistikuga.

Tootja loobub igasugusest vastutusest inimestele või varale tekitatud kahju eest, mis on tingitud masina mitte-maandamisest.

- Veenduge, et nõudepesumasin ei oleks toitekaablite peal.
- Üldiselt ei ole soovitatav kasutada adaptereid, mitut pistikut ja/või pikendusjuhtmeid.



HOIATUS!

Seadet ei tohi toita välise lülitusseadme, näiteks taimeri kaudu, ega ühendada vooluringiga, mida utiliit regulaarselt sisse ja välja lülitab.

- Enne nõudepesumasina puhastamist või hooldamist eemaldage seade vooluvõrgust ja lülitage veevarustus välja.
- Masina lahtiühendamiseks ärge tõmmake toitejuhtmetest ega seadmest.
- Soovitatav on mitte vaadata nõudepesumasina sees olevat valgusallikat selle töötamise ajal lähemalt kui 20 cm.



HOIATUS!

Vesi võib pesutsükli ajal kuumeneda väga kõrgele temperatuurile.

- Ärge jätke seadet keskkonnamõjude (vihma, päikese jne) kätte.
- Nõudepesumasina avatud uksele toetudes või istudes võib see ümber kukkuda.
- Nõudepesumasina liigutamisel ärge tõstke seda uksest hoides; transpordi ajal ärge toetuge ust kunagi vastu käru. Soovitame masinat tõsta kahe inimesega.
- Nõudepesumasin on mõeldud tavaliste köögiriistade pesemiseks. Nõudepesumasinas ei tohi pesta esemeid, mis on saastunud bensiini, värvi, terase või raua osakeste, söövitavate kemikaalide, hapete või leelistega.
- Kui kodus on veepehmemendus-seade, ei ole vaja nõudepesumasinasse paigaldatud veepehmemendajale soola lisada.
- Kui seade läheb katki või lakkab korralikult töötamast, lülitage see välja, katkestage veevarustus ja ärge muutke seadme juures midagi. Remonditöid tohib teha ainult volitatud teenindaja ja paigaldada tohib ainult originaalvaruosi. Ülaltoodud nõuannete eiramisel võivad olla tõsised tagajärjed seadme ohutusele.
- Kui peate masinat pärast pakendi eemaldamist liigutama, ärge püüdke seda tõsta ukse alt hoides. Avage uks pisut ja tõstke masinat, nii et see jääb ülespoole.

Selle toote  märgistamisega kinnitame omal vastutusel toote täielikku vastavust kõigile asjakohastele ohutus-, tervise- ja keskkonnanõuetele vastavalt Euroopa õigusaktidele.



HOIATUS!

Noad ja muud tearvate otstega köögiriistad tuleb laadida korvi, otsad allapoole, või asetada horisontaalsendisse.

Paigaldamine

- Eemaldage kõik pakendi osad.



HOIATUS!

Hoidke pakkematerjal lastele kättesaamatus kohas.

- Ärge paigaldage ega kasutage kahjustatud nõudepesumasinat.
- Järgige tootega kaasasolevaid juhiseid.



HOIATUS!

(ainult sisseehitatud ja poolintegreeritud mudelid)

Ärge ühendage nõudepesumasinat vooluvõrku enne, kui kõik paigaldustoimingud on tehtud vastavalt tootega kaasasolevatele **TEHNILISTELE MÄRKUSTELE**.



HOIATUS!

Veenduge, et toode on enne esmakordset sisselülitamist paigaldatud reguleeritavate jalgade abil horisontaalasendisse. Kontrollige horisontaalasendit vesiloodiga.



Sisselaskevooliku vahetamine

- Purunemise korral tuleb voolik asendada originaalvaruosaga, mille saate tootjalt või teeninduskeskusest.



HOIATUS!

(ainult sisseehitatud ja poolintegreeritud mudelid)

Ärge ühendage nõudepesumasinat vooluvõrku enne, kui esipaneel on täielikult paigaldatud. Vastasel juhul võib elektrilöögi oht püsida.



HOIATUS!

Kasutage veetorustikuga ühendamiseks ainult seadmega kaasasolevat sisselaskevoolikut. Vanu sisselaskevoolikuid ei tohi uuesti kasutada.



HOIATUS!

(ainult autonoomsed mudelid)

Kui nõudepesumasina paigaldamiseks moodulköögi sektsiooni on vaja eemaldada tööpind, võtke ühendust meie volitatud tehnilise toega.

2. VEEÜHENDUS

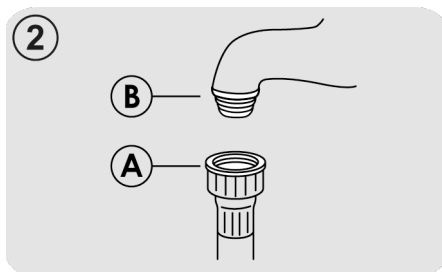
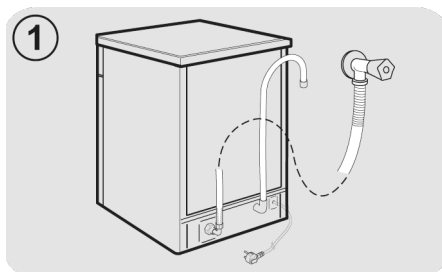
Seade tuleb ühendada veetorustikuga, kasutades uusi voolikukomplekte. Vanu voolikukomplekte ei tohi uuesti kasutada.

- Sisselaske- ja äravooluvoolikuid saab suunata vasakule või paremale.

Nõudepesumasina saab ühendada külma või kuuma veega, mis ei ole kuumem kui 60°C.

- Veesurve peab olema vahemikus 0,08 MPa kuni 1 MPa.
- Sisselaskevoolik tuleb ühendada kraaniga, et veevarustust saaks katkestada, kui masinat ei kasutata (**joon. 1**).
- Nõudepesumasinal on 3/4" keermestatud liitmik (**joon. 2**).
- Ühendage 3/4" kinnituse abil sisselaskevoolik "A" veekraaniga "B", veendudes, et see on korralikult pingutatud.
- Vajaduse korral saab sisselasketoru pikendada kuni 2,5 m. Pikendustoru on saadaval müügijärgset teenust pakkuvas teeninduskeskuses.

- Kui nõudepesumasin on ühendatud uute torudega või torudega, mis ei ole pikka aega kasutusel olnud, laske veel neist mõni minut läbi joosta, enne kui sisselaskevooliku ühendate. Sel viisil ei ummista vee sissevoolufiltrit liiva- ega roostejääd.



Hüdraulilised ohutusseadmed

Kõik nõudepesumasinad on varustatud ülevoolu ohutusseadmega, mis tõkestab automaatselt veevoolu ja/või eemaldab üleliigse vee, kui vesi ületab tõrgete tõttu normaalse taseme.

MÕNED MUDELID võivad sisaldada ühte või mitut järgmistest funktsioonidest:

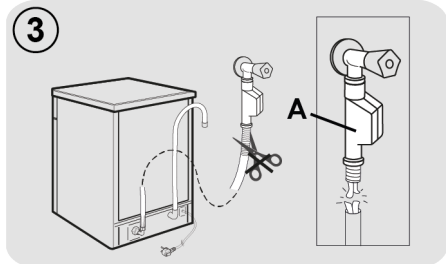
● VEEBLOKEERING (joon. 3)

Veeblokeeringu süsteem on loodud teie seadme ohutuse parandamiseks. Süsteem takistab üleujutust, mis võib tekkida masina tõrke või kummist torude, eelkõige veevarustustoru purunemise tagajärjel

Kuidas see toimib

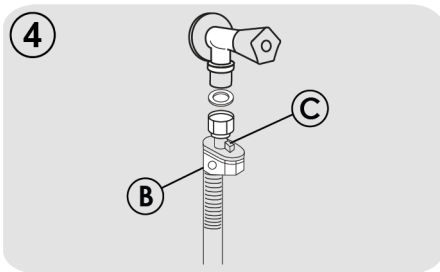
Seadme põhjas asuv kogur kogub kokku mis tahes lekkinud vee ja juhib andurit, mis aktiveerib veekraani alla asetatud klapi ja blokeerib kogu vee, isegi kui kraan on täielikult avatud.

Kui elektrilisi osi sisaldav **kast "A"** on kahjustatud, eemaldage pistik kohe pistikupesast. Ohutussüsteemi täiusliku toimimise tagamiseks tuleb kastiga **"A"** voolik ühendada kraaniga, nagu on näidatud **joonisel**. Veevoolikut **ei tohi** lõigata, kuna see sisaldab pingestatud osi. Kui voolik ei ole õigeks ühendamiseks piisavalt pikk, tuleb see asendada pikema voolikuga. Voolikut saab tehnilise abi keskusest.



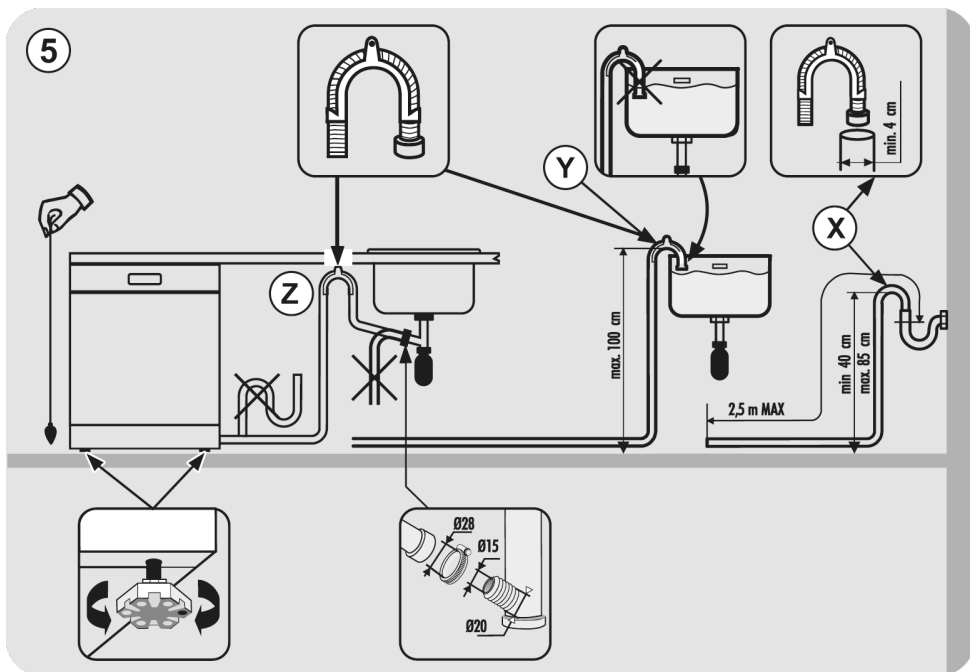
● AQUASTOP (joon. 4):

Toitetorul asuv seade, mis peatab veevoolu, kui toru seisukord halveneb; sel juhul ilmub **aknasse "B"** punane märk ja toru tuleb asendada. Mutri lahtikeeramiseks vajutage ühesuunalist lukustusseadet **"C"**.



Väljalaskevooliku ühendamine

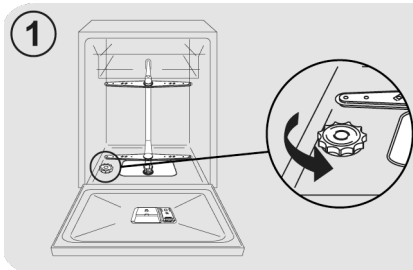
- Väljalaskevoolik peaks väljuma püsttorusse ning tuleb jälgida, et voolikus ei ole keerde (**joon. 5**).
- Püsttoru peab olema vähemalt 40 cm põrandapinnast kõrgemal ja selle siseläbimõõt peab olema vähemalt 4 cm.
- Soovitav on paigaldada haisulukk (**joon. 5X**). Vajadusel võib väljalaskevoolikut pikendada kuni 2,5 meetrini, eeldusel, et seda hoitakse maksimaalselt 85 cm kõrgusel põrandapinnast. Pikendustoru on saadaval müügijärgset teenust pakkuvas teeninduskeskuses
- Vooliku saab kinnitada üle kraanikausi serva, kuid seda ei tohi vette kasta, et vältida vee sattumist tagasi masinasse selle töötamise ajal (**joon. 5Y**).
- Seadme paigaldamisel tööpinna alla tuleb voolikutoru klamber kinnitada seina külge kõrgeimas võimalikus asendis tööpinna all (**joon. 5Z**).
- Kontrollige, et sisselaske- ja väljalaskevoolikutes ei oleks keerdumisi.



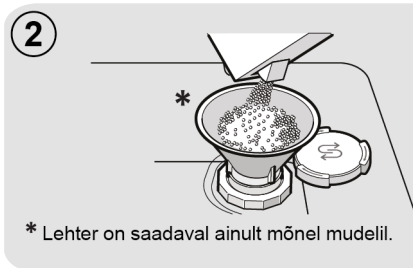
3. SOOLA LISAMINE

(Joon. A "1")

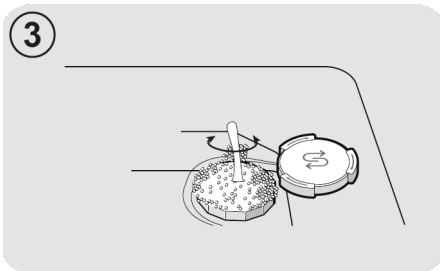
- Valgete plekkide ilmumine toitulele on üldjuhul hoiatusmärk, et soolamahuti vajab täitmist.
- Masina põhjas on soola jaoks mahuti pehmendaja tasakaalustamiseks.
- Oluline on kasutada ainult spetsiaalselt nõudepesumasinale mõeldud soola. Muud tüüpi soolad sisaldavad väikeses koguses lahustumatuid osakesi, mis võivad pikema aja jooksul mõjutada ja halvendada pehmendaja toimet.
- Soola lisamiseks keerake mahuti kork põhja küljest lahti ja täitke mahuti uuesti.



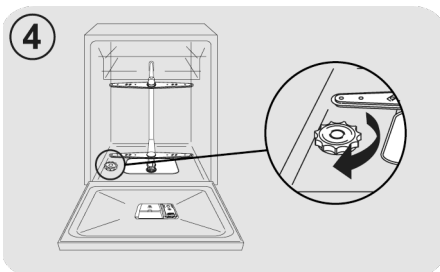
- Selle toiminguga ajal voolab veidi vett üle, kuid jätkake soola lisamist, kuni mahuti on täis. Kui mahuti on täis, puhastage keere soolajääkidest ja keerake kraan uuesti kinni.



* Lehter on saadaval ainult mõnel mudelil.



- Pärast soola lisamist on soovitatav kasutada täielikku pesutsükli või KÜLMA LOPUTUSE programmi.



Pärast soola lisamist PEATE käivitama täieliku pesutsükli või programmi EEL-PESU/KÜLM LOPUTUS/VÄRSKENDAMINE.

- Soolamahuti mahutavus on 1 kg ja seadme tõhusaks kasutamiseks tuleb seda aeg-ajalt uuesti täita.

(Ainult esmakordsel käivitamisel)
Seadme esmakordsel kasutamisel pärast soolamahuti täielikku täitmist on vaja lisada vett, kuni mahuti hakkab üle voolama.

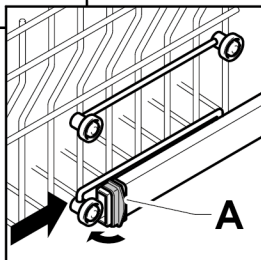
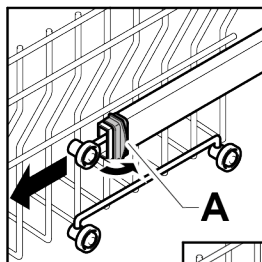
4. ÜLEMISE KORVI REGULEERIMINE (AINULT TEATUD MUDELITE PUHUL)

Tüüp "A":

1. pöörake esiplokid "A" väljapoole;
2. eemaldage korb ja paigaldage see uuesti ülemisse asendisse;
3. asendage plokid "A" algses asendis.

Pärast seda toimingut ei saa liigutatavaid tugesid ülemises asendis kasutada.

Tüüp "A"

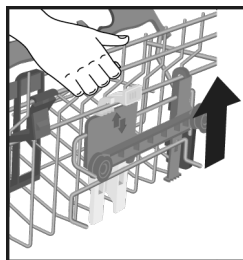


Tüüp "B": (AINULT EASY CLICKIGA MUDELID)

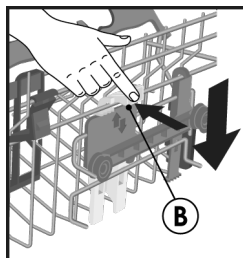
Ülemine korb on varustatud kõrguse reguleerimise süsteemiga.

Esimese käivitamise ajal võib ülemine korb olla ülemises või alumises asendis. Asetage korb ülemisse või alumisse asendisse vastavalt masinasse laetud nõude nõuetele, järgides kaasasolevaid juhiseid.

Tõstmiseks: tõstke korvi, hoides seda külgedest, niipea kui see on tõstetud asendis, laske see lahti ilma hoobadele survet avaldamata.



Selle langetamiseks: hoidke korvi külgedest, vajutage kahte hooba **B** korvi külgedel ja langetage see.



HOIATUS:

Soovitame korvi asendit reguleerida enne nõude korvi asetamist.



HOIATUS:

Hoidke alati kätt korvi läheduses, kui see peatumisasendisse laskub.



HOIATUS:

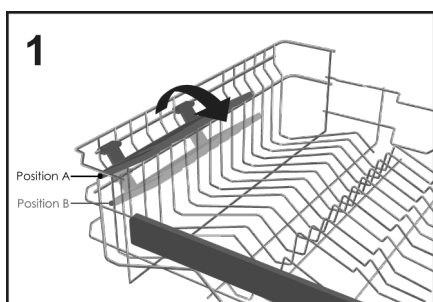
Ärge kunagi tõstke ega langetage korvi vaid ühelt küljelt.

5. NÕUDE LAADIMINE

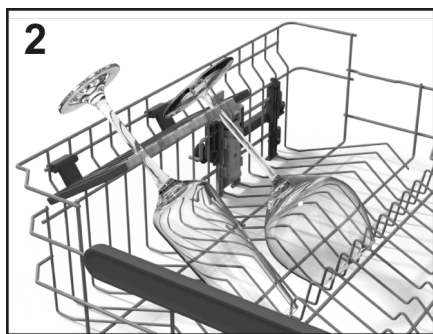
Ülemise korvi kasutamine

Topsihoidja (ainult teatud mudelitel)

Ülemine korv (joon. 1) on varustatud külge-paneeli külge kinnitatud liikuvate tugega. Neid saab viia avatud asendisse (A), et asetada sinna tee- ja kohvitasse, pikkasid nugasid ja kulpe, või langetatud asendisse (B), et ülemises korvis oleks rohkem ruumi.



- Tugede otstele saab riputada jalaga klaase (joon-2).



Ülemise korvi kasutamine

- Ülemine korv on loodud pakkuma maksimaalset kasutuspaindlikkust. Sinna saab laadida magustoidutaldrikuid, tasse ja klaase, mida on soovitatav panna kinnitatud asendisse, et need veejoa tõttu ümber ei läheks.
- Paigutage suuremad taldrikud veidi ettepoole kaldu, et hõlbustada korvi hõlpsat masinasse sisestamist.

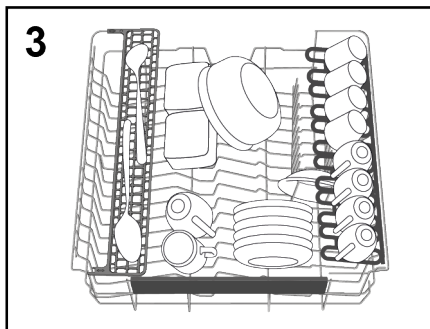


HOIATUS:

Pärast korvi laadimist veenduge, et pihustusõlg pöörleb vabalt, ilma et see puudutaks nõusid või köögiriistu.

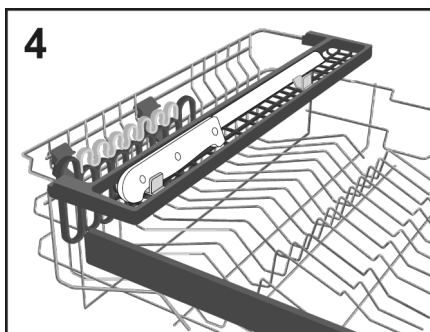


Standardne päevane nõude kogus on esitatud joonisel 3.



"Maxi-Ladle" (ainult teatud mudelitel)

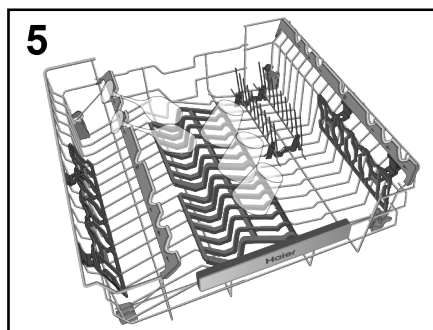
See lisatarvik (joonis 4) on loodud selleks, et tagada optimaalne pesemisasend kõikidele pikkadele köögitarvikutele või tööriistadele, nagu näiteks leivanugadele, kulpidele ja kahvlitele.



"CRYSTAL PROTECT" (ainult teatud mudelitel)

CRYSTAL PROTECT, spetsiaalne tarvikute komplekt kõige väärtuslikumate ja õrnemate esemete, nagu kristallnõude, keraamika, veiniklaaside ja muu hooldamiseks. Ülemisele korvile rakendatud spetsiaalne topelttugi (vasakul ja paremal), mis on

eraldatud tassihoidjatest ja mis on kujundatud kummipinnaga, et kaitsta puutepunkte. Lisaks asetatakse põhjapinnale, kus klaasid puutuvad korviga kokku, topeltkomplekt kummist kaitsevaipu, et tagada maksimaalne ettevaatus.

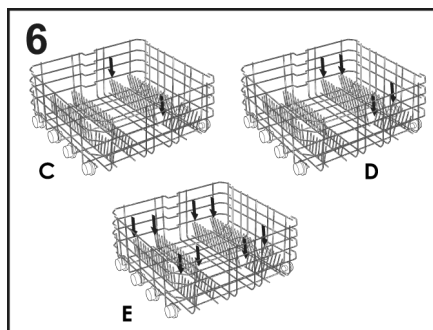


Alumise korvi kasutamine

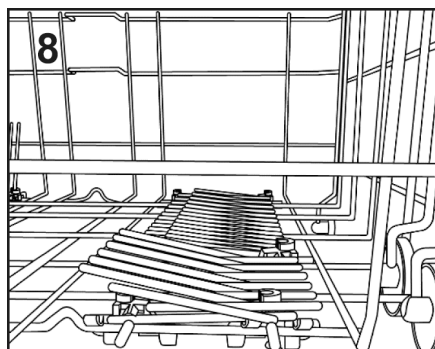
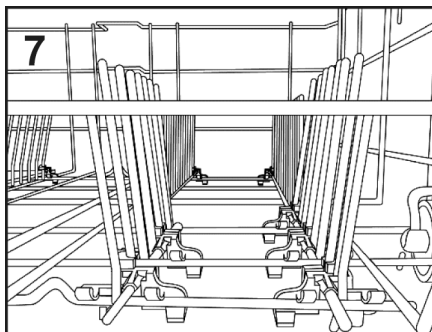
- Alumises korvis on potid, pannid, supitirnad, salatikausid, kaaned, serveerimistaldrikud, õhtusöögitaldrikud ja supitaldrikud.
- Söögiriistad tuleb asetada, käepidemed allpool, alumisse korvi asetatud spetsiaalsesse plastmahutisse (**joonis 10-11**), veendudes, et söögiriistad ise ei takistaks pihustushaara pöörlemist ega pesuvahendisahtli avanemist.

Kokkupandavad restid (ainult teatud mudelitel)

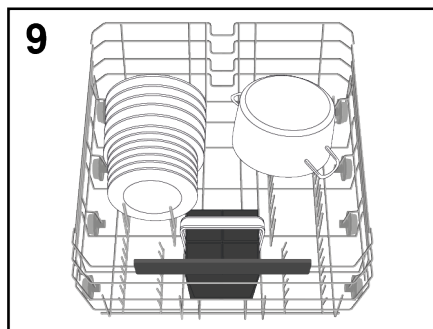
Alumises korvis (**joon. 6**) võib olla reguleeritavaid võresid (**C-D-E, vastavalt mudelile**), mis aitavad tagada nõude optimaalse stabiilsuse.



Mittestandardse suuruse või kujuga nõusid või taldrikuid saab tõsta/langetada (**joon. 7, joon. 8**), et tagada maksimaalne laadimise paindlikkus.



Standardne päevane nõude kogus on esitatud **joonisel 9**.

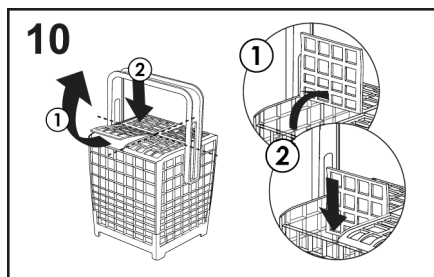


Nõude otstarbekas ja korrektne paigutus on hea pesutulemuse oluline osa.

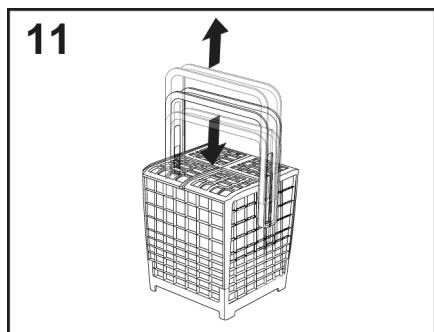
SÖÖGIRIISTADE KORV

(ainult teatud mudelitel)

Söögiriistade korv on mõeldud igasuguste söögiriistade jaoks, välja arvatud need, mille pikkus takistab ülemise sprinkleri tööd. Söögiriistad tuleb paigutada ülemiste restide sobivatesse kohtadesse, et vesi saaks optimaalselt läbi voolata. Ülemisi reste on võimalik eemaldada, tõstes neid üles ja lükates neid oma kohale (joonis 10).



Saate reguleerida söögiriistade korvi käepideme kõrgust, tõmmates või lükates käepidet (joonis 11).



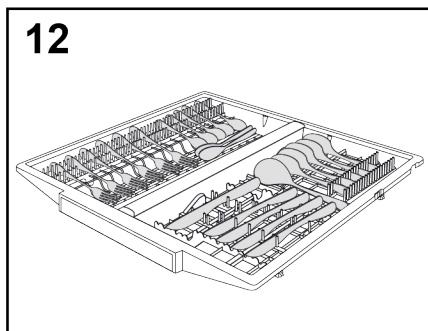
Näide söögiriistade riuli paigutusest on näidatud joonisel 9.

KOLMANDA KORVI KASUTAMINE

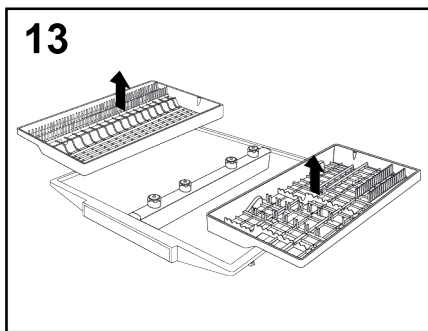
(ainult teatud mudelitel)

EE

Kasutage söögiriistade laadimiseks kolmandat korvi, nagu on näidatud joonisel (joon. 12). Asetage noad nii, et tera oleks suunatud allapoole.



Vajadusel saab kolmanda korvi külgiuleid eemaldada (joon. 13), et luua ülemisse korvi lisaruumi mahukate esemete, näiteks veiniklaaside jaoks.



"SÖÖGIRIISTADE SÄRA PLUS SÜSTEEM"

(ainult teatud mudelitel)

Haier I-Pro Shine sarjal on tehnoloogiliselt täiustatud kolmas korv.

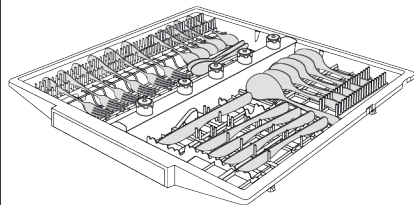
See on konstrueeritud tsentraalse veetoruga, mis on ühendatud 5 spetsiaalse mehaanilise pöörleva otsakuga, mis pihustavad vett otse söögiriistadele, samuti on see täiendav pihustushaar trumpli peal. Tagab suurepäraseid söögiriistade pesemistulemusi.



HOIATUS:

Noad ja muud tearvate otstega köögiriistad tuleb asetada korvi, otsad suunatud allapoole, või asetada horisontaalasendisse.

14



6. TEAVE KATSELABORITELE

Võrdluskatseteks ja müratasemete mõõtmiseks vajalikku teavet vastavalt EN normatiivile küsige järgmisel aadressil:

testinfo-dishwasher@candy.it

Taotluses märkige nõudepesumasina mudeli nimi ja number (vt andmesilti).

7. PESUVAHENDI LISAMINE

(Joonis A "2")

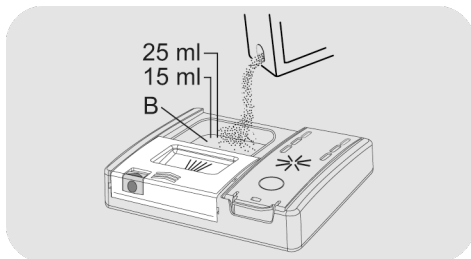
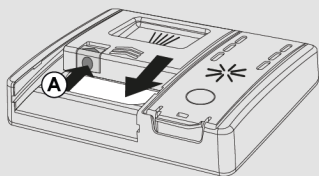
Pesuvahend

Oluline on kasutada pesuvahendit, mis on spetsiaalselt ette nähtud nõudepesumasinatele kas pulbri, vedeliku, geeli või tablettide kujul.

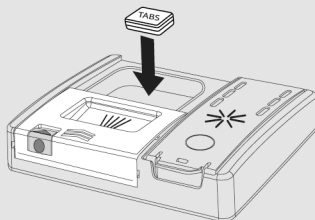
Sobimatud puhastusvahendid (näiteks käsitsi pesemiseks) ei sisalda nõudepesumasinas kasutamiseks sobivaid koostisosi ja takistavad nõudepesumasina nõuetekohast töötamist.

Pesuvahendi mahuti täitmine

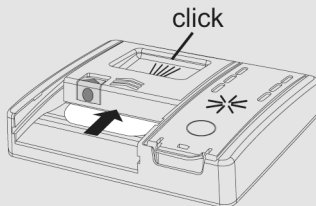
Puhastusvahendi mahuti on ukse sees (joon. A "2"). Kui mahuti uks on suletud, vajutage selle avamiseks lihtsalt vabastusnuppu (A): uks on alati avatud iga pesuprogrammi lõpus ja valmis järgmiseks kasutamiseks.



Kui kasutate pesukapsleid, peaks ühest piisama. Sisestage PESUKAPSLID, veendudes, et need ei sega avamissüsteemi.



Pärast puhastusvahendi mahutisse valamist sulgege uks uuesti, vajutades noole suunas, kuni see klõpsatab oma kohale.



HOIATUS:

Alumise korvi laadimisel veenduge, et taldrikud või muud nõud ei ummistaks pesuaine dosaatorit.

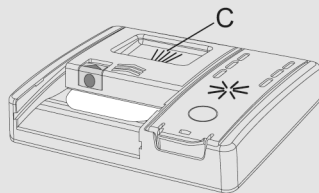
Kasutatava pesuvahendi kogus sõltub sellest, kui määrdunud nõud on ja millist tüüpi nõusid tuleb pesta. Soovitame pesuainesahkli pesusektsioonis kasutada 20-30 g pesuainet (B).

Kuna kõik puhastusvahendid ei ole ühesugused, võivad juhised puhastusvahendite karpidel varieeruda. Soovime kasutajatele meelde tuletada, et liiga vähe pesuvahendit ei puhasta nõusid korralikult, samas kui liiga palju pesuvahendit ei anna paremaid tulemusi ja on ka raiskamine.

Ärge kasutage liigselt pesuvahendit ja kahjustate seeläbi ka vähem loodust.

Eelpesuvahendi laadimine programmidesse, mis seda nõuavad

Programmides, mille eelpesutsükel nõuab täiendavat puhastusvahendi annust (vt pesuprogrammide peatükki), tuleb täiendav puhastusvahend valada sobivasse kohta **(C)**.



8. PESUVAHENDITE LIIGID

Puhastuskapslid

Erinevate tootjate puhastuskapslid lahustuvad erineva kiirusega, mistõttu lühikeste programmide ajal ei pruugi mõned neist olla täielikult efektiivsed, kuna need ei ole täielikult lahustunud. Nende toodete kasutamisel on soovitatav valida pikemad programmid, et tagada pesuvahendi täielik ärakasutamine.

Rahuldavate pesutulemuste saamiseks tuleb kapslid KINDLASTI asetada pesuvahendi mahuti pesusektsiooni, MITTE otse nõude juurde.

Kontsentreeritud puhastusvahendid

Vähendatud leeliselisuse ja looduslike ensüümidega kontsentreeritud puhastusvahendid koos 50°C pesuprogrammidega mõjutavad keskkonda vähem ning kaitsevad nõusid ja nõudepesumasinat. 50°C pesuprogrammid kasutavad sihlikult ensüümide mustust lahustavaid omadusi, võimaldades seega kontsentreeritud pesuvahendite kasutamisel saavutada samad tulemused kui 65°C programmid, kuid madalamal temperatuuril.

Kombineeritud puhastusvahendid

Loputusvahendit sisaldavad pesuvahendid tuleb asetada pesuvahendi mahuti pesusektsiooni. Loputusvahendi mahuti peab olema tühi (kui see ei ole tühi, seadke loputusvahendi regulaator enne kombineeritud puhastusvahendite kasutamist madalaimasse asendisse).

Kombineeritud pesukapslid

Kui plaanite kasutada kombineeritud "PESUKAPSLEID" ("3 ühes"/ "4 ühes"/ "5 ühes" jne), st neid, mis sisaldavad soola ja/või loputusainet, soovime järgmist:

- lugege hoolikalt ja järgige pakendil olevaid tootjapoolseid juhiseid;
- lisatud veepehmeldajat/soola sisaldavate pesuvahendite tõhusus sõltub teie veevarustuse karedusest. Veenduge, et teie veevarustuse karedus on pesuaine pakendil toodud efektiivses vahemikus.

Kui te ei saa seda tüüpi toote kasutamisel rahuldavaid pesutulemusi, võtke ühendust pesuaine tootjaga.

Teatud juhtudel võib kombineeritud puhastusvahendite kasutamine põhjustada:

- katlakivi teket nõudele või nõudepesumasinas;
- pesemis- ja kuivatustulemuste halvenemist.

Probleemid, mis tekivad otseselt nende toodete kasutamise tagajärjel, ei kuulu meie garantii alla.

Pange tähele, et kombineeritud pesuvahendeid ("PESUKAPSLEID") kasutades on loputusvahendi ja soola märgutuled (kasutatakse ainult valitud mudelitel) üleliigsed, seega peate tulesid ignoreerima.

Pesemis- ja/või kuivatamisprobleemide korral soovime kasutada traditsioonilisi eraldi tooteid (soola, puhastusvahendit ja loputusvahendit). See tagab, et nõudepesumasina veepehmeldaja töötab õigesti.

Sellisel juhul soovime teil teha järgmist:

- täitke nii soola- kui ka loputusvahendi mahuti;
- käitage üks tavaline pesutsükkel ilma nõudeta.

Pange tähele, et tavapärase soola kasutamise juurde naasmisel on vaja mitu tsüklit, enne kui süsteem muutub taas täielikult tõhusaks.



9. LOPUTUSVAHENDI LISAMINE

(Joonis A "3")

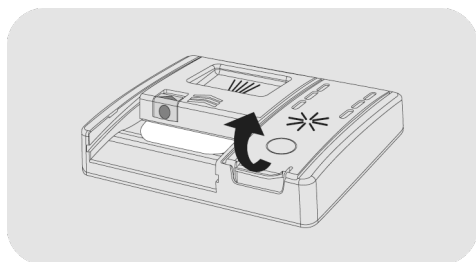
Loputusvahend

Viimase loputussükli ajal automaatselt vabanev loputusvahend aitab nõudel kiiresti kuivada ning takistab laikude ja plekkide teket.

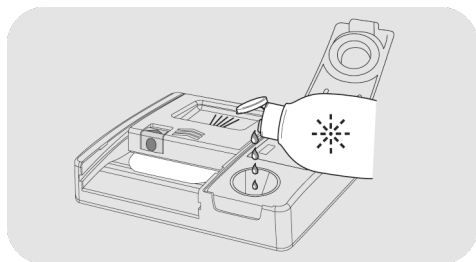
Loputusvahendi mahuti täitmine

Loputusvahendi mahuti asub puhastusvahendi mahuti kõrval (joon."3").

Avamiseks vajutage loputusvahendi jaoturi kaanele ja tõstke see üles.



Lisage loputusvahendit kuni näiduni Max.



- Kui loputusvahend üle serva voolab, eemaldage see pesupaagist.
- Välja valgunud loputusvahend võib pesutsükli ajal põhjustada liigset vahutamist.

- Sulgege loputusvahendi jaoturi kaas.

- Kaas klõpsab lukustusasendisse.

Kasutage alati automaatsetele nõudepesumasinatele sobivaid loputusaineid.

Vee lubjakivisisaldus mõjutab oluliselt lubjakivi moodustumist ja kuivatamistulemusi. Seetõttu on hea pesutulemuse saavutamiseks oluline reguleerida loputusvahendi kogust. Kui pärast pesemist on nõudel triibud, vähendage kogust ühe astme võrra. Valgete laikude tekkimisel suurendage kogust ühe astme võrra.

Kuva või loputusvahendi näidikuga mudelid (ainult teatud mudelitel)

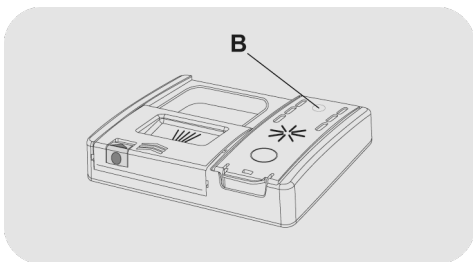
Kui on vaja täita loputusvahendi mahuti, näitab kuva loputusvahendi puudumist (kuvaga mudelitel) või paneelil olev märgutuli süttib.

See on tehases seatud 4. tasemele, kuna see rahuldab enamikku kasutajaid.

LOPUTUSABI seadete kohta vt vastavat peatükki "SÄTE".

Mudelid, mis ei ole varustatud loputusvahendi näidikuga (ainult teatud mudelitel):

saate loputusvahendi taset kontrollida väljutusmahuti optilise kuva (B) abil.



TÄIS



tume

TÜHI



hele



Loputusvahendi koguse reguleerimine.

Nõudepesumasina kasutatava loputusvahendi kogust on võimalik reguleerida ainult spetsiaalse RAKENDUSE kaudu, mida saab veebilehelt nutitelefoni alla laadida.

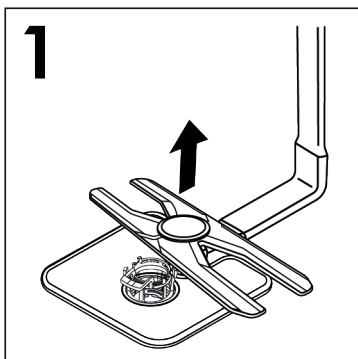
Reguleerimine on tehases seatud tasemele 2, kuna see rahuldab enamikku kasutajaid.

10. FILTRITE PUHASTAMINE

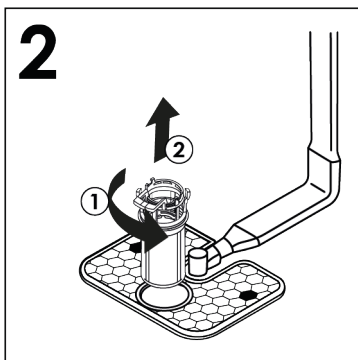
(Joonis A "4")

Filtreerimissüsteem koosneb järgmistest osadest:

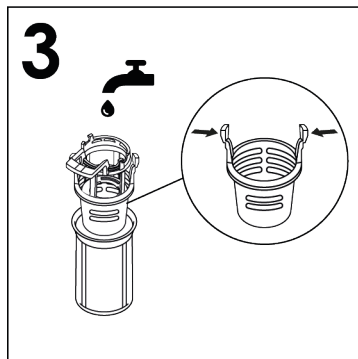
- keskne **mahuti**, mis püüab kinni suuremad osakesed;
 - marli all asuv **mikrofilter**, mis püüab kinni väiksemaid osakesed, tagades täiusliku loputuse;
 - **marli**, mis filtreerib pesuvett pidevalt.
- Suurepäraste tulemuste saavutamiseks tuleb filtreid pärast iga pesu kontrollida ja puhastada.
 - Filtrite kogumi väljatõmbamiseks eemaldage alumine pihustushaar, tõmmates seda ülespoole.



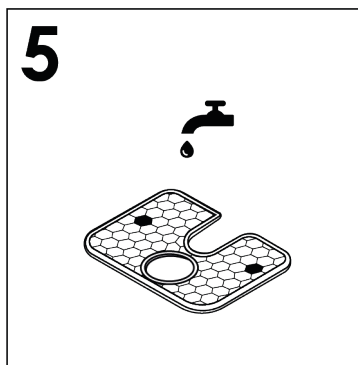
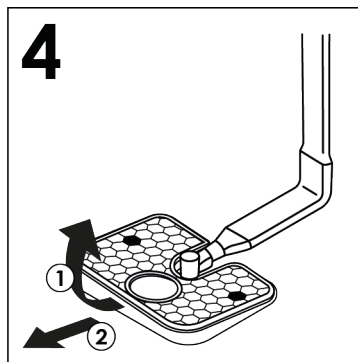
- Hoidke käepidet ja keerake seda lihtsalt vastupäeva ① ning eemaldage see, tõmmates seda ülespoole ② (joon. 2).



- Puhastamise hõlbustamiseks saab keskmist mahutit eemaldada (joon. 3), vajutades külgedel olevat kahte nuppu ja tõmmates seda ülespoole.



- Eemaldage marlifilter (joon. 4) ja peske kogu seade veejoa all (joon. 5). Vajadusel võib kasutada väikest harja.



- Paigaldage plaat ja filtriüksus uuesti, järgides eelmisi toiminguid vastupidises järjekorras, jälgides, et komponendid kruvitakse õigesti tagasi, et mitte ohustada nõudepesumasina tööd.

- Tänu **isepuhastuvale mikrofiltrile** väheneb hoolduskordade arv ja filtri kogumit tuleb kontrollida ainult iga kahe nädala tagant. Siiski on pärast iga pesu soovitatav kontrollida, et keskmahuti ja marlifilter ei oleks ummistunud.



HOIATUS:

Pärast filtrite puhastamist veenduge, et need on õigesti kokku pandud ja et marlifilter on korralikult nõudepesumasina põhjas. Veenduge, et filter on kruvitud päripäeva tagasi marli sisse, kuna filtriüksuse halb paigaldus võib kahjustada seadme tõhusust.

Ärge kunagi kasutage nõudepesumasinat ilma filtriteta.



11. PRAKTIILISED NÄPUNÄITED

Kuidas saada tõeliselt häid pesutulemusi?

- Enne nõudepesumasinasse asetamist eemaldage kogu allesjäänud toit (kondid, kestad, liha- või köögiviljatükid, kohvipuru, puuviljakoores, sigaretituhk, hambaorgid jne), et vältida filtrite, vee väljalaskeava ja pesuotsikute ummistumist.
- Nõusid ei ole vaja enne nõudepesumasinasse laadimist loputada, kuna see suurendab vee- ja energiatarbimist ning ei ole soovitatav.
- Kui pannidel ja ahjunõudel on kõrbenud või röstitud toidu jäägid, on soovitatav lasta neil enne pesemist liguneda.
- Asetage nõud esiküljega allapoole.
- Püüdke nõud asetada nii, et need üksteist ei puudutaks. Kui need on õigesti masinasse laaditud, saate paremaid tulemusi.
- Pärast nõude laadimist kontrollige, et pesukäed saaksid vabalt pöörata.
- Pannidel ja muudel nõudel, millel on eriti kangekaelsed toiduosakesed või kõrbenud toidujäägid, tuleb lasta nõudepesumasinas pesuvahendiga vees liguneda.
- Hõbeda õigeks pesemiseks:
 - a) loputage hõbedat kohe pärast kasutamist, eriti kui seda on kasutatud majoneesi, munade, kala jms jaoks;
 - b) ärge puistake sellele puhastusvahendit;
 - c) hoidke seda teistest metallidest eraldi.

Kuidas säästa?

Näpunäited, kuidas säästa raha ja mitte kahjustada keskkonda.

- Saavutate parima energia-, vee-, puhastusvahendi- ja ajakulu, kui kasutate soovituslikku maksimaalselt täituvust. Kui pesete kahe pooliku masinatäie asemel ühe terve, säästate kuni 50% energiat.
- Kui soovite, et nõudepesumasin annaks maksimaalsed tulemused, pange nõud iga söögikorra lõpus nõudepesumasinasse ja lülitage vajaduse korral sisse eelpesutsükkel COLD RINSE, et pehmed toidujäägid eemaldada uuest nõudekogusest suuremad toiduosakesed. Kui nõudepesumasin on täis, käivitage täielik pesutsükli programm.
- Kui nõud ei ole väga määrdunud või kui korvid ei ole väga täis, valige ECONOMY programm, järgides programmi loendis olevaid juhiseid.
- Kõige tõhusamad vee ja energia kombineeritud kasutamise programmid on tavaliselt kauakestvamad ja madalama temperatuuriga programmid.
- Nõudepesumasinas pesemine kulutab vähem energiat ja vett kui käsitsi pesemine, kui nõudepesumasinat kasutatakse tootja juhiste ja nõuannete kohaselt.

Mida mitte pesta.

- Tuleb meeles pidada, et mitte kõik nõud ei sobi nõudepesumasinas pesemiseks. Soovitame mitte kasutada nõudepesumasinat termoplasti, puidust või plastist käepidemetega söögiriistade, puidust käepidemetega pottide, alumiiniumist esemete, kristallklaasi pesemiseks, kui ei ole öeldud teisiti.
- Teatud kaunistused võivad tuhmuda. Seetõttu on hea mõte enne kogu partii laadimist pesta kõigepealt ainult üks ese, et veenduda, et teised sarnased ei tuhmdu.

- Soovitatav on mitte panna nõudepesumasinasse kokku roostevabast terasest käepidemetega ja hõbedast söögiriistu, sest nende vahel võib tekkida keemiline reaktsioon.

Uue nõudepesumasina või söögiriista ostmisel veenduge alati, et need sobivad nõudepesumasinas pesemiseks.

Kasulikud nõuanded

- Ülemiselt riiulilt tilkumise vältimiseks eemaldage kõigepealt alumine riiul.
- Kui nõud tuleb mõneks ajaks masinasse jätta, jätke uks paokile, et lasta õhul ringelda ja parandada kuivatustulemusi.



12. PUHASTAMINE JA HOOLDUS

Seadme õige hooldamine võib selle eluiga pikendada.

Seadme välispinna puhastamine

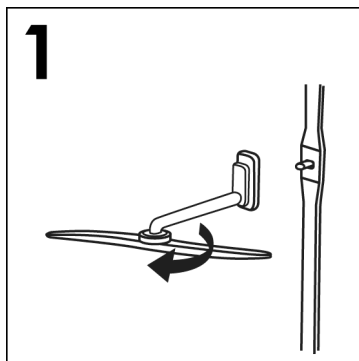
- Eemaldage masin vooluvõrgust.
- Nõudepesumasina puhastamiseks väljastpoolt ärge kasutage lahusteid (rasvaärastus) ega abrasiive, vaid ainult veega niisutatud lappi.

Seadme sisemuse puhastamine

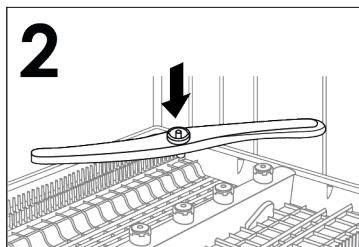
- Nõudepesumasin ei vaja erihooldust, sest paak on isepuhastav.
- Pühkige regulaarselt ukse tihendit niiske lapiga, et eemaldada toidujäägid või loputusvahend.
- Soovitav on nõudepesumasinat puhastada, et eemaldada paekivijäägid või mustus. Soovitame perioodiliselt läbi viia pesutsükli nõudepesumasinas kasutatavate puhastusvahenditega. Kõikide puhastustoimingute ajal peab nõudepesumasin olema tühi.
- Kui vaatamata filtrite rutiinsele puhastamisele märkate, et nõud või pannid ei ole korralikult pestud või loputatud, kontrollige, kas kõik rootori harud (**joon. A "5"**) pihustuspead on puhtad.

Kui need on blokeeritud, puhastage neid järgmiselt:

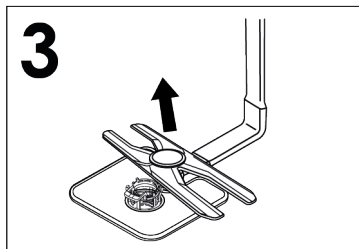
- 1) eemaldage ülemine rootori haru, keerates rõngasmutrit paremalt vasakule (**joon.1**);



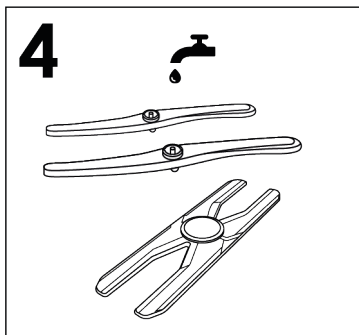
- 2) Pärast kolmanda korvi eemaldamist eemaldage ülemise rootori haar kolmanda korvi kohal. (Ainult mudelitel, kus see on olemas), keerates rõngasmutrit paremalt vasakule (**joonis 2**);



- 3) Alumist rootori haru saab välja tõmmata, tõmmates seda lihtsalt ülespoole (**joon.3**);

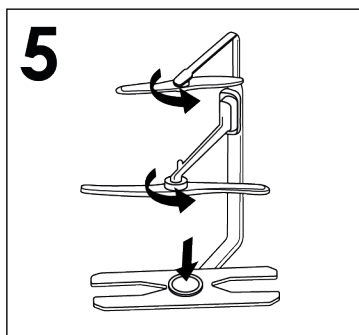


- 4) Peske rootori harusid veejoa all, et eemaldada kõik ummistused pihustuspeades (**joon.4**);



Ärge kasutage tööriistu, mis võivad pihustipead deformeeruda.

- 5) Kui olete lõpetanud, pange rootori hoovad samasse asendisse tagasi, pidades meeles nooled uuesti joondada ja oma kohale kruvida (**joon.5**);



- 6) Nii ukse kui ka paagi tihend on roostevabast terasest, kuid oksüdatsiooni põhjustatud plekkide tekkimisel on selle põhjuseks tõenäoliselt kõrge rauasoolade sisaldus vees.
- 7) Laigud saab eemaldada õrna abrasiivse ainega; ärge kunagi kasutage klooripõhiseid materjale, terasvilla jne.

Kui masinat mõnda aega ei kasutata, on soovitatav järgida järgmisi reegleid:

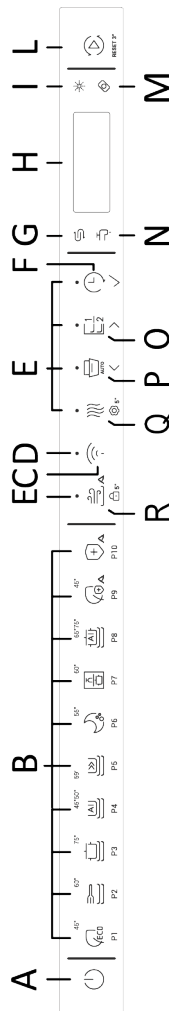
1. tehke tühi pesu pesuvahendiga, et puhastada masin võimalikest setetest;
2. tõmmake toitepistik välja;
3. keerake veekraan kinni;
4. täitke loputusvahendi mahuti;
5. jätke uks paokile;
6. hoidke masina sisemus puhtana;
7. Kui masin jäetakse kohtadesse, kus temperatuur on alla 0°C, võib torudesse jäänud vesi külmuda. Oodake, kuni temperatuur tõuseb üle nulli ja seejärel oodake umbes 24 tundi.



KUI PESUTSÜKKEL ON LÕPPENUD

Pärast iga pesu on oluline veevarustus välja lülitada ja masin välja lülitada, vajutades sisse-/väljalülitusnupu väljalülitatud asendisse.

13. JUHTPANEELI
KIRJELDUS



A	Sisse-/väljalülitusnupp	G	SOOL TÜHI tuli	O	POOL MASINATÄIT/VALIMISE nupp
B	PROGRAMMI VALIMISE nupud	H	KUVA	P	AUTO DOOR/VALIMISE nupp
C	WI-FI REGISTREERIMISE nupp	I	LOPUTUSVAHEND TÜHI tuli	Q	EXTRA DRY/SÄTTE nupp
D	WI-FI REGISTREERIMISE tuli	L	KÄIVITUSE/LÄHTESTUSE nupp	R	ODOR SAFE/LAPSELUKU nupp
E	VALIMISNUPU tuled	M	PESUKAPSLITE tuli		
F	VIITSTARDI/KINNITAMISE nupp	N	KRAAN SULETUD tuli		

14. TEHNILISED ANDMED

SUURUS

ANDMED	AUTONOOMNE		SISSEEHITATUD	
	TÕÕPINNAGA	ILMA TÕÕPINNATA	POOLINTEGREERITUD	TÄIELIKULT INTEGREERITUD
Laius x kõrgus x sügavus (cm)	60x85x60.9	59.8x82x58	59.8x81,8 ÷ 89.8x57	59.8x81,8 ÷ 89.8x55
Sügavus avatud uksega (cm)	120	117	117	117

TEHNILISED ANDMED (vt andmesilti)

Kohti (EN 50242)	12	13	14	15	16
Jõudlus pannide ja nõudega	8 inimest	8 inimest	9 inimest	9 inimest	9 inimest
Veevarustuse rõhk (MPa)	Min. 0,08 - MAX 1				
Kaitse / toite sisend / toitepinge	Vaata andmesilti				

15. PROGRAMMI VALIMINE JA ERIFUNKTSIOONID

Sisse-/väljalülitusnupp

- Seadme sisse- ja väljalülitamiseks vajutage nuppu **SISSE/VÄLJA**.

Seadme esmakordne sisselülitamine

- Ühendage masin toiteallikaga.
- Vajutage nuppu **"SISSE/VÄLJA"** .
- Kuvale ilmub teade **"VALI KEEL"**, millele järgneb **"ENGLISH"**.
- Vajutades nuppu **"VALIMINE"**   saate valida eelistatud keele.
- Keele valikuga nõustumiseks vajutage nuppu **"KINNITA"** . Kohe pärast seda ilmub kuvale tervitussõnum **"TERE TULEMAST"** ja kõik tuled kustuvad.
- Kuvale ilmub eelseadistatud **"ECO"** programm.
- Pesutsükli kohandamiseks vastavalt nõudele, mida soovite pesta, valige vastav programm nupu **"PROGRAMM"**.
- Vajadusel valige pesemisvõimalused.
- Vajutage nuppu **"KÄIVITAMINE/ LÄHTESTAMINE"**  RESET 3".

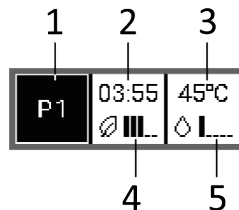


HOIATUS:

Kui masin jääb sisse lülitatuks ilma ühtegi programmi valimata või käivitamata, lülitub nõudepesumasin viie minuti pärast automaatselt välja.

KUVA

Kuva näitab palju teavet programmi kulgemise, järelejäänud käitusaja, iga programmi energia- ja veetarbimise ning seadistatud valikute kohta.



1. Näitab valitud pesuprogrammi.
2. Näitab programmi kestust ja pärast programmi algust kuvab järelejäänud aja tsükli lõpuni.
3. Näitab valitud pesuprogrammi temperatuuri.
4. Energiatarbimine kuvatakse 5 segmendiga, mis annavad teavet elektritarbimise kohta vastavalt valitud programmile.
5. Veetarbimine kuvatakse 5 segmendiga, mis annavad teavet veetarbimise kohta vastavalt valitud programmile.

Järgmine kord, kui seadme sisse lülitate

Masina sisselülitamiseks hoidke all nuppu **SISSE/VÄLJA** ja kuvale ilmub programm **"ECO"** või programm, mida olete otsustanud kasutada, salvestades selle nõudepesumasina sisselülitamisel (programmi salvestamiseks vaadake jaotises **"MEMO FUNKTSIOON"** osa **"SÄTETE menüü"**).

"AUTOMAATSED" programmid

Nutika laadimisanduriga mudelid **"SMART AI - SMART AI PRO"** programm määrab automaatselt ideaalse temperatuuri ja pesuaja, optimeerides vee- ja elektritarbimist tänu algoritmile, mis analüüsib nõude mustustaset reaalajas.

Mustuseanduriga mudelid (Ainult teatud mudelitel).

Nõudepesumasin on varustatud mustuseanduriga, mis suudab analüüsida vee mustustaset kõigis **"AUTOMAATSETES" programmifaasides (vt programmihoendit)**. See seade kohandab pesutsükli parameetrid automaatselt nõude tegeliku mustustasemele vastavalt, kuna vee mustustase on seotud nõude mustustasemega. Seega on tagatud suurepärase pesutulemused, optimeerides samal ajal vee- ja energiatarbimist.

Programmid "IMPULSS" või "PERIOODILINE" (ainult teatud mudelitel)

Mõned programmid kasutavad impulss- või perioodilist pesusüsteemi (olenevalt mudelist), mis vähendab tarbimist, müra ja parandab jõudlust.

Pesupumba "perioodilist" tööd EI peeta rikkeks; see on impulsspesu omadus ja seetõttu tuleks seda pidada programmi normaalseks tunnuseks.

ADDISH (võimalus lisada nõusid pärast programmi algust) (AUTONOOMNE)

Programmi käivitamisel peaksite ukse avama ja nõusid lisama ainult juhul, kui **ADDISH** i märgutuli on sisse lülitatud. Seade peatub automaatselt ja tsükli lõpuni jäänud aeg hakkab kuval vilkuma. Sulgege uks ilma ühtegi nuppu vajutamata. Tsükkel algab sealt, kus see pooleli jäi. Kui vastav märgutuli kustub, ei ole enam soovitatav nõusid lisada.

Avage uks aeglaselt ja ettevaatlikult, et vältida pesuvee pritsmetega märjaks saamist.

Nõude lisamine pärast **ADDISH** i märgutule välja lülitumist ei ole soovitatav, kuna see võib mõjutada pesemistulemusi.



HOIATUS:

Kui avate ukse kuivatustsükli ajal, annab katkendlik helisignaal teada, et kuivatustsükkel ei ole veel lõppenud.

Programmi katkestamine

Ukse avamine programmi töötamise ajal ei ole soovitatav, eriti põhipesu ja viimase kuuma loputuse ajal. Kui aga uks siiski keset programmi avatakse (näiteks nõude lisamiseks), seiskub masin automaatselt. Sulgege uks **ilma ühtegi nuppu vajutamata**. Tsükkel algab sealt, kus see pooleli jäi.



HOIATUS:

Kui avate ukse kuivatustsükli ajal, annab katkendlik helisignaal teada, et kuivatustsükkel ei ole veel lõppenud.

Käimasoleva programmi muutmine

Kui soovite juba käimasoleva programmi tühistada ja seda muuta, toimige järgmiselt:

1. Avage uks.

2. Hoidke nuppu **"KÄIVITAMINE/LÄHTESTAMINE"** vähemalt 3 sekundit all. 

3. Nuppu **"LÄHTESTAMINE"** all hoides ilmub kuval **"3 -2 -1"**.

4. Kuval ilmub teade **"LÄHTESTAMINE"** ja kõlavad piiksud.

5. Käimasolev programm tühistatakse ja kuvale ilmub **"ECO"** programm või programm, mida olete otsustanud kasutada, jättes selle meelde, kui nõudepesumasin on sisse lülitatud.

6. Sel hetkel saate seadistada uue programmi.



HOIATUS:

Enne uue programmi käivitamist kontrollige, kas jaoturis on veel puhastusvahendit. Vajadusel lisage pesuainet.

AUTONOOMSE programmi lõpp

Programmi lõppu tähistavad 3 helisignaali, mis kestavad 3 sekundit, vaheldumisi 20-sekundilise pausiga. Ühe minuti pärast lülitub nõudepesumasin välja. Samal ajal ilmub minutiks kuvale sõna **"LÕPP"**.



Ainult **AUTO DOOR** mudelite puhul avaneb uks kuivatusfaasi ajal automaatselt ja enne nõude eemaldamist peate ootama tsükli lõpu signaali.

SÄTTE nupp 5"

SEADED 5"

Nõudepesumasinal on teatud tehase-seaded. Siiski saate erinevaid parameetreid reguleerida vastavalt oma pesemisvajadustele seadete menüüst.

Järgmisi parameetreid saab reguleerida
(KEEL → PESUKAPSLID → PEHMENDAJA → LOPUTUSVAHEND → HELISIGNAAL → MEMO FUNKTSIOON → SISEVALGUSTI*)

* Ainult mudelitel, kus see on olemas

Alustage protseduuri **ALATI** väljalülitatud nõudepesumasina.



Kui valik on aktiveeritud, jääb see aktiveerituks kuni eemaldamiseni, isegi kui DW on **VÄLJA LÜLITATUD**.

KEELE SEADISTAMINE

1. Lülitage nõudepesumasin sisse nupust

"SISSE/VÄLJA" .

2. Hoidke nuppu **"SEADED"**  5" umbes 5 sekundit all. Menüüsse sisenemisel kõlab piiks ning süttivad kolm **VALIMISE** ja **KINNITAMISE** tuld.

3. Kuvale ilmub teade **"SEADED"**.

4. Nupu **"VALIMINE"**   vajutusega saate järjest valida reguleeritavaid parameetreid.

5. Valige kuvale näidatav säte **"KEEL"**.

6. Keeleseadete avamiseks vajutage nuppu **"KINNITA"** .

7. Kuvale ilmub **"ENGLISH"**.

8. Uue keele valimiseks vajutage nuppe **"VALIMINE"**  .

9. Valitud keele sätte kinnitamiseks vajutage nuppu **"KINNITA"**  kuvale näidatakse **KEEL** ja kostub lühike heli.

10. Menüüst väljumiseks vajutage nuppu **"SEADED"**  5" või mis tahes programmi nuppu.

PESUVAHENDI TÜÜP

See valik võimaldab teil valida, millist pesuvahendit pesemiseks kasutada.

- VEDELIK

Vedeliku valikuga on võimalik kasutada lisaks vedelale pesuvahendile ka GEELI ja PULBRIT.

- PESUKAPSLID

See valik võimaldab pesukapsleid optimaalselt kasutada („3 ühes“/„4 ühes“/„5 ühes“ jne). Selle nupu vajutamisel muudetakse seadistatud pesuprogrammi, et saavutada pesukapslite või kombineeritud puhastusvahendite kasutamisel parim jõudlus; lisaks lülitatakse välja soola ja loputusvahendi indikaatorid.

Seda võimalust soovitatakse KIIR-PROGRAMMI kasutamisel, mille kestust pikendatakse, et võimaldada pesukapslite paremat toimimist.

Valiku **"PESUKAPSLID"** aktiveerimist näidatakse teatud mudelitel mitte ainult kuval, vaid ka spetsiaalse hoiatustulega  mis süttib.

1. Lülitage nõudepesumasin sisse nupust **"SISSE/VÄLJA"** .

2. Hoidke nuppu **"SEADED"**  5" umbes 5 sekundit all.

3. Kuvale ilmub teade **"SEADED"**.

4. Vajutades nuppu **"VALIMINE"**   saab valida reguleeritava parameetri.

5. Valige kuval säte **"PESUVAHENDI TÜÜP"**.

6. Seadete avamiseks vajutage nuppu **"KINNITA"** .

7. Kuvale ilmub valik **"VEDELIK"** või **"PESUKAPSLID"**.

8. Sätte valimiseks vajutage nuppu **"VALIMINE"**  .

9. Sätte kinnitamiseks vajutage nuppu

"KINNITA" , kuvale ilmub valiku nimi ja kostub lühike piiks.

10. Menüüst väljumiseks vajutage nuppu

"SEADED"  5" või mis tahes programmi nuppu.

PEHMENDAJA

Reguleerige veepehmendusseadme sätet vastavalt vee karedusastmele järgmiselt.

Nõudepesumasin peab enne protseduuri algust olema ALATI välja lülitatud.

1. Lülitage nõudepesumasin sisse nupust **"SISSE/VÄLJA"** .

2. Hoidke nuppu **"SEADED"**  5" umbes 5 sekundit all.

3. Kuvale ilmub teade **"SEADED"**.

4. Nupu **"VALIMINE"**   vajutusega saate järjest valida reguleeritavaid parameetreid.

5. Valige säte **"PEHMENDAJA"**.

6. Valitud parameetri kinnitamiseks vajutage nuppu **"KINNITA"** .

7. Seadistatud tase ilmub kuvale (tehases seadistatud tase on **"S4"**).

8. Muude sätete tasemete valimiseks vajutage nuppe **"VALIMINE"**  .

9. Kinnitage oma valik, vajutades **"KINNITA"** .

10. Üle kuval liigub kiri **"PEHMENDAJA"**.

11. Menüüst väljumiseks vajutage nuppu **"SEADED"**  5".

Veepehmendi sätte uuesti muutmiseks järgige sama protseduuri.



HOIATUS:

Kui te ei saa protseduuri lõpule viia, lülitage nõudepesumasin välja, vajutades nuppu "SISSE/VÄLJA" ja alustage protseduuri uuesti algusest (SAMM 1).



HOIATUS:

Helisignaali jääb alati aktiivseks masina sisse- ja väljalülitamisel, pesutsükli alguses või lõpus või masinaga seotud probleemi või rikke korral.



LOPUTUSVAHEND

Loputusvahendi koguse reguleerimine

Alustage protseduuri ALATI väljalülitatud nõudepesumasina.

1. Lülitage seade sisse nupust "SISSE/VÄLJA" .
2. Hoidke all nuppu "SEADED"  5" (5 sekundit)" kostab lühike piiks.
3. Kuvale ilmub teade "SEADED".
4. Alammenüüs navigeerimiseks vajutage nuppe "VALIMINE"  .
5. Valige "LOPUTUSVAHEND".
6. Reguleerimistasemete avamiseks vajutage nuppu "KINNITA" .
7. Vajutage "VALIMINE"   et valida väärtus (R1.....R6). Tasemel R0 ei väljutata loputusvahendit.
8. Vajutage "KINNITA" .
9. Seadete menüüst väljumiseks vajutage "SEADED"  5" (5 sekundit)".

HELISIGNAALI INDIKAATORI VALIKUD JA SEADED

Pesufunktsioonide ja suvandite valimiseks ja seadistamiseks kasutatavate nuppude vajutamisel kõlavat helisignaali saab aktiveerida/inaktiveerida järgmiselt (see on vaikimisi aktiveeritud).

1. Lülitage nõudepesumasin sisse nupust "SISSE/VÄLJA" .

2. Hoidke nuppu "SEADED"  5" umbes 5 sekundit all. Menüüsse sisenemisel kõlab piiks ning süttivad kolm VALIMISE ja KINNITAMISE tuld.

3. Kuvale ilmub teade "SEADED".

4. Vajutades nuppu "VALIMINE"   saab valida reguleeritava parameetri.

5. Valige kuval seade "HELISIGNAAL".

6. Seadete avamiseks vajutage nuppu "KINNITA" .

7. Valige kahe sätte hulgast, mis näidatakse kuval, kasutades nuppu "VALIMINE"  :
- JAH
- EI

8. Sätte kinnitamiseks vajutage nuppu "KINNITA" , kuvale ilmub valiku nimi ja kostub lühike piiks.

9. Menüüst väljumiseks vajutage nuppu "SÄTE"  5" või mis tahes programmi nuppu.

MEMO FUNKTSIOON

Viimase kasutatud programmi salvestamise lubamiseks toimige järgmiselt.

1. Lülitage nõudepesumasin sisse nupust "SISSE/VÄLJA" .

2. Hoidke nuppu **"SEADED"**  5" umbes 5 sekundit all. Menüüsse sisenemisel kõlab piiks ning süttivad kolm VALIMISE ja KINNITAMISE tuld.

3. Kuvale ilmub teade **"SEADED"**.

4. Vajutades nuppu **"VALIMINE"**   saab valida reguleeritava parameetri.

5. Valige kuval säte **"VIIMATI KASUTATUD"**.

6. Seadete avamiseks vajutage nuppu **"KINNITA"** .

7. Valige kahe sätte hulgast, mis näidatakse kuval, kasutades nuppu **"VALIMINE"**  :
- JAH
- EI

8. Sätte kinnitamiseks vajutage nuppu **"KINNITA"** , kuvale ilmub valiku nimi ja kostub lühike piiks.

9. Menüüst väljumiseks vajutage nuppu **"SÄTE"**  5" või mis tahes programmi nuppu.

SISEVALGUSTI (BIOVITAE VALGUS) (ainult teatud mudelitel)

Uuenduslik valgustussüsteem Biovitae on loodud vastavalt kõrgetele desinfitseerimisstandarditele, muutes teie nõudepesumasina veelgi funktsionaalsemaks ja ohutumaks. Nõudepesumasina laadimisel või tühjendamisel süttivad nõudepesumasina sisemuses kaks võimsat LED-lampi. Tuled süttivad kohe, kui masin on **SISSE/VÄLJA**-nupuga sisse lülitatud. Lisateavet kõigi spetsiaalsete Biovitae eeliste kohta leiate 17. peatükist.

Pärast 5 minuti möödumist läheb nõudepesumasin ooterežiimi, lülitades tuled välja.

Pärast tsükli lõppu vajutage sisevalgustuse uuesti kasutamiseks nuppu **SISSE/VÄLJA** .

Märgutuli ei põle, kui masinal on aktiveeritud viitkäivitus või masin on peatatud.

1. Lülitage nõudepesumasin sisse nupust **"SISSE/VÄLJA"** .

2. Hoidke nuppu **"SEADED"**  5" umbes 5 sekundit all. Menüüsse sisenemisel kõlab piiks ning süttivad kolm VALIMISE ja KINNITAMISE tuld.

3. Kuvale ilmub teade **"SEADED"**.

4. Vajutades nuppu **"VALIMINE"**   saab valida reguleeritava parameetri.

5. Valige kuval säte **"SISEVALGUSTI"**.

6. Vajutage nuppu **"KINNITA"** .

7. Valige kahe sätte hulgast, mis näidatakse kuval, kasutades nuppu **"VALIMINE"**  :
- JAH
- EI

8. Sätte kinnitamiseks vajutage nuppu **"KINNITA"** , kuvale ilmub valiku nimi ja kostub lühike piiks.

9. Menüüst väljumiseks vajutage nuppu **"SÄTE"**  5" või mis tahes programmi nuppu.

VALIKUD



HOIATUS:

Kõiki valikuid ei saa omavahel kombineerida ega valitud programmis aktiveerida.

(Vt programmide loendit)

Nupp "ODOUR SAFE"

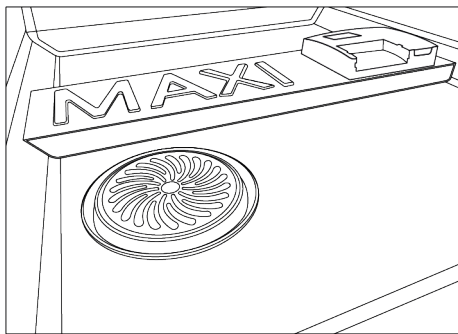
(ainult teatud mudelitel)

Biovitae valgustehnoloogiaga töötav **ODOUR SAFE** režiim aitab hoida nõudepesumasinas värsket ja hügieenilisemat keskkonda ilma vett kasutamata kuni 10 tundi. See valik võimaldab teil nõudepesumasinasse kogu päeva jooksul nõusid lisada, tappes ooteajal ebameeldivaid lõhnu tekitavad baktereid ja käivitades täistsükli, kui masin on täis saanud. Lülitage nõudepesumasin sisse, aktiveerige spetsiaalse ikooni abil valik, vajutage nuppu **START** ja sulgege masin. Alates sellest hetkest on valik aktiivne.

Nupp "ULTRA DRY"

(ainult teatud mudelitel)

Uuenduslik kahe ventilaatoriga süsteem, mis soojendab ümbritsevat õhku ja võimaldab selle ringlust trummli. Kondensatsioonimoodul vähendab niiskust, tagades parema kuivatuse tulemuslikkuse aja ja tulemuse osas tsükli lõpus. Ideaalne plastikust või siledapinnaliste esemete jaoks.



HOIATUS:

Ärge katke **ULTRA DRY** kaitsevõresid mingil viisil.

HOIATUS:

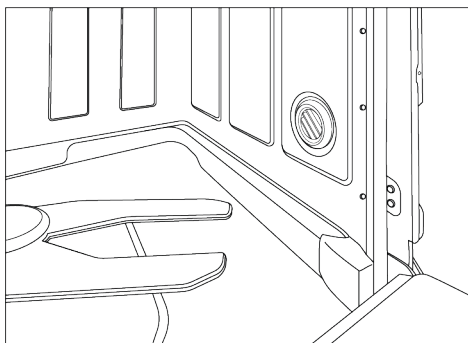
Toote kahjustamise vältimiseks ärge sisestage esemeid **ULTRA DRY** kaitsevõre süvenditesse.

HOIATUS:

Vältige korvi eemaldamisel nõude väljavõtmiseks korvi **ULTRA DRY** süsteemi kaitsevõre korviga tabamist. Veenduge, et korv on õigesti paigutatud, et vältida **ULTRA DRY** süsteemi kaitsevõre vastu korvi minemist ja kahjustumist ukse sulgemisel.

HOIATUS:

ULTRA DRY seadme õige toimimise tagamiseks vältige külgmise kütteleemendi kaitsevõre pilude ummistumist.



Nupp "EXTRA DRY"

(ainult teatud mudelitel)

See valik võimaldab teil saavutada optimaalse kuivatustõhususe, tõstes pesuvee temperatuuri pesutsükli viimases faasis.

Nupp "SÖÖGIRIISTADE VÕIMENDUS"

(ainult teatud mudelitel)

Mõnes pesuprogrammis (vt programmide loendit) saate aktiveerida selle funktsiooni, et suurendada otsaku pesurõhku, mis võimaldab kolmandasse korvi sisestatud söögiriistade kvaliteetsemat pesu.

Nupp "AUTO DOOR" (ADO)

(ainult teatud mudelitel)

See valik aktiveerib spetsiaalse seadme, mis avab ukse veidi (paar sentimeetrit) kuivatustsükli ajal või lõpus (sõltuvalt individuaalsest programmist), et nõud saaksid kuivada loomulikudel ja tõhusamal viisil.

Valitud tsükli kestust reguleeritakse automaatselt, et optimeerida loputusfaasis kasutatavaid temperatuure.

Ukse avamine viimases kuivatusfaasis võimaldab õhul ringleda, kõrvaldades ebameeldivate lõhnade tekkimisvõimaluse.

Ukse avanemisel ilmub kuvale teade **"KUIVATUSFAAS"** koos tsükli lõpuni jäänud ajaga.

Programm lõpeb, kui mahaloendus jõuab nulli: Kuvale näidatakse **"LÕPP"** ja nõudepesumasin lülitub ühe minuti pärast välja

Valikvõimalus AUTO DOOR aktiveeritakse ECO-programmis automaatselt, kuid selle saab igal ajal välja lülitada. ainult ECO-tsükli jaoks, samas kui teiste tsüklite puhul on see deaktiveeritud. Teiste pesutsüklite puhul toimub lisavaliku aktiveerimine spetsiaalse nupuga. Valik salvestatakse mälli, kuni sama tegevust korrates deaktiveerimiseni. Kui kasutaja hiljem muudab tsükli ADO sätet, salvestab masin selle sätte kõigi tsüklite jaoks, kuni uue muudatuse tegemiseni.



HOIATUS:

Kui see suvand on valitud, ei tohi te mingil viisil takistada ukse avanemist ega sundida seda sulguma, et mitte kahjustada mehhanismi. Jätke ukse ees olev ruum vabaks ja enne selle sulgemist oodake, kuni avamisseadeldis uuesti aktiveerub.

Nupp "ACTIVE HYGIENE"

(ainult teatud mudelitel)

Süsteem **ACTIVE HYGIENE KAITSE** võimaldab teil desinfitseerida nõudepesumasinat ja nõusid, eemaldades kuni 99% viirustest, bakteritest ja allergeenidest. Kui see on vastava nupu abil aktiveeritud,  tõuseb tsükli temperatuur üle 65°C, alustades võimsat desinfitseerivat hooldust, mis kantakse nõudepesumasina korvidele ja peamistele plastosadele.

Nupp "POOL MASINATÄIT"

(ainult mudelitel, kus see on olemas)

Spetsiaalselt välja töötatud kergelt määratud väikeste nõudekoguste jaoks, mis täidab umbes poole nõudepesumasina mahutavusest. See valik võib säästa aega, energiat ja vett. Pärast programmi valimist vajutage nuppu ja märgutuli süttib.

Kui valik ei ühildu määratud programliga, kostub helisignaali.

Ainult **PRO** versiooniga mudelitel saate valida ka pesukorvi.

Iga kord, kui vajutate poole masinatäie nuppu, ilmub kuvale pesukorv..



Mõlemad korvid.



Alumine korv.



Ülemine korv.

Kolmanda korviga mudelitel on see alati aktiivne.

Nupp "LAPSELUKK"

5"

LAPSELUKU AKTIVEERIMINE

Nõudepesumasin on varustatud elektroonilise lapselukuga. Lastekaitse keelab käsud, takistades seeläbi soovimatute või juhuslike muudatuste tegemist.

Lastekaitse saab aktiveerida või inaktiveerida järgmiselt.

1. Lülitage nõudepesumasin sisse, vajutades ja hoides all nuppu **"SISSE/VÄLJA"** .

2. Vajutage umbes 5 sekundit nuppu **"LAPSELUKK"**  5".

3. Kuvale ilmub **"LAPSELUKK"** ja kostub lühike piiks.

4. Ainult nupp **"SISSE/VÄLJA"**  jääb aktiivseks.

5. Iga kord, kui vajutate keelatud klahve, näidatakse kuval **"LUKK SEES"**.

LAPSELUKU INAKTIVEERIMINE

1. Vajutage umbes 5 sekundit nuppu **"LAPSELUKK"**  5".

2. „**LUKK VÄLJAS**“ ilmub kuvale ja kostab lühike piiks.

Masina väljalülitamine nupuga "SISSE/VÄLJA" aktiveerib lastekaitse masina järgmisel sisselülitamisel.

Nupp VIITKÄIVITUS ERALDISEISEV

Viitkäivituse valimine

see nupp võimaldab programmeerida pesutsükli algust viivitusega vahemikus 0,5 kuni 24 tundi.

Viitstardi seadistamiseks toimige järgmiselt.

1. Lülitage nõudepesumasin sisse, hoides umbes 3 sekundit all nuppu **"SISSE/VÄLJA"** .

2. Valige pesuprogramm.

3. Vajutage nuppu **"VIITSTART"**  (kuvale ilmub valik **"0:30"**).

4. Vajutage nuppu uuesti, et viivitust suurendada (iga kord, kui seda vajutatakse, suureneb viivitus 30 minuti

võrra, kuni 4-tunnise viivituseni). Iga kord, kui nuppu vajutatakse, suureneb see 1 tunni võrra, maksimaalselt 24:00 - ni. Nupu uuesti vajutamine pärast 24:00 viib tagasi väärtusele 0:00 (viitstart välja lülitatud).

5. Viitstardi seaded jäävad kuval nähtavaks 5 sekundiks või kuni vajutatakse nuppe **SISSE/VÄLJA - Wi-Fi REGISTREERIMINE - VIITKÄIVITUS - KÄIVITAMINE**.

Programmi muutmine ei muuda viivitusaega ja LED-tuli jääb põlema.

Viitstardi nupu VIITSTARDI vajutamisel kuvatakse viimane valitud säte.

Mahaloendus ja programmi käivitamine VIITKÄIVITUSEGA

1. Kui programmile on määratud viivitus:
- vajutage nuppu **"KÄIVITAMINE/**

LÄHTESTAMINE" .

2. Tuli **"VIITKÄIVITUS"** jääb kuni valitud aja lõpuni põlema.

3. Kuval hakatakse näitama viiteaja mahaloendust **"ALGAB IN XX:XX"**.

4. Aeg kuvatakse 30-minutiliste intervallidega 24 tunni jooksul ja viimase 2 tunni jooksul kuvatakse intervall iga minuti järel.

5. Mis tahes nupu vajutamisel (välja arvatud **SISSE/VÄLJA - Wi-Fi REGISTREERIMINE - VIITKÄIVITUS - KÄIVITAMINE**) 3 sekundi jooksul, kuvatakse ühe korra kerides programmi nimi **"P XX NIMI"** (P + programmi number + programmi nimi) ja seejärel kuvatakse viiteaeg uuesti.

Elektrikatkestuse või seiskamise korral salvestab nõudepesumasin enne käivitamist järelejäänud aja, mis jätkub kohas, kus see katkestati niipea, kui elektritoide on taastatud või masin uuesti sisse lülitatud.

Kui soovite viivitusega käivitamise tühistada, toimige järgmiselt:

- Avage uks.
- Hoidke nuppu  **"KÄIVITAMINE/ LÄHTESTAMINE"** vähemalt 3 sekundit all. Kuval ilmub teade **"LÄHTESTAMINE"** ja kõlavad piiksud.
- Viivitusega käivitamine ja valitud programm tühistatakse. Kuvale ilmub programmi nimi.
- Kui soovite nõudepesumasinat käivitada, peate soovitud programmi uuesti seadistama ja valima vajaduse korral valikunupud.

KUVA HOIATUSTULED

Hoiatustuli "SOOL PUUDUB"



Kui kuval ilmub teade **"SOOL"** või mõne mudeli puhul süttib vastav tuli , täitke paak (vt peatükki **"SOOLA LISAMINE"**).

Kui pehmen dustase on 0, ei juhtu seda kunagi (vt pehmen daja seadistamise peatükki).

Hoiatustuli "LOPUTUSVAHEND PUUDUB"



Kui kuval ilmub teade **"LOPUTUSVAHEND"** või mõne mudeli puhul süttib vastav tuli , täitke paak (vt peatükki **"LOPUTUSVAHENDI LISAMINE"**).

Kui **LOPUTUSVAHENDI** valitud tase on 0, ei juhtu seda kunagi.

SULETUD VEEVARUSTUSE MÄRGUTULI

Näitab mis tahes tõrget vee sissevoolus kraani ja nõudepesumasina vahel (vt **"TÕRKEOTSING JA GARANTII"**).

NÕUDEPESUMASINA FUNKTSIOONID

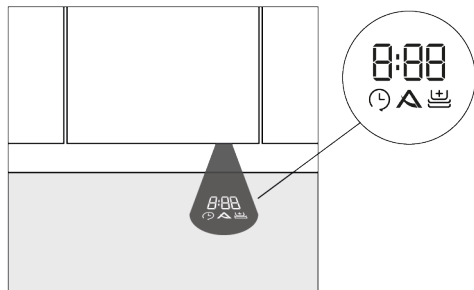
FLOOR TIME (ainult teatud mudelitel)

Pesuprogrammi töötamise ajal projitseeritakse järelejäänud aeg nõudepesumasina luugi ette põrandale; kui kasutaja seab viivitusega käivituse, projitseeritakse ka mahaloendus. Kui pesutsükkel on lõppenud, ilmub põrandale kirje **"LÕPP"**. Põrandale kuvatud kellaajafunktsioonil on ka 3 ikooni.

 Kui see ikoon on põrandal nähtav, on valitud **"VIITKÄIVITUS"** ja toimub mahaloendus; mahaloenduse näit projitseeritakse põrandale.

 Biovitae ikoon projitseeritakse põrandale näitamaks, millal desinfitseerimistehnoloogia on aktiivne.

 Kui projitseeritud on AddDishi ikoon, tähendab see, et pesutsükkel on küll alanud, kuid saate veel lisada nõusid nii, et nende pesutulemus oleks suurepäraste.



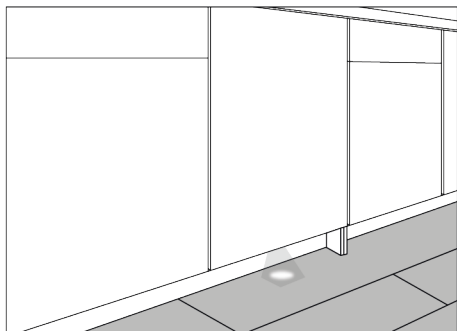
FLOOR LIGHT

(ainult mudelitel, kus see on olemas)

Pesuprogrammi töötamise ajal valgusta põrandavalgusti nõudepesumasina ukse all olevat põrandat. Pesutsükli käivitamisel jääb tuli põlema kuni pesutsükli lõpuni. Pesutsükli lõppemise tähistamiseks aktiveeritakse põrandavalgusti vahelduvalt 10 sekundiks.

Märgutuli ei ole aktiivne, kui masin on taimeriga käivitamise režiimis või programm on peatatud.

Märgutuli ei ole nähtav, kui aluspaneel on asetatud ettepoole või kui midagi on asetatud infoprojektori ette.



DEMORĖŽIIMI programmi aktiveerimine või välistamine: (Demonstratsiooniprogramm kasutamiseks ainult müügikohtades)

DEMORĖŽIIMI AKTIVEERIMINE

Alustage protseduuri **ALATI** väljalülitatud nõudepesumasinaga.

1. **DEMORĖŽIIMI** käivitamiseks vajutage 10 sekundi jooksul korraga nuppe "**SISSE/VÄLJA**" ja "**POOL MASINATÄIT**".



2. Sõnumit "**DEMO SEES**" keritakse kuval **kaks** korda.

3. Nüüd on masin valmis erinevate programmide ja valikute simuleerimiseks.

DEMORĖŽIIMI kasutamine

● "**DEMORĖŽIIMIS**" saate nõudepesumasinat kasutada tavapärasest töötingimustes, kuid ei saa programmi käivitada, ainult **programmid, valikud ja viitstart** on aktiivsed. Võite ka nõudepesumasina välja lülitada.

● Kui 7 sekundi jooksul ei vajutata ühtegi nuppu, naaseb nõudepesumasin **PASSIIVSESSE DEMORĖŽIIMI**.

Kui nõudepesumasin on sisse lülitatud ja "**DEMORĖŽIIM**" on endiselt aktiivne, keritakse kuval kaks korda teadet "**DEMO SEES**", et hoiatada kasutajat selle masinarežiimi aktiveeritusest.

DEMORĖŽIIMI INAKTIVEERIMINE

Alustage protseduuri **ALATI** väljalülitatud nõudepesumasinaga.

1. "**DEMORĖŽIIMI**" inaktiveerimiseks vajutage samal ajal nuppe "**SISSE/VÄLJA**" ja "**POOL MASINATÄIT**".



2. Sõnumit "**DEMO VÄLJAS**" keritakse kuval **kaks** korda.

3. Nõudepesumasin lülitub välja.

4. Masin on nüüd tavarežiimis sisselülitamiseks ja aktiveerimiseks valmis.

16. KAUGJUHTIMISPULT (WI-FI)

See seade on varustatud Wi-Fi tehnoloogiaga, mis võimaldab seadet rakenduse kaudu kaugjuhtida.

SEADME SIDUMINE (RAKENDUSES)

- Laadige oma seadmesse alla **hOn** rakendus, kadreerides järgmise QR-koodi:



või lingi kaudu:

go.haier-europe.com/download-app

Rakendus **hOn** on saadaval nii tahvelarvutitele kui ka nutitelefonidele, mille operatsioonisüsteem on Android või iOS.

Wi-Fi-funktsioonide kõigi üksikasjade nägemiseks tutvuge rakenduse menüüdega demorežiimis.

- Veenduge, et ruuter oleks sisse lülitatud ja nutitelefoni/tahvelarvuti oleks ühendatud teie kodusesse **Wi-Fi**-võrku.

Koduse Wi-Fi-võrgu sagedus tuleb määrata 2,4 GHz sagedusalas. Te ei saa seadistada masinat, kui teie koduvõrk on seatud sagedusele 5 GHz.

- Lülitage oma nutitelefoni/tahvelarvutis **BLUETOOTH** sisse (kui see on saadaval).
- Avage rakendus, looge kasutajaprofiil (või logige sisse, kui see on juba varem loodud) ja siduge seade, järgides nutitelefoni kuval näidatavaid juhiseid.

Sidumine õnnestus

- Kui rakenduse sidumine õnnestub, põleb **"Wi-Fi"** tuli pidevalt.
- Kuvale ilmub **"ÜHENDATUD"**, millele järgneb **"KAUGJUHTIMINE SISSELÜLITATUD"**.
- Nüüd saate nõudepesumasinat juhtida rakenduse kaudu.

Sidumine ebaõnnestus

Kui rakenduse sidumine nurjub (või on möödunud 5 minutit):

- **"Wi-Fi"** indikaator lülitub välja.
- **"PROOVIGE UUESTI"** ilmub toote kuvale.
- Nõudepesumasin ei ole ühendatud.
- Korrake sidumisprotseduuri rakenduses.

Lähtesta Wi-Fi

Probleemide või koduse ruuteri seadete muutmise korral (nt võrgu nime/parooli, Interneti-teenuse pakkuja muutmine jne) peate sidumisprotseduuri uuesti läbi viima, eemaldades toote rakendusest või muutes Wi-Fi võrgu mandaati rakenduse seadetes.

KAUGJUHTIMISE LUBAMINE

Pärast seadme korrektset sidumist rakendusega (vt jaotist **SEADME SIDUMINE**), kui soovite kasutada...

- Veenduge, et ruuter oleks sisse lülitatud ja ühendatud Internetiga.
- Laadige nõudepesumasin, täitke pesuvahendiga, sulgege uks.
- Lülitage nõudepesumasin sisse nupust **"SISSE/VÄLJA"** .
- Vajutage lühidalt nuppu **"Wi-Fi"** . Kuvale ilmub **"ÜHENDAN..."**, millele järgneb **"KAUGJUHTIMINE SISSELÜLITATUD"**.
- Sulgege uks.

Sisseehitatud mudelite puhul tehke seda enne seadme sisselülitamist.

- Nüüd saate nõudepesumasinat juhtida rakenduse kaudu.

KAUGJUHTIMISE KEELAMINE

- Kaugjuhtimisrežiimist väljumiseks vajutage uuesti seadme nuppu **"Wi-Fi"** .
- **"Wi-Fi"** indikaator vilgub väga aeglaselt.
- **Kui tsüklil pole käimas:**
Toote kuvale ilmub teade **"KAUGJUHTIMINE VÄLJALÜLITATUD"**. Uut tsüklit on võimalik käsitsi valida.
- **Kui tsüklil on käimas:**
Toote kuvale ilmub teade **"KAUGJUHTIMINE VÄLJALÜLITATUD"**. Seejärel ilmub kuvale järelejäänud aeg. Tsüklil viiakse lõpule ilma rakenduse juhtimiseta.

Alternatiivne viis kaugjuhtimisrežiimist väljumiseks.

- Vajutage nuppu **"KÄIVITAMINE/ LÄHTESTAMINE"**  **3 sekundi vältel**. Töötava tsükli korral see tühistatakse ja masin väljub **KAUGJUHTIMIS** režiimist. **"Wi-Fi"** märgutuli vilgub aeglaselt. Nüüd on juhtpaneelilt võimalik seadistada uus pesutsüklil.

- Vajutage nuppu **"SISSE/VÄLJA"**  **3 sekundi vältel (või lülitage välja)**. Kui tsüklil on pooleli, peatatakse see ja seade väljub **KAUGJUHTIMIS** režiimist. Uuesti sisselülitamisel vilgub aeglaselt **"Wi-Fi"** märgutuli ja mis tahes käimasolev tsüklil jätkub katkestuspunktist.

Ukse avamisel lülitub KAUGJUHTIMISREŽIIM välja. Rakenduses juhtimise jätkamiseks sulgege uks.

Wi-Fi ühenduse märgutuli

- Näitab toote ühenduse olekut koduse **Wi-Fi**-võrguga. See võib olla:



- **PÜSIVALT SEES:** kaugjuhtimine on lubatud.
- **VÄGA AEGLANE VILKUMINE:** kaugjuhtimine on keelatud.
- **VILGUB AEGLASELT:** **Wi-Fi** võrgu lähtestamine (rakenduse sidumise ajal).
- **KIIRE VILKUMINE:** rakendusega seotud seade, kuid puudub **Wi-Fi**-ühendus. Kontrollige ruuteri või muudetud kodu **Wi-Fi** mandaadi (võrgu nimi ja / või parool) õiget toimimist. Sellisel juhul värskendage rakenduse seadeid, järgides nutitefonis olevaid juhiseid.

17. PROGRAMMI SÜMBOLITE SELETUS

Programm			Kirjeldus
P1		ECO	Kombineeritud energia- ja veetarbimise poolest standardne ja tõhusam programm tavaliste määratud nõude pesuks. EN60436 standardiseeritud programm.
P2		UNIVERSAALNE	Sobib igapäevaste kergelt määratud nõude pesuks, teie igapäevane abimees.
P3		INTENSIIVNE	Tugevalt määratud pannide ja muude esemete jaoks, mis vajavad tugevat ja tõhusat pesu. Ideaalselt välja töötatud väga määratud taldrikute, pottide ja pannide puhastamiseks.
P4		SMART AI	Programm, mis valib automaatselt tsükli kõige tõhusama ja efektiivsema kestuse ja temperatuuri sõltuvalt nõude kogusest ja määrdumisastmest* *Ainult teatud mudelitel.
P5		59MIN	Programm täiesti täis laetud masina puhul, mis peseb ja kuivatab nõud vähem kui tunniiga, säilitades samas kõrge puhastus kvaliteedi.
P6		EELPESU	Lühike eelpesu päeva jooksul kasutatavatele nõudele, kui soovite oodata, kuni pesemiseks koguneb masin täis nõusid.
P7		FLEX ZONE WASH	See programm reguleerib automaatselt kahe pihustushaara (ülemine ja alumine korv) pesemise intensiivsust, et suunata vett teie nõudepesumasina eri piirkonda: pehmem ja õrnem veejuga ülemises korvis ning tugevam ja intensiivsem veejuga alumises korvis.
P8		SMART AI PRO	Automaatne programm tugevalt määratud nõude ja suure koormuse jaoks. Koormus ja määrdumisaste määravad tsükli kestuse ja temperatuuri *Mustusandur on saadaval ainult teatud mudelitel.
P9		SANI-CLEAN 45°	Vähese tarbimusega desinfitseerimisprogramm tavapäraselt määratud esemetele. Koos uuendusliku Biovitae loomuliku valgusega eemaldab see 99,99% bakteritest
P10		SANI-DRY LIGHT	See programm ei kasuta vett, kuid võib Biovitae tehnoloogiat kasutades desinfitseerida teie igapäevaseid esemeid (nutitelefonid, kellad).

Eelpesuga programmid

Eelpesuga programmide puhul on soovitatav lisada teine annus pesuainet (maksimaalselt 6 g.) otse masinasse.

Programm							Funktsioonid ja valikud					
							Eelpesu pesuvahend	"AUTOMAATSED" programmid ⁴	Pesemistemperatuur (°C)	Keskmine pesu kestus ³ (min.)	"PESUKAPSLID" ²	ODOUR SAFE REŽIIM
P1		ECO	-	-	45	196	JAH	-	JAH	JAH	JAH*	JAH
P2		UNIVERSAALNE	-	-	60	129	JAH	-	JAH	JAH	JAH*	JAH
P3		INTENSIIVNE	●	-	75	146	JAH	-	JAH	JAH	JAH*	JAH
P4		SMART AI	-	▲	45 - 50	90 - 110	JAH	-	JAH	JAH	JAH*	JAH
P5		59MIN	●	-	65	59	JAH	-	Ei KOH	Ei KOH	JAH*	JAH
P6		EELPESU	-	-	55	255	JAH	-	JAH	JAH	JAH*	JAH
P7		FLEX ZONE WASH	-	-	60	129	JAH	-	JAH	JAH	JAH*	JAH
P8		SMART AI PRO	-	▲	65 - 75	140 - 160	JAH	-	JAH	JAH	JAH*	JAH
P9		SANI-CLEAN 45°	-	-	45	196	-	-	JAH	JAH	JAH*	-
P10		SANI-DRY LIGHT	-	-	-	120	-	-	-	-	-	-

● = Lisage eelpesuks puhastusvahendit

▲ = "AUTOMAATSED" programmid ⁴

¹ = ainult teatud mudelitel

² = Ainult siis, kui funktsioon on **SEADETE** kaudu aktiveeritud.

³ = külma veega (15 °C) - tolerants $\pm 10\%$

Kuuma vee korral kuvatakse programmi töötamise ajal automaatselt programmi lõpuni jäänud aeg.

*Väärtusi mõõdetakse laboris vastavalt Euroopa standardile **EN60436** (tarbimine võib varieeruda vastavalt kasutustingimustele).

Pesutsükli tegelik kestus sõltub mudelist.

⁴ = "AUTOMAATSED" programmid on optimeeritud tänu mustusandurile, mis kohandab pesuparameetreid vastavalt määrumisastmele.

* "**POOL MASINÄIT/POOL MASINÄIT PRO**" valik on saadaval vastavalt mudelile.

EI KOH= VALIK POLE SAADAVAL

ECO programm sobib tavaliste määrdunud lauanõude puhastamiseks ning on kombineeritud energiaja veetarbimise seisukohast selle kasutuse jaoks kõige tõhusam programm. Lisaks kasutavad seda programmi reguleerivad asutused, et hinnata vastavust ELi ökodisaini õigusaktidele.

Muude programmide kui **ECO** kohta antavad väärtused on orienteeruvad. Pesutsükli kestust võivad mõjutada mitmed tegurid, näiteks vee temperatuur, veesurve, ümbritsev temperatuur, kasutatud pesuvahendi kogus ning restidel olevate nõude kogus ja jaotus.

18. VEEPEHMENDUSSEADE

Sõltuvalt veevarustamise allikast sisaldab vesi erinevas koguses lupja ja mineraale, mis ladestuvad nõudele, jättes valkjad plekid ja jäljed. Mida kõrgem on nende mineraalide tase vees, seda karedam on vesi.

Nõudepesumasinal on veepehmedaja, mis spetsiaalse regenereeriva soola abil muudab nõudepesuvee pehmemaks. Vee karedusastme saate teada oma veevarustustevõttelt.

Veepehmedaja reguleerimine

Veepehmedaja suudab töödelda vett karedustasemega kuni 90°FH (prantsuse mõõtühik) või 50°dH (saksa mõõtühik) kaheksa sätte abil. Seaded on loetletud allolevas tabelis koos töödeldava vee näitajatega.

Tase	Vee karedus		Regenereeriva soola kasutamine	Veepehmedaja säte
	°fH (prantsuse)	°dH (saksa)		
0	0-5	0-3	EI	S0
1	6-10	4-6	JAH	S1
2	11-20	7-11	JAH	S2
3	21-30	12-16	JAH	S3
4*	31-40	17-22	JAH	S4
5	41-50	23-27	JAH	S5
6	51-60	28-33	JAH	S6
7	61-90	34-50	JAH	S7

* Pehmedusseade on seadistatud tehases tasemele 4 (S4), kuna see vastab enamiku kasutajate vajadustele.

PEHMENDAJA seadete kohta vt vastavat peatükki "SÄTE".

Teave vaigu regenereerimise kohta soolaga



Regenereerimisfaas viiakse läbi pesutsükli lõpus või järgmise alguses.

Vaigu faasis tarbitakse umbes **3,5 liitrit** vett, energiakuluga umbes **1Wh** ja tsükli aeg pikeneb umbes **7 minuti** võrra.

Eco tsükli puhul on see näidatud tabelis.

Tase	KUVA	Sagedus
S0	KUVA S0	Mitte kunagi
S1	KUVA S1	1 iga 9 tsükli
S2	KUVA S2	1 iga 7 tsükli
S3	KUVA S3	1 iga 5 tsükli
S4	KUVA S4	1 iga 4 tsükli
S5	KUVA S5	1 iga 3 tsükli
S6	KUVA S6	1 iga 2 tsükli
S7	KUVA S7	Iga tsükkel

19. TÕRKEOTSING JA GARANTII

Kui usute, et nõudepesumasin ei tööta korralikult, lugege allolevat lühijuhendit, kus on mõned praktilised näpunäited kõige levinumate probleemide lahendamiseks. **Kui rike jätkub või kordub, võtke ühendust tehnilise abi keskusega.**

VEATEATED

- **Kuvaga mudelid:** tõrgetest teatatakse numbriga, mille ees on täht "E" (nt Error 2 (viga 2) = E2) ja lühikese helisignaaliga.
- **Kuvaga mudelid:** tõrge kuvatakse iga LED-tule vilkumise jadaga. Veakoodi näitab vilkumiste arv, millele järgneb 5-sekundiline paus (näide: kaks vilkumist – paus 5 sekundit – kaks vilkumist – korduv = viga 2).

Ainult kuvaga mudelid

Kuvatud viga	Tähendus ja lahendused
"VESI PUUDUB" lühikese helisignaaliga (ainult teatud mudelitel) <i>(Hoiatustuli on ainult teatud mudelitel)</i>  VIGA E2 (kuvaga) lühikese helisignaaliga	Nõudepesumasin ei täitu veega Veenduge, et veevarustus on avatud. Veenduge, et veevoolik ei ole paindunud ega millegi all. Veenduge, et äravoolutoru on õigel kõrgusel (vt paigaldusosa).
	Sulgege veevarustus, keerake äravoolutoru nõudepesumasina tagaküljelt lahti ja kontrollige, et liivafilter ei oleks ummistunud.
	Nõudepesumasin ei eemalda vett Veenduge, et äravoolutoru ei ole paindunud, kinni jäänud ega ummistunud ning filter ei ole ummistunud.
	Veenduge, et sifoon ei ole ummistunud.
VIGA E3 (kuvaga) lühikese helisignaaliga	Veeleke Veenduge, et äravoolutoru ei ole paindunud, kinni jäänud ega ummistunud ning filter ei ole ummistunud.
	Veenduge, et sifoon ei ole ummistunud.
VIGA E8 (kuvaga) lühikese helisignaaliga	Vee kütteelement ei tööta korralikult või filtriplaat on ummistunud Puhastage filtriplaat.
	Veetaseme probleemid; kontrollige ummistunud filtriplaati Puhastage filtriplaat.
TÕRGE E21 (kuavaga) lühikese helisignaaliga	Kontrollimatu veevarustus avatud solenoidventiiliga
	Sulgege veekraan kohe ja eemaldage seade toiteallikast.

Mis tahes muu kood (kuvaga)

Lülitage nõudepesumasin välja ja eemaldage vooluvõrgust, oodake üks minut. Lülitage masin sisse ja taaskäivitage programm. Vea kordumisel võtke otse ühendust volitatud klienditeeninduskeskusega.



Ainult ilma kuvata mudelid

Kui programmi töötamise ajal esineb tõrkeid või rikkeid, vilgub kiiresti valitud tsüklile vastav märgutuli ja kõlab katkendlik helisignaal. Sellisel juhul lülitage nõudepesumasin välja, vajutades nuppu **"SISSE/VÄLJA"**.

Pärast kontrollimist, kas veevarustus on avatud, et äravoolutoru ei ole painutatud ja et sifoon või filtrid ei ole ummistunud, seadistage valitud programm uuesti.

Rikke püsimisel pöörduge tehnilise abikeskuse poole.

See nõudepesumasin on varustatud ülevoolu ohutusseadmega, mis probleemide korral väljutab automaatselt üleliigse vee.



HOIATUS!

Ülevoolu ohutusseadme õige toimimise tagamiseks soovitage nõudepesumasinat töö ajal mitte liigutada ega kallutada. Kui nõudepesumasinat on vaja kallutada või liigutada, veenduge, et pesutsükel on lõppenud ja seadmesse ei jää vett.

Muud tõrked

TÕRKED	PÕHJUS	LAHENDUS
1. Ükski programm ei tööta	Pistik pole seinakontaktiga ühendatud	Ühendage pistik vooluvõrku
	O/I nuppu ei ole vajutatud	Vajutage nuppu
	Uks on avatud	Sulgege uks
	Elektrit pole	Kontrollige
2. Nõudepesumasin ei täitu veega	Vt punkt 1	Kontrollige
	Veekraan on suletud	Avage veekraan
	Veevoolik on paindunud	Eemaldage vooliku painded
	Veevooliku filter on ummistunud	Puhastage vooliku otsas olev filter
3. Nõudepesumasin ei väljasta vett	Filter on määrdunud	Puhastage filter
	Äravoolutoru on painutatud	Eemaldage torus olevad painded
	Äravoolutoru pikendus pole õigesti ühendatud	Järgige hoolikalt äravoolutoru ühendamise juhiseid
	Seina väljalaskeühendus on suunatud alla, mitte üles	Kutsuge kvalifitseeritud tehnik

TÖRKED	PÕHJUS	LAHENDUS
4. Nõudepesumasin väljastab pidevalt vett	Äravoolutoru asend on liiga madal	Tõstke äravoolutoru vähemalt 40 cm kõrgusele pörandapinnast
5. Pihustusõlgade pöörlemist ei ole kuulda	Liigne pesuvahendi kogus	Vähendage pesuvahendi kogust Kasutage sobivat pesuvahendit
	Ese takistab käte pöörlemist	Kontrollige
	Filtriplaat ja filter on väga määrdunud	Puhastage filtriplaat ja filter
6. Ilma kuvata elektroonikaseadmetel: üks või mitu märgutuld vilguvad kiiresti	Veevarustuse kraan on kinni	Lülitage seade välja. Keerake kraan lahti. Seadistage tsükel uuesti.
7. Nõud on ainult osaliselt pestud	Vt punkt 5	Kontrollige
	Pannipõhju pole korralikult pestud	Toidujäägid tuleb enne pannide nõudepesumasinasse panemist lahti leotada
	Panniservad ei ole korralikult pestud	Paigutage pannid ümber
	Pihustusõlad on osaliselt ummistunud	Eemaldage pihustusvardad, keerates rõngasmutreid päripäeva lahti ja peske jooksva vee all
	Nõud ei ole korralikult masinasse laaditud	Ärge asetage nõusid üksteisele liiga lähedale
	Äravoolutoru ots on vette kastetud	Äravoolutoru ots ei tohi kokku puutuda väljavooluveega
	Möödetud on vale kogus pesuvahendit või pesuvahend on vana ja kõva	Suurendage mõõtu vastavalt sellele, kui määrdunud nõud on, või vahetage pesuvahendit
	Soolamahuti kork ei ole korralikult suletud	Valige jõulisem programm
	Pesuprogramm ei ole piisavalt põhjalik	Keerake see korralikult kinni
8. Pesuvahendit ei väljastata või väljastatakse osaliselt	Söögiriistad, nõud, pannid jms takistavad pesuvahendi jaoturi avanemist	Asetage taldrikud nii, et need ei takistaks jaoturit
9. Valged laigud nõudel	Vesi on liiga kare	Kontrollige soola ja loputusvahendi taset ning reguleerige. Rikke püsimisel pöörduge tehnilise abikeskuse poole
10. Mürä pesemise ajal	Nõud kolisevad üksteise vastu	Kontrollige uuesti nõude korvi laadimist
	Pöörlevad käed kolisevad vastu nõusid	Kontrollige uuesti nõude korvi laadimist
11. Nõud ei ole täiesti kuivad	Ebapiisav õhuvool	Jätke nõudepesumasina üks pesuprogrammi lõpus puruks, et nõud saaksid loomulikult kuivada
	Loputusvahend puudub	Täitke loputusvahendi jaotur

N.B.: Kui mõni ülaltoodud olukordadest põhjustab halva pesemistulemuse või ebapiisava loputamise, eemaldage mustus nõudelt käsitsi, kuna viimane kuivatustsükkel muudab mustuse kõvaks, muutes selle järgneva pesemisega raskesti eemaldatavaks. Rikke püsimisel võtke ühendust tehnilise abikeskusega, märkides ära nõudepesumasina mudeli. See on kirjas plaadil nõudepesumasina ukse sisekülje ülemises osas või garantiilehel. See teave võimaldab rakendada kiiremaid ja tõhusamaid meetmeid.



Peale meie veebisaidil oleva varuosade loendi ei tohi te mingil juhul seadet ise parandada ega lasta seda parandada kogenematutel ja / või kvalifitseerimata isikutel. Kogemusteta ja / või kvalifitseerimata isikute teostatud remont võib põhjustada vigastusi või tõsisemaid seadme rikkeid ja varalist kahju. Soovitav on võtta ühendust meie volitatud tehnilise abi keskustega.

Soovitame alati kasutada originaalvaruosi, mida saab meie klienditeenindusest vähemalt **10 aastat** alates seadme kasutuselevõttust Euroopa Majanduspiirkonnas.



HOIATUS!

Tootja ei vastuta asjade ja inimeste kahjustuste ja/või ohutusprobleemide eest, mis tulenevad remondist, mida ei ole teostanud volitatud tehnilise abi keskus või tootja poolt volitatud teenusepakkuja vastavalt ettevõtte juhistele, mis on seotud tema toodete remondi ja hooldusega. Tavapärane garantii ei hõlma mis tahes kahjustusi, mida volitamata personal on tootele remondikatses käigus tekitanud.

Alates 1. märtsist 2021 on kodumasinade energiamärgistuse ja ökodisaini spetsifikatsioonidega seotud energia- ja keskkonnateave Euroopas nähtav toodete andmebaasis (EPREL) järgmisel lingil <https://eprel.ec.europa.eu/> või energiamärgisel asuva QR-koodi kaudu.

Abi ja garantii

Tootele antakse seadusega ettenähtud garantii ning tootega kaasas olevas garantiisertifikaat märgitud tingimustel. Sertifikaati tuleb vajadusel säilitada ja näidata volitatud tehnilise abi keskusele koos ostutõendiga. Garantiitingimustega saate tutvuda ka meie veebilehel.

Abi saamiseks täida veebivorm või võta meiega ühendust meie veebisaidi tugilehel näidatud numbril.

Meie teeninduskontaktid (telefoninumbrid ja veebiaadressid) riikide kaupa on saadaval tootega kaasasoleval garantiisertifikaadil.

Tootja ei vastuta selle juhendi trükivigade eest. Lisaks jätab tootja endale õiguse teha oma toodetes mis tahes muudatusi, mida peetakse kasulikuks, muutmata nende põhiomadusi.

20. KESKKONNATINGIMUSED



Seade on märgistatud Euroopa Liidus kehtiva elektri- ja elektroonikaseadmetest tekkinud jäätmeid (elektroonikaromusid) käsitleva direktiivi 2012/19/EL kohaselt.

Elektroonikaromud sisaldavad saasteaineid, mis võivad kahjustada keskkonda, ning põhikomponente, mida saab korduskasutada. Elektroonikaromude eritöötlus võimaldab saasteaineid nõuetekohaselt eemaldada ja kõrvaldada ning kõiki materjale taaskasutada ja ringlusse võtta.

Üksikisikutel on oluline roll elektroonikaromudest tingitud keskkonnakahju ära hoidmisel. Järgida tuleb alljärgnevaid põhireegleid.

- Elektroonikaromusid ei tohi kõrvaldada koos muude olmejäätmetega.
- Elektroonikaromud tuleb viia asjaomasesse kogumispunkti, mida haldavad omavalitsusüksused või registreeritud ettevõtted. Paljudes riikides on korraldatud suurte elektroonikaromude äravedu kodumajapidamistest.

Mitmetes riikides saab uue seadme ostmisel tagastada vana seadme kauplusele, mis on kohustatud selle tasuta vastu võtma, kui seade on sama tüüpi ja sellel on ostetava seadmega samad funktsioonid.



Haier

Naudotojo vadovas



Haier

LT

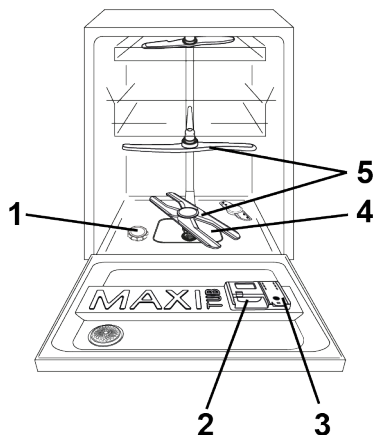
Atidžiai perskaitykite šį vadovą, kad prietaisą naudotumėte tinkamai ir saugiai; jame taip pat rasite naudingų patarimų apie efektyvią techninę priežiūrą.



Indaplovę naudokite tik atidžiai perskaitę šias instrukcijas. Rekomenduojame visuomet laikyti šį vadovą netoliese ir išsaugoti jį geros būklės, kad prireikus galėtumėte perduoti būsimam savininkui.

Patikrinkite, ar prietaisas pristatytas kartu su šia naudojimo instrukcija, garantijos sertifikatu, techninės priežiūros centro adresu ir energijos efektyvumo etikete. Kiekvienas gaminys identifikuojamas pagal unikalų 16 skaitmenų kodą, dar vadinamą serijos numeriu, atspausdintu ant garantijos sertifikato arba serijos plokštelėje, esančioje durelių viduje, viršutinėje dešinėje pusėje. Šis kodas yra tam tikra gaminio tapatybės kortelė, kurią turėsite naudoti norėdami užregistruoti gaminį arba susisiekti su techninės pagalbos centru.

A pav.



Turinys

1. **BENDROSIOS SAUGOS TAISYKLĖS**
2. **VANDENS JUNGTIS**
3. **DRUSKOS ĮBĖRIMAS**
4. **VIRŠUTINIO KREPŠIO REGULIAVIMAS
(TIK KAI KURIUOSE MODELIUOSE)**
5. **INDŲ ĮDĖJIMAS**
6. **INFORMACIJA TYRIMO
LABORATORIJOMS**
7. **PLOVIKLIO PRIDĖJIMAS**
8. **PLOVIKLIO TIPAI**
9. **SKALAVIMO PRIEMONĖS ĮPYLIMAS**
10. **FILTRŲ VALYMAS**
11. **PRAKTINIAI PATARIMAI**
12. **VALYMAS IR PRIEŽIŪRA**
13. **VALDYMO SKYDELIO APRAŠYMAS**
14. **TECHNINIAI DUOMENYS**
15. **PROGRAMOS PASIRINKIMAS IR
SPECIALIOSIOS FUNKCIJOS**
16. **NUOTOLINIS VALDYMAS (Wi-Fi)**
17. **PROGRAMŲ LEGENDA**
18. **VANDENS MINKŠTINIMO BLOKAS**
19. **NESKLANDUMŲ ŠALINIMAS IR
GARANTIJA**
20. **APLINKOS SĄLYGOS**

1. BENDROSIOS SAUGOS TAISYKLĖS

- Šis prietaisas skirtas naudoti buityje ir panašiais tikslais, pvz.:
 - darbuotojų virtuvės zonose parduotuvėse, biuruose ir kitoje darbo aplinkoje;
 - ūkio pastatuose;
 - klientams viešbučiuose, moteliuose ir kitose gyvenamojo tipo aplinkose;
 - nakvynės su pusryčiais tipo apgyvendinimo vietose.

Šio prietaiso naudojimas kitokioje aplinkoje nei buitinė ar kitokiu tikslu nei įprasta namų ūkio veikla, pvz., komerciniais tikslais, net jei tai darytų patyrę ar apmokyti naudotojai, yra draudžiamas net ir pirmiau nurodytais atvejais. Jei prietaisas naudojamas nesilaikant to, kas nurodyta šiame vadove, gali sutrumpėti prietaiso eksploatavimo laikas, taip pat gali būti panaikinta gamintojo garantija. Tiek, kiek leidžia įstatymai, gamintojas nepripažins jokios žalos prietaisui, kitokios žalos ar nuostolių, atsiradusių dėl kitokio naudojimo nei buitiniiais tikslais (net jei prietaisas įrengtas buitinėje aplinkoje).

● ES rinkai

8 m. ir vyresni asmenys bei asmenys, turintys ribotų fizinių,

jutiminių ar protinių gebėjimų, neturintys patirties ar žinių apie gaminį, prietaisu naudotis gali tik juos prižiūrint arba pateikus nurodymų, kaip prietaisu naudotis saugiai, ir supažindinus su galimais pavojais.

● ne ES rinkoms

Šis prietaisas neskirtas naudoti asmenims (įskaitant vaikus), kurių fiziniai, jutiminiai ar protiniai gebėjimai yra riboti arba kurie neturi patirties ir žinių, nebent asmuo, atsakingas už jų saugą, juos prižiūri arba duoda nurodymus, kaip naudotis prietaisu.

- Prižiūrėkite vaikus, kad jie nežaistų su prietaisu.

- 3 metų ir jaunesni vaikai turėtų laikytis atokiau, nebent jie būtų visą laiką prižiūrimi.

- Jei maitinimo laidas pažeistas, jį reikia pakeisti specialiu laidu arba mazgu, įsigyjamu iš gamintojo arba jo techninės priežiūros atstovo.

- Vandentiekio jungčiai naudokite tik su prietaisu tiekiamą žarnų rinkinį (nenaudokite pakartotinai senų žarnų).

- Vandens slėgis turi būti nuo 0,08 iki 1 MPa.

- Įsitikinkite, kad kilimai neuždengia pagrindo ir neblokuoja vėdinimo angų.
- Sumontuotas prietaisas turi būti pastatytas taip, kad kištukas būtų pasiekiamas.
- Nepalikite durelių atidarytų horizontalioje padėtyje, kad išvengtumėte galimo pavojaus (pvz., užkliuvus).
- Daugiau informacijos apie gaminį ir techninių duomenų lapą rasite gamintojo svetainėje.
- Didžiausias galimas indų komplektų skaičius nurodytas atitinkamoje prie gaminio pritvirtintoje duomenų lentelėje.

Elektros jungtys ir saugos instrukcijos

- Techniniai duomenys (maitinimo įtampa ir maitinimo įvadas) nurodyti gaminio techninių duomenų lentelėje.
- Įsitikinkite, kad elektros sistema yra įžeminta ir atitinka visus galiojančius įstatymus, o lizdas yra tinkamas prietaiso kištukui.

Gamintojas neprisiima jokios atsakomybės už bet kokią kūno sužalojimą ar žalą turtui dėl to, kad prietaisas nebuvo įžemintas.

- Įsitikinkite, kad indaplovė nepripildoma maitinimo kabelių.
- Apskritai nerekomenduojama naudoti adapterių, skirstytuvų ir (arba) ilgintuvų.



ĮSPĖJIMAS:

Neprijunkite prietaiso prie išorinio perjungimo įrenginio, pvz., laikmačio, arba prie elektros grandinės, kuri dažnai būna įjunginama ir išjunginama.

- Prieš valydami indaplovę ar atlikdami jos techninę priežiūrą, atjunkite prietaisą ir išjunkite vandens tiekimą.
- Netraukite už maitinimo laido ar prietaiso, kad jį atjungtumėte.
- Rekomenduojama nežiūrėti į šviesos šaltinį indaplovės viduje iš mažesnio nei 20 cm atstumo, kai jis veikia.



ĮSPĖJIMAS:

Plovimo ciklo metu vanduo gali pasiekti labai aukštą temperatūrą.

- Saugokite prietaisą nuo aplinkos veiksnių (lietaus, saulės ir pan.).
- Remiantis į atvertas indaplovės dureles arba ant jų sėdint, indaplovė gali apvirsti.

- Perkeldami nelaikykite už indaplovės durelių; gabendami niekada neatremkite durelių į vežimėlį. Rekomenduojame prietaisą kelti dviem žmonėms.
- Indaplovė skirta įprastiems virtuvės reikmenims plauti. Indaplovėje negalima plauti daiktų, kurie yra sutepti benzinu ar dažais, ant kurių yra plieno ar geležies dalelių, koroziją sukeliančių cheminių medžiagų, rūgščių ar šarmų.
- Jei namuose įrengtas vandens minkštinimo įrenginys, nebūtina berti druskos į indaplovėje sumontuotą vandens minkštinimo talpyklą.
- Jei prietaisas sugedo arba nustojo tinkamai veikti, išjunkite jį ir atjunkite vandens tiekimą, tačiau nebandykite jo taisyti. Remonto darbus gali atlikti tik patvirtintas techninės priežiūros specialistas ir gali būti montuojamos tik originalios atsarginės dalys. Bet kurio pirmiau pateikto saugos patarimo nesilaikymas gali turėti rimtų pasekmių.
- Jei nuėmę pakuotę turite perkelti prietaisą, nebandykite jo kelti laikydami už durelių apačios. Šiek tiek praverkite dureles ir pakelkite prietaisą laikydami jį už viršutinės dalies.

⚠ žyme ant šio gaminio savo atsakomybe patvirtiname, kad šis gaminytis atitinka visus taikomus saugos, sveikatos ir aplinkosaugos reikalavimus pagal Europos teisės aktus.



ĮSPĖJIMAS:

Peiliai ir kiti aštrūs įrankiai turi būti dedami į krepšį aštriomis dalimis žemyn arba horizontaliai.

Įrengimas

- Pašalinkite visus pakavimo elementus.



ĮSPĖJIMAS:

Pakavimo medžiagas laikykite vaikams nepasiekiamoje vietoje.

- Nemontuokite ir nenaudokite indaplovės, jei ji pažeista.
- Vadovaukitės su gaminiu pateiktomis instrukcijomis.



ĮSPĖJIMAS:

(tik įmontuoti ir pusiau integruoti modeliai)

Nejunkite indaplovės prie elektros tinklo, kol bus atlikti visi montavimo darbai, nurodyti TECHNINĖSE MONTAVIMO PASTABOSE, pateiktose kartu su gaminiu.



ĮSPĖJIMAS:

(tik įmontuoti ir pusiau integruoti modeliai)

Nejunkite indaplovės prie maitinimo šaltinio, kol bus visiškai sumontuota priekinė plokštė. Kitaip gali kilti elektros smūgio pavojus.



ĮSPĖJIMAS:

(tik laisvai pastatomi modeliai)

Jei norint sumontuoti indaplovę modulinės virtuvės skyriuje reikia nuimti stalviršį, susisieki su mūsų įgaliotais techninės pagalbos centrais.



ĮSPĖJIMAS:

Prieš įjungdami pirmą kartą įsitikinkite, kad gaminys yra horizontalioje padėtyje. Išlyginimui numatytos reguliuojamos kojelės.

Horizontalumą patikrinkite gulsčiuku.

Įleidimo žarnos keitimas

- Trūkusi žarna, reikia pakeisti ją originalia atsargine dalimi, kurią galima įsigyti iš gamintojo arba jo techninės priežiūros centre.



ĮSPĖJIMAS:

Prijungimui prie vandentiekio naudokite tik su prietaisu pateiktą įleidimo žarną. Senų įleidimo žarnų pakartotinai naudoti negalima.

2. VANDENS JUNGTIS

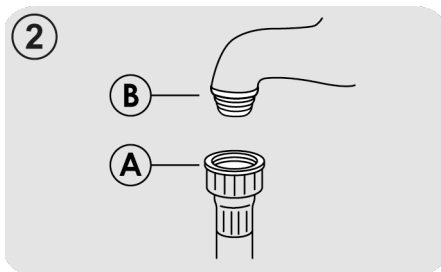
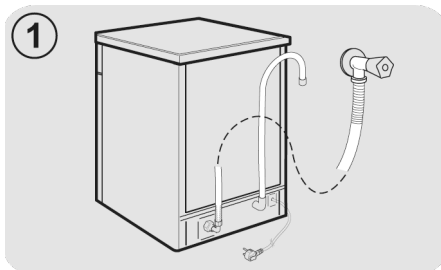
Prietaisas turi būti prijungtas prie vandentiekio tinklo naudojant naujas žarnas. Nenaudoti pakartotinai senų žarnų.

- Įleidimo ir išleidimo žarnos gali būti nukreiptos į kairę arba į dešinę.

Indaplovę galima prijungti prie šalto arba karšto vandens, bet ne karštesnio nei 60 °C.

- Vandens slėgis turi būti nuo 0,08 MPa iki 1 MPa.
- Įleidimo žarna turi būti prijungta prie čiaupo, kad vandens tiekimą būtų galima atjungti, kai prietaisas nenaudojamas (1 pav.).
- Indaplovėje yra 3/4 col. srieginė jungtis (2 pav.).
- Prijunkite įleidimo žarną **A** prie vandens čiaupo **B** naudodami 3/4 col. jungtį, tinkamai ją priverždami.
- Jei reikia, įleidimo vamzdį galima pailginti iki 2,5 m. Ilginamąjį vamzdį galima įsigyti garantinio aptarnavimo centre.

- Jei indaplovė bus prijungiama prie naujų vamzdžių arba prie tokių, kurie nebuvo naudojami ilgą laiką, prieš prijungdami įleidimo žarną kelioms minutėms paleiskite jais vandenį. Taip išvengsite vandens įleidimo filtro užsikimšimo smėliu ar rūdžių nuosėdomis.



Hidrauliniai saugos įtaisai

Visose indaplovėse įrengtas nuo vandens išsiliejimo saugantis įtaisas, kuris, jei dėl gedimo vanduo viršija įprastą lygį, automatiškai užblokuoja vandens tiekimą ir (arba) išleidžia perteklinį jo kiekį.

Kai kuriuose modeliuose gali būti viena ar kelios iš šių funkcijų:

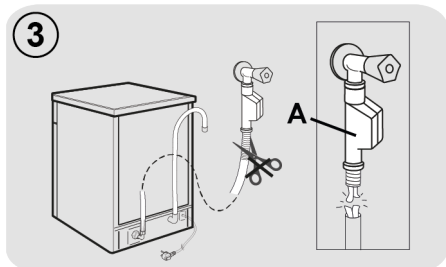
● VANDENS BLOKAVIMAS (3 pav.)

Vandens blokavimo sistema sukurta siekiant pagerinti jūsų prietaiso saugumą. Sistema apsaugo nuo užtvindymo, kurį gali sukelti prietaiso gedimas arba guminių vamzdžių ir ypač vandens tiekimo vamzdžio trūkis.

Kaip tai veikia

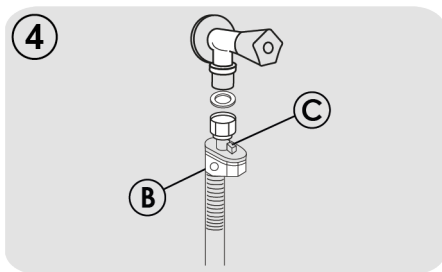
Prietaiso pagrinde esantis rezervuaras surenka galimą vandens nuotėkį ir įjungia jutiklį, kuris suaktyvina po vandens čiaupu esantį vožtuvą ir užblokuoja vandenį, net jei čiaupas visiškai atidarytas.

Jei dėžutė "A", kurioje yra elektrinės dalys, yra pažeista, nedelsdami ištraukite kištuką iš lizdo. Kad saugos sistema veiktų nepriekaištingai, žarna su dėžute "A" turi būti prijungta prie čiaupo taip, kaip parodyta **paveikslėlyje**. Vandens tiekimo žarnos **negalima** nupjauti, nes joje yra įtampą turinčių dalių. Jei žarnos ilgio nepakanka tinkamam prijungimui, ją reikia pakeisti ilgesne. Žarną galima gauti techninės pagalbos centre.



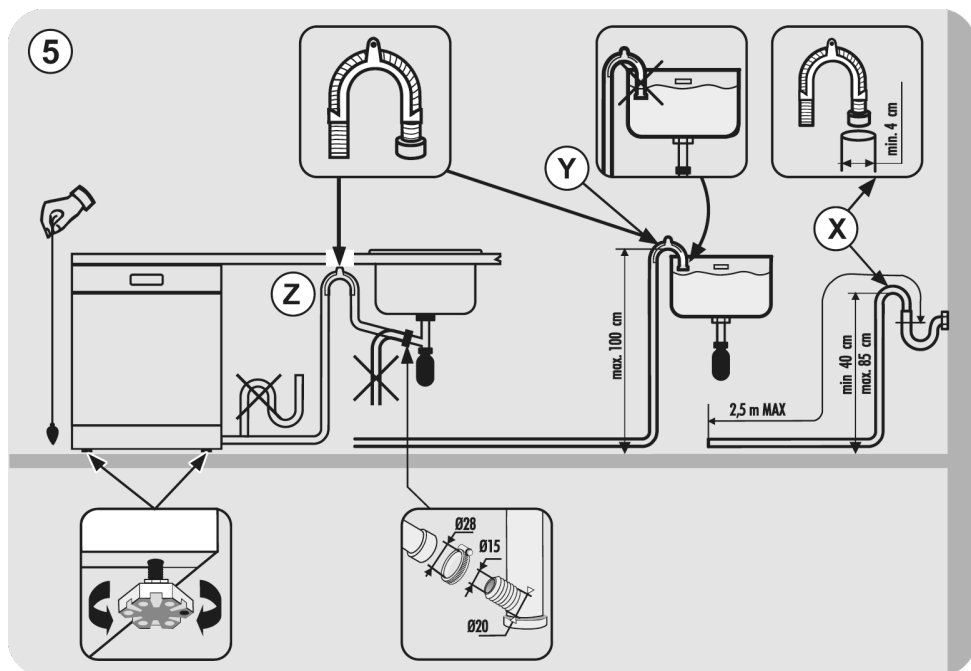
● AQUASTOP (4 pav.):

Ant tiekimo vamzdžio montuojamas įtaisas, kuris sustabdo vandens tiekimą vamzdžiui sugedus; tokiu atveju **B** langelyje rodoma raudona žymė. Vadinasi, vamzdį būtina pakeisti. Kad atsuktumėte veržlę, paspauskite vienpusio fiksavimo įtaisą **C**.



Išleidimo žarnos prijungimas

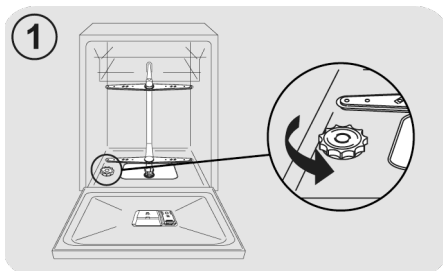
- Išleidimo žarna turi būti nutiesta iki nuotekų vamzdžio, ji negali būti sulenkta (**5 pav.**).
- Prijungimas prie nuotekų vamzdžio turi būti bent 40 cm virš grindų lygio, o vamzdžio vidinis skersmuo turi būti bent 4 cm.
- Patartina sumontuoti nuo blogų kvapų saugančią oro gaudyklę (**5X pav.**). Prireikus išleidimo žarną galima pailginti iki 2,5 m, jei ji bus daugiausiai 85 cm virš grindų lygio. Ilginamąjį vamzdį galima įsigyti garantinio aptarnavimo centre.
- Žarną galima užkabinti už kriauklės krašto, tačiau jos negalima panardinti į vandenį, kad vanduo negrįžtų atgal į prietaisą veikimo metu (**5Y pav.**).
- Jei prietaisas montuojamas po stalviršiu, žarnos spaustuką reikia pritvirtinti prie sienos aukščiausioje įmanomoje vietoje (**5Z pav.**).
- Patikrinkite, ar įleidimo ir išleidimo žarnos nesulenktos.



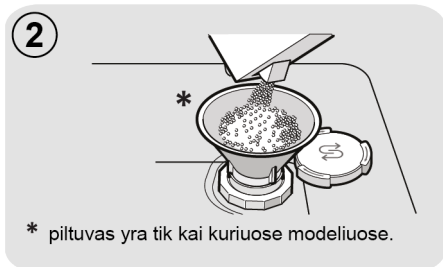
3. DRUSKOS ĮBĖRIMAS

(A pav "1")

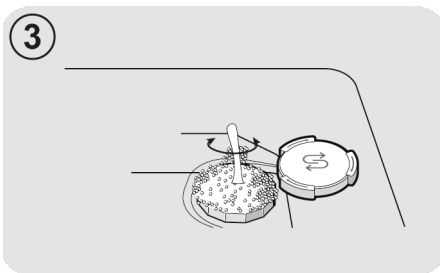
- Baltos dėmelės ant indų paprastai nurodo, kad į talpyklą reikia įberti druskos.
- Prietaiso apačioje yra talpykla vandens minkštinimo druskai.
- Svarbu naudoti tik specialiai indaplovėms skirtą druską. Kitų rūšių druskoje yra nedidelis kiekis netirpių dalelių, kurie ilgai gali sumažinti minkštinimo efektyvumą.
- Kad įbertumėte druskos, atsukite prietaiso apačioje esantį dangtelį ir įberkite druskos į talpyklą.



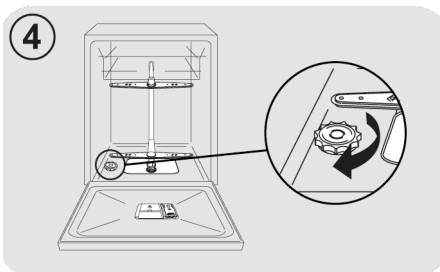
- Šio veiksmo metu ištėkės šiek tiek vandens, tačiau toliau berkite druskos tol, kol talpykla nebus pilna. Kai talpykla bus pilna, išvalykite nuo sriegio druskos likučius ir vėl užsukite dangtelį.



* piltuvą yra tik kai kuriuose modeliuose.



- Įbėrus druskos, rekomenduojama paleisti visą plovimo ciklą arba ŠALTOJO SKALAVIMO programą.



Įbėrę druskos, BŪTINAI paleiskite visą plovimo ciklą arba PRADINIO PLOVIMO / ŠALTOJO SKALAVIMO / ATGAIVINIMO programą.

- Druskos skirstytuve telpa apie 1 kg druskos, todėl norint efektyviai naudoti prietaisą, kartais reikia jį papildyti.

(Tik pirmą kartą paleidžiant) Kai prietaisas naudojamas pirmą kartą, visiškai pripildžius druskos talpyklą, būtina įpilti vandens, kad jo šiek tiek išbėgtų per kraštus.

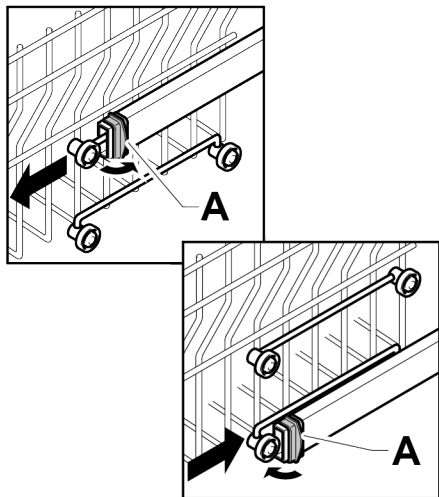
4. VIRŠUTINIO KREPŠIO REGULIAVIMAS (TIK KAI KURIUOSE MODELIUOSE)

Tipas "A":

1. Pasukite priekinius įtaisus "A" į išorę;
2. Išimkite krepšelį ir vėl įdėkite jį į viršutinę padėtį;
3. Grąžinkite įtaisus "A" į pradinę padėtį.

Atlikus šią operaciją, kilnojamosios atramos negali būti naudojamos viršutinėje padėtyje.

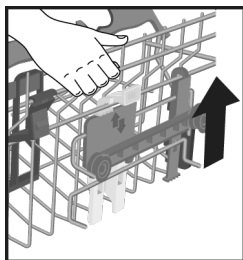
Tipas "A"



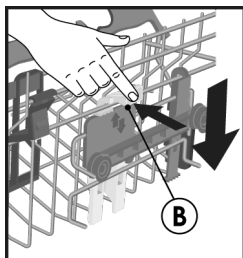
Tipas "B": (TIK MODELIAI SU EASY CLICK)

Viršutiniame krepšyje numatyta aukščio reguliavimo sistema.

Pirmo paleidimo metu viršutinis krepšys gali būti viršutinėje arba apatinėje padėtyje. Įdėkite krepšį į viršutinę arba apatinę padėtį, atsižvelgiant į dedamus indus, vadovaudamiesi pateiktomis instrukcijomis.



Norėdami nuleisti krepšį: laikykite krepšį už šonų, paspauskite dvi B svirtis krepšio šonuose ir nuleiskite krepšį.



ĮSPĖJIMAS:

Krepšio padėtį patartina nustatyti prieš dedant indus.



ĮSPĖJIMAS:

Visuomet prilaikykite krepšį nuleisdami jį į apatinę padėtį.



ĮSPĖJIMAS:

Niekada nekelkite ir nenuleiskite krepšio laikydami tik iš vienos pusės.

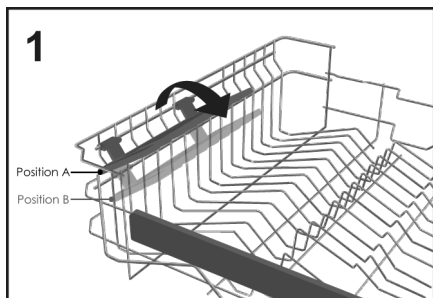
Pakėlimas: pakelkite krepšį laikydami jį už šonų, kai tik krepšys bus pakeltas, paleiskite jį nespausdami svirčių.

5. INDŲ ĮDĖJIMAS

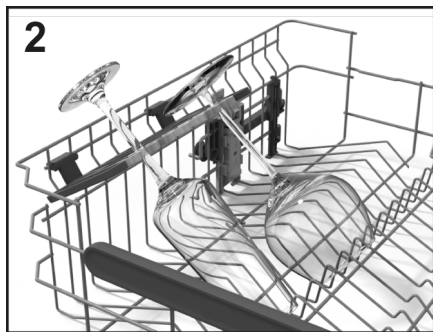
Viršutinio krepšio naudojimas

Puodelių laikiklis (tik kai kuriuose modeliuose)

Viršutiniame krepšyje (1 pav.) yra judančios atramos, pritvirtintos prie šoninės sienelės. Galima jas pakreipti į atvirą padėtį (A), kad įdėtumėte puodelių, ilgų peilių ar samčių, arba nuleisti į padėtį (B), kad viršutiniame krepšyje būtų daugiau vietos.



- Taures galima pritvirtinti atramų galuose (2-pav.).



Viršutinio krepšio naudojimas

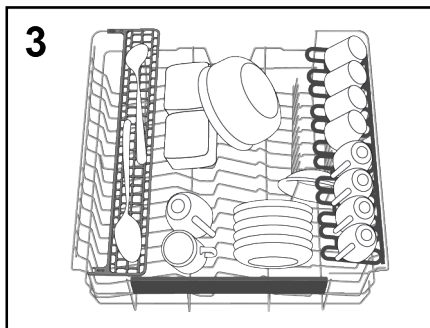
- Viršutinis krepšys suprojektuotas taip, kad užtikrintų maksimalų lankstumą. Galima įdėti į jį desertines lėkštes, puodelius ir stiklines, kurias patartina pritvirtinti, kad jos neapvirstų dėl vandens srovės iš purkštuvų.
- Didesnės lėkštės turi būti šiek tiek pasvirusios į priekį, kad būtų lengviau įdėti krepšį į indaplovę.



ĮSPĖJIMAS:

Įdėję krepšį įsitikinkite, kad purkštuvai sukasi laisvai, neatsitrenkdamas į indus ar virtuvės reikmenis.

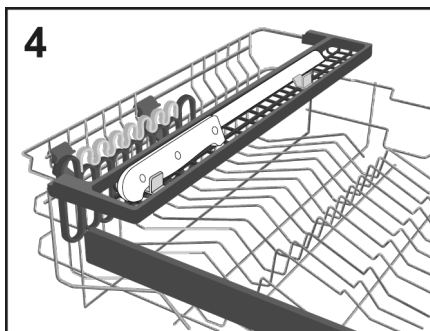
Įprastinių indų išdėstymas pateiktas 3 pav.



"Maksi samtis"

(tik kai kuriuose modeliuose)

Šis priedas (4 pav.) sukurtas taip, kad užtikrintų optimalią visų ilgų virtuvės reikmenų ar įrankių, tokių kaip duonos peiliai, samčiai ir šakutės, plovimo padėtį.

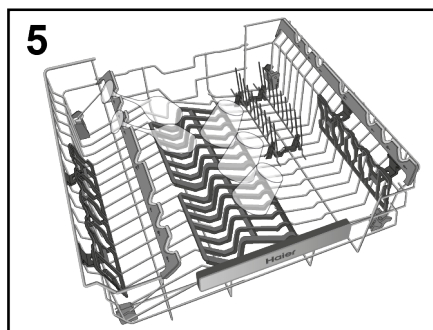


"KRIŠTOLO APSAUGA"

(tik kai kuriuose modeliuose)

KRIŠTOLO APSAUGA - specifinis priedų rinkinys, skirtas brangiausių ir jautriausių daiktų, tokių kaip krištolas, keramika, vyno taurės ir kt., priežiūrai: Speciali dviguba atrama (kairė ir dešinė), uždėta ant viršutinio krepšio, atskirta nuo

puodelių laikiklių, suprojektuota su guminių paviršiumi, apsaugančiu lietimosi taškus. Be to, dvigubas guminių apsauginių kilimėlių rinkinys dedamas į dugną, kur taurės liečiasi su krepšiu, kad būtų užtikrinta maksimali apsauga.

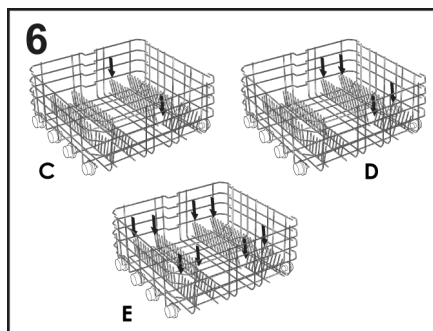


Apatinio krepšio naudojimas

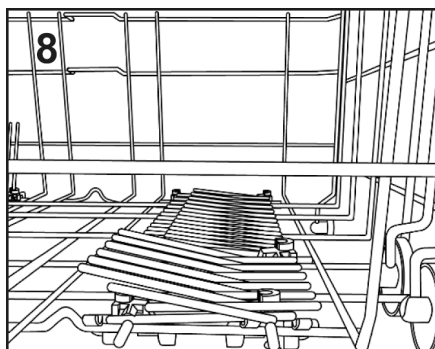
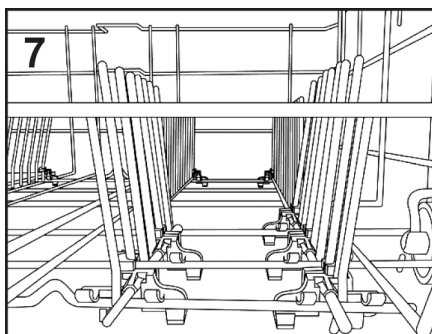
- Apatiniame krepšyje dedami puodai, keptuvės, sriubinės, salotų dubenys, dangčiai, serviravimo lėkštės, pietų lėkštės ar dubenėliai sriubai.
- Stalo įrankiai dedami rankenomis žemyn į specialų plastikinį indą, esantį apatiniame krepšyje (**10-11 pav.**), užtikrinant, kad jie netrukdytų sukti purkštuvui ar atsidaryti ploviklio skyreliui.

Sulankstomi stovai (tik kai kuriuose modeliuose)

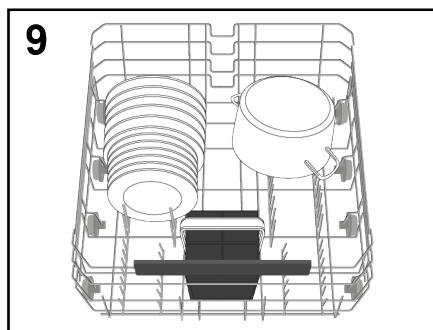
Apatiniame krepšyje (**6 pav.**) gali būti keli reguliuojami šukų pavidalo stovai (**C-D-E priklausomai nuo modelio**), užtikrinantys optimalų indų stabilumą.



Galimybė pakelti / nuleisti nestandartinio dydžio ar nestandartinės formos indus ar lėkštes (**7 pav. ir 8 pav.**) užtikrina maksimalų lankstumą įdedant indus.



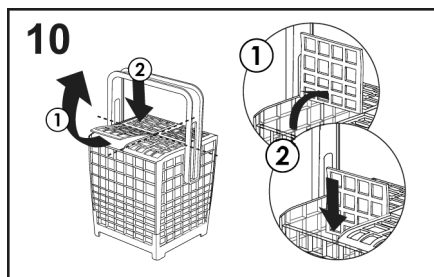
Įprastinių indų išdėstymas pateiktas **9 pav.**



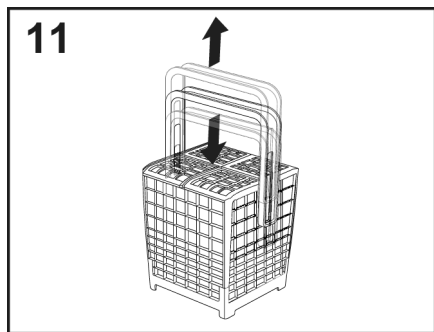
Racionalus ir teisingas indų išdėstymas yra esminė gero plovimo rezultato sąlyga.

STALO ĮRANKIŲ KREPŠYS (tik kai kuriuose modeliuose)

Į stalo įrankių krepšį galima sudėti visų rūšių stalo įrankius, išskyrus tokio ilgio įrankius, kurie trukdo viršutiniam purkštuvui. Stalo įrankiai turi būti dedami į atitinkamas viršutinių grotelių vietas, kad optimaliai pratekėtų vanduo. Viršutines groteles galima nuimti jas pakėlus ir įstačius į jų vietą (10 pav.).



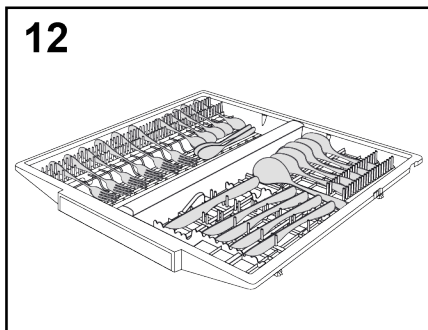
Patraukdami arba stumdami rankeną galite reguliuoti stalo įrankių krepšio rankenos aukštį (11 pav.).



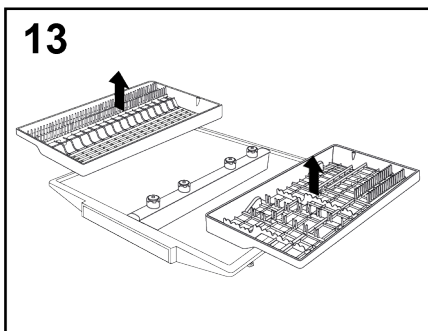
Stalo įrankių stovo įdėjimo pavyzdys parodytas 9 pav.

TREČIOJO KREPŠIO NAUDOJIMAS (tik kai kuriuose modeliuose)

Į trečiąjį krepšį dėkite stalo įrankius, kaip parodyta paveikslėlyje (12 pav.). Sudėkite peilius taip, kad ašmenys būtų nukreipti žemyn.



Prireikus trečiojo krepšio šonines lentynas galima išimti (13 pav.), kad viršutiniame krepšyje būtų daugiau vietos dideliems indams, pvz., vyno taurėms.



"STALO ĮRANKIŲ BLIZGESIO PLIUS SISTEMA" (tik kai kuriuose modeliuose)

"Haier I-Pro Shine" serija turi technologiskai pažangų trečiąjį krepšį.

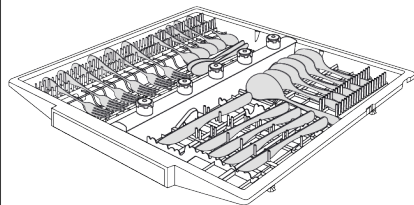
Jis suprojektuotas su centriniu vandens vamzdeliu, sujungtu su 5 specialiais mechaniniais besisukančiais antgaliais, kurie purškia vandenį tiesiai ant stalo įrankių, taip pat yra papildomas purkštuvų indaplovės viršuje. Užtikrina puikius stalo įrankių plovimo rezultatus.



ĮSPĖJIMAS:

Peiliai ir kiti aštrūs įrankiai turi būti dedami į krepšį aštriomis dalimis žemyn arba horizontaliai.

14



6. INFORMACIJA TYRIMO LABORATORIJOMS

Informacijos, reikalingos lyginamiesiems bandymams ir triukšmo lygių matavimams pagal EN normatyvą, teiraukitės šiuo adresu:

testinfo-dishwasher@candy.it

Prašyme nurodykite indaplovės modelio pavadinimą ir numerį (žr. duomenų lentelę).

7. PLOVIKLIO PRIDĖJIMAS

(A pav. "2")

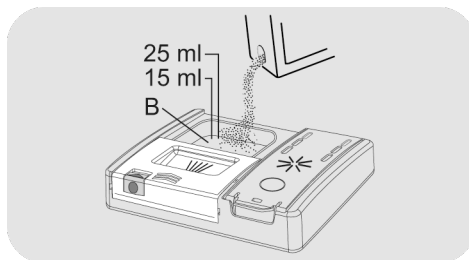
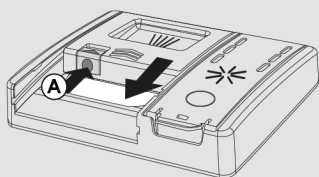
Ploviklis

Būtina naudoti ploviklį miltelių, skysčio, gelio ar tablečių pavidalu, kuris yra specialiai skirtas indaplovėms.

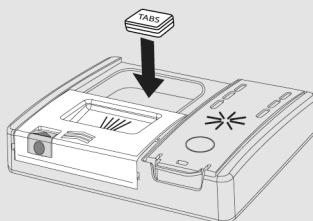
Netinkamų ploviklių (pvz., skirtų plauti rankomis) sudėtyje nėra reikiamų sudedamųjų dalių, skirtų naudoti indaplovėje, todėl naudojant juos indaplovė neveiks tinkamai.

Ploviklio talpyklos pripildymas

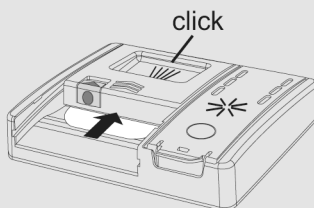
Ploviklio talpykla yra durielių vidinėje pusėje (A pav. "2"). Kad atidarytumėte talpyklos dangtelį, tiesiog paspauskite atidarymo mygtuką (A): dangtelis visuomet bus atidarytas plovimo programai pasibaigus. Vadinasi, talpykla yra paruošta kitam naudojimui.



Jei naudojate tabletes, vienos turėtų pakakti. TABLETES dėkite taip, kad jos netrukdytų atidarymo sistemai.



Įpylę ploviklio į talpyklą, vėl uždarykite dangtelį, stumdami jį rodyklės kryptimi tol, kol jis užsifiksuoja.



ĮSPĖJIMAS:

Dėdami indus į apatinį krepšį, įsitinkinkite, kad lėkštės ar kiti indai netrukdo ploviklio skirstytuvui.

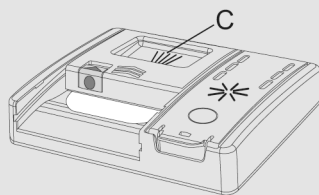
Naudojamo ploviklio kiekis priklauso nuo indų nešvarumo ir jų tipo. Į ploviklio skyrelį (B) patartina dėti (berti arba pilti) 20-30 g ploviklio.

Plovikliai nėra vienodi, todėl instrukcijos ant ploviklių dėžučių gali skirtis. Pažymėtina, kad dėl pernelyg mažo ploviklio kiekio indai nebus išplauti tinkamai, o per didelis ploviklio kiekis neduos geresnių rezultatų, o be to tai yra švaistymas.

Vengdami perteklinio ploviklio kiekio sumažinsite žalą aplinkai.

Pradinio plovimo priemonių naudojimas atitinkamoms programoms

Tam tikrose programose numatytas pradinio plovimo ciklas, kuriam reikia papildomo ploviklio kiekio (žr. skyrelį apie plovimo programas). Šis papildomas ploviklio kiekis turi būti pilamas į jam skirtą vietą **(C)**.



8. PLOVIKLIO TIPAI

Indaplovinių tabletės

Skirtingų gamintojų plovimo tabletės tirpsta skirtingu greičiu, todėl trumpų programų metu kai kurios tabletės gali būti ne visiškai veiksmingos, nes neištirpsta iki galo. Naudojant tokias tabletes rekomenduojama rinktis ilgesnes programas, kad būtų užtikrintas tinkamas ploviklio naudojimas.

Siekiant patenkinamo rezultato, tabletes BŪTINA dėti į ploviklio skyrelį, o NE mesti tiesiai į indaplovę.

Koncentruoti plovikliai

Koncentruoti plovikliai išsiskiria mažesniu šarmingumu ir turi natūralių fermentų, todėl pasirinkus 50°C plovimo programą jie turi mažesnę poveikį aplinkai bei apsaugo indus bei indaplovę. 50°C plovimo programos yra specialiai parengtos taip, kad panaudotų nešvarumus tirpinančias fermentų savybes, todėl naudojant koncentruotus ploviklius galima pasiekti tokius pačius rezultatus kaip ir 65°C programų atveju, tačiau žemesnėje temperatūroje.

Kombinuotieji plovikliai

Plovikliai, kuriuose taip pat yra skalavimo priemonės, turi būti dedami į ploviklio skyrelį. Skalavimo priemonės talpykla turi būti tuščia (jei ji nėra tuščia, prieš naudodami tokius ploviklius nustatykite skalavimo priemonės reguliatorių į žemiausią lygį).

Kombinuotosios plovimo "TABLETĖS"

Jei planuojate naudoti kombinuotąsias plovimo "TABLETES" ("3 vienoje", "4 vienoje", "5 vienoje" ir pan.), t. y. tokias, kuriose yra druskos ir (arba) skalavimo priemonės, atsižvelkite į toliau nurodytus dalykus:

- atidžiai perskaitykite ir laikykitės gamintojo nurodymų, pateiktų ant pakuotės;
- ploviklių su vandens minkštikliu / druska veiksmingumas priklauso nuo tiekiamo vandens kietumo. Patikrinkite, ar tiekiamo vandens kietumas atitinka efektyvų diapazoną, nurodytą ant ploviklio pakuotės.

Jei naudojant tokio tipo produktą plovimo rezultatai jūsų netenkina, kreipkitės į ploviklio gamintoją.

Tam tikromis aplinkybėmis kombinuotųjų ploviklių naudojimas gali lemti:

- kalkių nuosėdas ant indų arba indaplovėje;
- mažesnę plovimo ir džiovinimo efektyvumą.

Bet kokioms problemoms, atsiradusioms dėl tiesioginio tokių produktų naudojimo, mūsų garantija netaikoma.

Atkreipkite dėmesį, kad naudojant kombinuotąsias plovimo "TABLETES", skalavimo priemonės ir druskos indikatorius lemputės (naudojamos tik pasirinktuose modeliuose) yra nereikalingos, todėl į šias lemputes reikia nekreipti dėmesio.

Jei atsirado problemų dėl plovimo ir (arba) džiovinimo, rekomenduojame vėl naudoti įprastus atskirus gaminius (druską, ploviklį ir skalavimo priemonę). Taip užtikrinsite tinkamą indaplovėje esančio vandens minkštinimo įtaiso veikimą.

Tokiu atveju rekomenduojame:

- papildyti druskos ir skalavimo priemonės talpyklą;
- paleisti vieną įprastą plovimo ciklą be indų.

Atkreipkite dėmesį, kad grįžus prie įprastos druskos naudojimo, reikės paleisti kelis ciklus, kol sistema vėl bus visiškai veiksminga.

9. SKALAVIMO PRIEMONĖS ĮPYLIMAS

(A pav. "3")

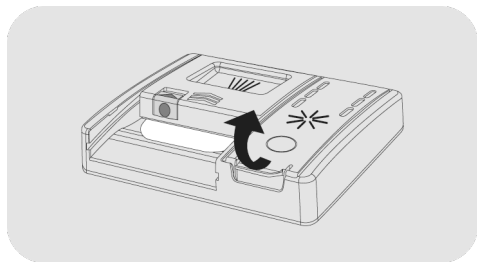
Skalavimo priemonė

Skalavimo priemonė yra automatiškai naudojama paskutinio skalavimo ciklo metu. Taip indai greičiau išdžiūsta, ant jų nelieka dėmelių.

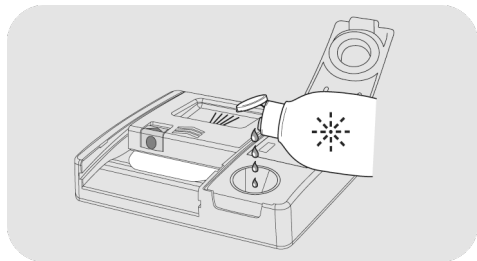
Skalavimo priemonės pylimas į talpyklą

Skalavimo priemonės talpykla yra šalia ploviklio talpyklos (A pav. "3").

Kad atidarytumėte, paspauskite ant skalavimo priemonės skirstytuvo dangtelio esančią ašelę ir jį pakelkite.



Įpilkite skalavimo priemonės iki "Max" žymos.



- Jei išpylėte skalavimo priemonės, pašalinkite ją iš ploviklio talpyklos.

- Išsiliejusi skalavimo priemonė gali lemti per didelį putojimą plovimo metu.
- Uždarykite skalavimo priemonės skirstytuvo dangtelį.
- Jei išgirdote spragtelėjimą, vadinasi, dangtelis užsifiksavo.

Visuomet naudokite automatinėms indaplovėms tinkamas skalavimo priemones.

Nuo kalkių kiekio vandenyje priklausys kalkių nuosėdų kiekis ant indų ir džiovinimo efektyvumas.

Todėl, siekiant geriausių plovimo rezultatų, svarbu tinkamai nustatyti reikiamą skalavimo priemonės kiekį.

Jei po plovimo ant indų yra dryžių, sumažinkite jos kiekį vienu lygiu. Jei atsiranda baltšvų dėmelių, padidinkite kiekį vienu lygiu.

Modeliai su ekranu arba skalavimo priemonės indikatoriumi (tik kai kuriuose modeliuose)

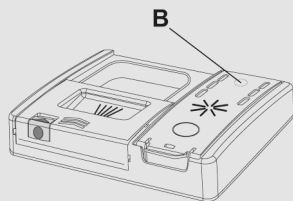
Kai prireiks užpildyti skalavimo priemonės talpyklą, ekrane bus parodyta, kad trūksta skalavimo priemonės (modeliuose su ekranu), arba prietaisų skydelyje užsidegs atitinkama indikatoriaus lemputė.

Gamykloje nustatytas 4 lygis, tenkiantis daugumos vartotojų poreikius.

Apie **SKALAVIMO PRIEMONĖS** nustatymus žr. atitinkamą skyriaus "**NUSTATYMAS**" dalį.

Modeliai be skalavimo priemonės indikatoriaus (tik kai kuriuose modeliuose):

Skalavimo priemonės lygį galite patikrinti naudodami optinį rodinį (**B**), esantį ant dozavimo talpyklos.



PILNA

TUŠČIA



tamsus

šviesus

Skalavimo priemonės kiekio reguliavimas.

Reguluoti indaplovės naudojamo skalavimo skysčio kiekį galima tik specialioje programėlėje, kurią iš svetainės galima atsisiųsti į išmanųjį telefoną.

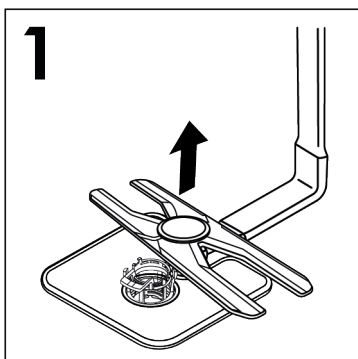
Gamykloje nustatytas 2 lygis, tenkinantis daugumos vartotojų poreikius.

10. FILTRŲ VALYMAS

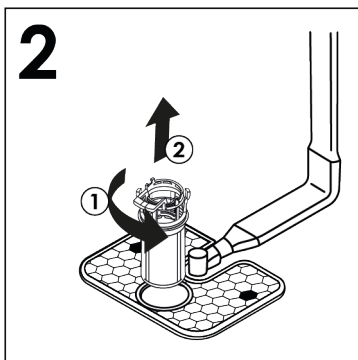
(A pav. "4")

Filtravimo sistemą sudaro:

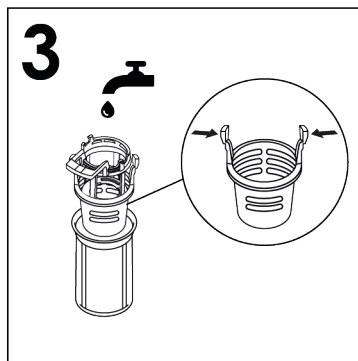
- centrinė **talpykla**, kurioje sulaikomos didesnės dalelės;
 - po tinkleliu esantis **mikrofiltras**, sulaikantis mažiausias daleles ir užtikrinantis puikų skalavimo rezultatą;
 - **plokščias tinklelis**, nuolat filtruojantis plovimui naudojamą vandenį.
- Norint kaskart pasiekti puikių rezultatų, filtrus reikėtų patikrinti ir išvalyti po kiekvieno plovimo.
 - Norėdami išimti filtrų grupę, ištraukite apatinį purkštuvą, traukdami jį aukštyn.



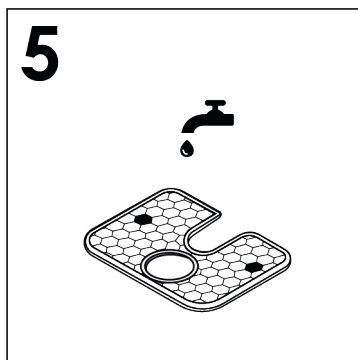
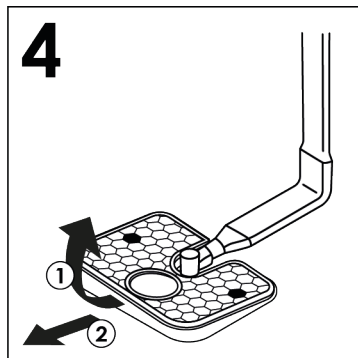
- Laikydami filtravimo komplektą už rankenėlės, tiesiog pasukite rankenėlę prieš laikrodžio rodyklę ① ir išimkite traukdami jį aukštyn ② (2 pav.).



- Kad būtų lengviau nuvalyti, centrinę talpyklą galima išimti (3 pav.) paspaudus du šonuose esančius mygtukus ir patraukus aukštyn.



- Išimkite tinklelį (4 pav.) ir nuplaukite visą filtravimo komplektą vandens srove (5 pav.). Jei reikia, galima naudoti nedidelį šepetėlį.



- Surinkite plokštelę ir filtravimo komplektą, atlikdami ankstesnius veiksmus atvirkštine tvarka ir tinkamai pritvirtindami komponentus, kad išvengtumėte indaplovės apgadinimo veikimo metu.

- Naudojant **savaime išsivalantį mikrofiltrą**, priežiūros yra mažiau, o filtro komplektą reikia tikrinti tik kas dvi savaites. Nepaisant to, po kiekvieno plovimo patartina patikrinti, ar neužsikimšusi centrinė talpykla ir tinklelis.



ĮSPĖJIMAS:

Išvalę filtrus įsitikinkite, kad jie tinkamai surinkti ir kad tinklelis tinkamai padėtas indaplovės apačioje. Įsitikinkite, kad deramai pritvirtinote filtrą prie tinklelio sukdami pagal laikrodžio rodyklę, nes prastai jį pritvirtinus galimas blogesnis prietaiso veikimo rezultatas.

Niekada nenaudokite indaplovės be filtrų.

11. PRAKTINIAI PATARIMAI

Kaip pasiekti ištis gerą plovimo rezultatą

- Prieš dėdami indus į indaplovę, pašalinkite visus maisto likučius (kaulus, lukštus, mėsos ar daržovių gabalėlius, kavos tirščius, vaisių odes, cigarečių pelenus, dantų krapštukus ir kt.), kad neužsikimštų filtrai, vandens išleidimo anga ar vandens purkštuvai.
- Prieš dedant į indaplovę, indų nerekomenduojama skalauti, nes tai lemia didesnę vandens ir energijos suvartojimą.
- Jei puoduose ar orkaitei skirtuose induose yra pridegusio ar skrudinto maisto likučių, prieš plaunant patartina juos pamirkyti.
- Indus dėkite apverstus.
- Stenkitės dėti juos taip, kad jie neliestų vienas kito. Tinkamai išdėsčius bus pasiektas geresnis rezultatas.
- Įdėję indus patikrinkite, ar purkštuvai gali laisvai sukis.
- Keptuves ir kitus indus, kuriuose yra sunkiai pašalinamo maisto ar pridegusio maisto likučių, reikia pamirkyti vandenyje, įpylus indaplovėje naudojamo ploviklio.
- Tinkamas sidabro plovimas:
 - a) iš karto po naudojimo nuplaukite sidabrinius indus, ypač jei juose buvo majonezo, kiaušinių, žuvies ir pan.;
 - b) nešlakstykite ant jų ploviklio;
 - c) laikykite atskirai nuo kitų metalų.

Kaip sutaupyti.

Patarimai, kaip taupyti ir nepakenkti aplinkai naudojant šį prietaisą.

- Geriausią energijos, vandens ir ploviklio vartojimo, taip pat trukmės rezultatą pasieksite įdėję rekomenduojamą maksimalų indų kiekį. Sutaupykite iki 50 % energijos plaudami indus, kai indaplovė yra pilna, o ne 2 kartus užpildę ją iki pusės.
- Jei norite, kad indai būtų išplauti tinkamai, dėkite juos į indaplovę po kiekvieno valgio ir, jei reikia, įjunkite ŠALTOJO SKALAVIMO ciklą, kad suminkštintumėte maisto likučius ir pašalintumėte didesnius maisto gabalėlius nuo neseniai įdėtų indų. Kai indaplovė yra pilna, paleiskite visą plovimo ciklo programą.
- Jei indai yra tik šiek tiek nešvarūs arba krepšiai nėra visiškai užpildyti, pasirinkite EKONOMINĘ programą, vadovaudamiesi programų sąraše pateiktomis instrukcijomis.
- Paprastai efektyviausios, kalbant apie bendrą vandens ir energijos vartojimą, yra ilgiau trunkančios programos su žemesne temperatūra.
- Plaunant indaplovėje vartojama mažiau energijos ir vandens nei plaunant rankomis, jei indaplovė naudojama laikantis gamintojo nurodymų ir patarimų.

Ko neplauti.

- Atsiminkite, kad ne visi indai tinka plauti indaplovėje. Jei nenurodyta kitaip, indaplovėje nepatartina plauti reikmenų, turinčių termoplastiko, stalo įrankių su medinėmis ar plastikinėmis rankenomis, puodų su medinėmis rankenomis, aliuminio ar krištolinių indų.
- Kai kurios indų dekoracijos gali išblukti. Todėl, prieš dedant visą indų komplektą, patartina pirmiausiai išplauti vieną iš jų ir įsitikinti, kad spalva nepakito.
- Patartina nedėti į indaplovę sidabrinių stalo įrankių su nerūdijančio plieno rankenomis, nes tarp šių medžiagų gali įvykti cheminė reakcija.

Pirkdami naujus indus ar stalo įrankius visuomet įsitikinkite, kad jie tinka plauti indaplovėje.

Naudingi patarimai

- Kad išvengtumėte lašėjimo iš viršutinio krepšio, pirmiausia išimkite apatinį krepšį.
- Jei indus tam tikram laikui reikia palikti indaplovėje, palikite dureles atvertas, kad cirkuliuotų oras ir padidėtų džiovinimo efektyvumas.



12. VALYMAS IR PRIEŽIŪRA

Tinkamai prižiūrint prietaisą galima pailginti jo eksploataavimo laiką.

Prietaiso išorės valymas

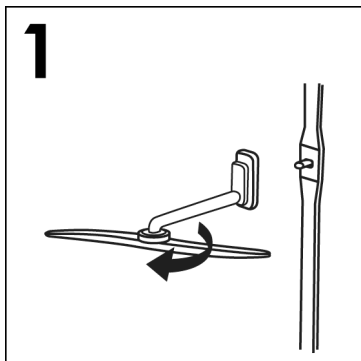
- Atjunkite prietaisą nuo maitinimo šaltinio.
- Valydami indaplovės išorę, nenaudokite tirpiklių (riebalams šalinti) ar abrazyvinių priemonių, o vien vandeniu suvilgytą šluostę.

Prietaiso vidaus valymas

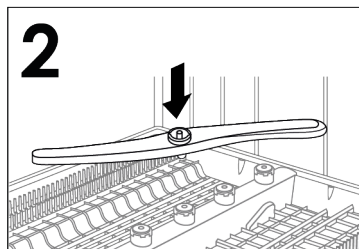
- Indaplovė nereikalauja specialios priežiūros, nes viduje išsivalo savaime.
- Reguliariai nuvalykite durelių tarpiklį drėgna šluoste, kad pašalintumėte bet kokius maisto ar skalavimo priemonės likučius.
- Indaplovę patartina plauti, kad pašalintumėte kalkių nuosėdas ir nešvarumus. Rekomenduojame periodiškai paleisti plovimo ciklą naudojant specialius indaplovės valyti skirtus produktus. Atliekant bet kokius valymo veiksmus indaplovė turi būti tuščia.
- Jei nepaisant reguliaraus filtrų valymo pastebimas netinkamas indų ar keptuvių plovimas ar skalavimas, patikrinkite, ar švarios visos sukamųjų purkštuvų galvutės (**A pav. "5"**).

Jei jos užsikimšę, išvalykite jas, kaip nurodyta toliau:

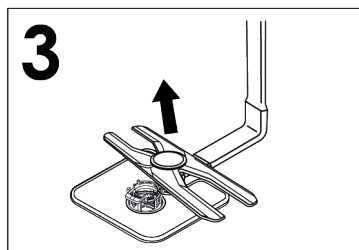
- 1) Nuimkite viršutinį sukamąjį purkštuvą, sukdami žiedinę veržlę iš dešinės į kairę (**1 pav.**).



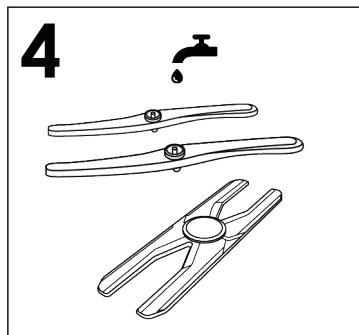
- 2) Išėmę trečiąjį krepšį, nuimkite viršutinį sukamąjį purkštuvą, esantį virš trečiojo krepšio. (Tik tuose modeliuose, kuriuose ji yra), atsukdami žiedinę veržlę iš dešinės į kairę (**2 pav.**).



- 3) Apatinį sukamąjį purkštuvą galima išimti tiesiog traukiant jį aukštyn (**3 pav.**).

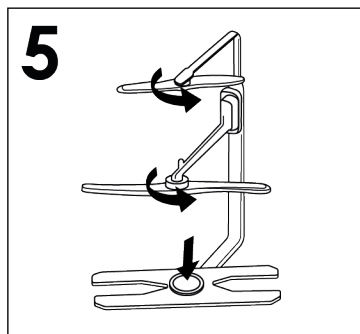


- 4) Nuplaukite sukamuosius purkštuvus po vandens srove, kad pašalintumėte bet koki užsikimšimą purškimo galvutėse (**4 pav.**).



Nenaudokite įrankių, kuriais galite deformuoti purškimo galvutes.

- 5) Baigę įstatykite sukamuosius purkštuvus toje pačioje padėtyje, sulygiuodami rodyklę ir deramai pritvirtindami (**5 pav.**).



- 6) Durelės ir indaplovės vidus padengti nerūdijančiu plienu; tačiau, jei atsiranda oksidacijos sukeltų dėmių, greičiausiai taip yra dėl didelio geležies druskų kiekio vandenyje.
- 7) Dėmės galima pašalinti minkšta abrazyvine medžiaga; niekada nenaudokite chloro pagrindo priemonių, plieno vatos ir pan.

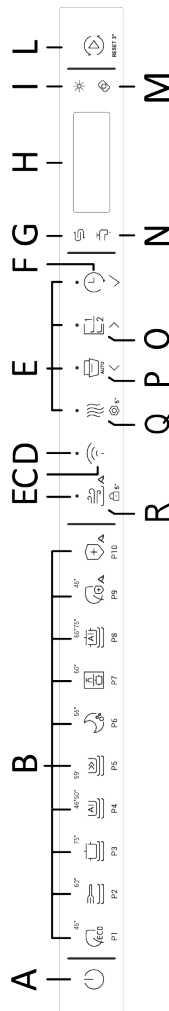
CIKLUI PASIBAIGUS

Po kiekvieno plovimo būtina išjungti vandens tiekimą ir išjungti prietaisą paspaudžiant ĮJUNGIMO/IŠJUNGIMO mygtuką.

Jei prietaisas kurį laiką nebus naudojamas, patartina laikytis toliau pateiktų taisyklių:

1. paleiskite plovimą be indų, naudodami ploviklio, kad būtų nuplauti bet kokie likučiai;
2. ištraukite elektros kištuką;
3. užsukite vandens čiaupą;
4. pripildykite skalavimo priemonės talpyklą;
5. palikite dureles atvertas;
6. pasirūpinkite, kad prietaiso vidus būtų švarus;
7. jei prietaisas bus paliktas vietoje, kurioje temperatūra yra žemesnė nei 0 °C, vamzdžiuose likęs vanduo gali užšalti. Palaukite, kol temperatūra pakils virš nulio, tada palaukite apie 24 valandas prieš naudodami.

13. VALDYMO SKYDELIO
APRAŠYMAS



A ĮJUNGIMO/IŠJUNGIMO mygtukas	G Lempūtė NĖRA DRUSKOS	OPUSĖ ĮKROVOS/PASIRINKIMO mygtukas
B PROGRAMOS PASIRINKIMO mygtukai	H EKRANAS	P AUTO DOOR/PASIRINKIMO mygtukas
C REGISTRACIJOS "Wi-Fi" mygtukas	I Lempūtė NĖRA SKALAVIMO PRIEMONĖS	QEXTRA DRY/NUSTATYMO mygtukas
D REGISTRACIJOS "Wi-Fi" lempūtė	L PALEIDIMO / GRĮŽTIES mygtukas	R ODOR SAFE/UŽRAKTO NUO VAIKŲ mygtukas
E PASIRINKIMO MYGTUKŲ lempūtės	M TABLEČIŲ lempūtė	
F UŽDELSTO PALEIDIMO / PATVIRTINIMO mygtukas	N UŽSUKTO ČIAUPO lempūtė	

14. TECHNINIAI DUOMENYS

DYDIS

DUOMENYS	LAISVAI STOVINTI		ĮMONTUOJAMOJI	
	SU STALVIRŠIU	BE STALVIRŠIO	PUSIAU INTEGRUOTA	VISIŠKAI INTEGRUOTA
Plotis x aukštis x gylis (cm)	60x85x60.9	59,8x82x58	59,8x81,8 ÷ 89,8x57	59,8x81,8 ÷ 89,8x55
Gylis atidarius dureles (cm)	120	117	117	117

TECHNINIAI DUOMENYS (žr. techninių duomenų lentelę)

Indų rinkinių skaičius (EN 50242)	12	13	14	15	16
Talpa, įskaitant keptuves ir indus	8 žmonėms	8 žmonėms	9 žmonėms	9 žmonėms	9 žmonėms
Tiekiamo vandens slėgis (MPa)	Min. 0,08 – maks. 1				
Saugiklis / maitinimo įvadas / maitinimo įtampa	Žr. techninių duomenų lentelę				

15. PROGRAMOS PASIRINKIMAS IR SPECIALIOSIOS FUNKCIJOS

IJUNGIMO / IŠJUNGIMO mygtukas 

- Norėdami įjungti ir išjungti prietaisą, paspauskite **IJUNGIMO / IŠJUNGIMO** mygtuką.

Pirmą kartą įjungus prietaisą

- Prijunkite prietaisą prie maitinimo šaltinio.
- Paspauskite **"IJUNGIMO / IŠJUNGIMO"**  mygtuką.
- Ekrane pasirodys pranešimas **"NUSTATYTI KALBĄ"**, o po to - **"ENGLISH"**.
- Paspaudę **"PASIRINKIMO"**   mygtuką, galite pasirinkti pageidaujamą kalbą.
- Kad patvirtintumėte kalbos pasirinkimą, paspauskite mygtuką **"PATVIRTINIMO"**  mygtuką. Iškart po to ekrane pasirodys pranešimas **"SVEIKI"** ir lemputės užges.
- Ekrane bus parodyta iš anksto nustatyta **"ECO"** programa.
- Norėdami pritaikyti plovimo ciklą pagal nešvarių indų rūšį, pasirinkite tinkamą programą naudodami **PROGRAMOS** mygtuką.
- Jei reikia, pasirinkite plovimo parinktį.

- Paspauskite **"PALEIDIMO / GRĮŽTIES"**  mygtuką.



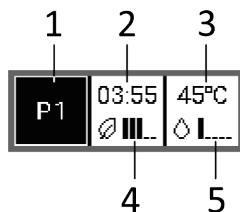
ĮSPĖJIMAS:

Jei prietaisas bus paliktas įjungtas nepasirinkus ir nepaleidus jokios programos, po 5 min. indaplovė išsijungs automatiškai.



EKRANAS

Ekrane rodoma daug informacijos apie programos vykdymą, likusį veikimo laiką, kiekvienos programos energijos ir vandens sąnaudas bei nustatytas parinktį.



1. Nurodo pasirinktą plovimo programą.
2. Nurodo programos trukmę ir programai prasidėjus rodo likusį laiką iki ciklo pabaigos
3. Nurodo pasirinktą plovimo temperatūrą.
4. Energijos suvartojimas rodomas 5 segmentais, kuriuose pateikiama informacija apie suvartojimą pagal pasirinktą programą.
5. Vandens suvartojimas rodomas 5 segmentais, kuriuose pateikiama informacija apie suvartojimą pagal pasirinktą programą

Kitą kartą įjungus prietaisą

Norėdami įjungti įrenginį, laikykite nuspaudę **IJUNGIMO / IŠJUNGIMO** mygtuką - ekrane pasirodys programa **"ECO"** arba jūsų pasirinkta programa, kuri bus įsiminta įjungus indaplovę (kaip įsiminti programą, žr. **"NUSTATYMŲ meniu"** konkrečiame **"ATMINTIES FUNKCIJA"** skyriuje).

AUTOMATINĖS programos

Modeliai su išmaniuoju įdėjimo jutikliu "SMART AI – SMART AI PRO" programa automatiškai nustato idealią temperatūrą ir plovimo laiką, optimizuodama vandens ir elektros sąnaudas, veikiant algoritmui, kuris realiuoju laiku analizuoja indų nešvarumą.

Modeliai su nešvarumų jutikliu (Tik kai kuriuose modeliuose)

Indaplovėje yra nešvarumų jutiklis, galintis analizuoti vandens drumstumą visose **AUTOMATINIŲ programų fazėse (žr. programų sąrašą)**. Šis prietaisas automatiškai pritaiko plovimo ciklo parametrus prie tikrojo nešvarumų ant indų kiekio, nes vandens drumstumas yra susijęs su nešvarumų kiekiu ant indų. Taip užtikrinami puikūs plovimo rezultatai, kartu optimizuojant vandens ir energijos sąnaudas.

ADDISH (galimybė pridėti indų prasidėjus programai) (LAISVAI PASTATOMAS)

Prasidėjus programai, dureles atidarykite ir daugiau indų įdėkite tik tuomet, kai dega **ADDISH** indikatorius lemputė. Prietaisas automatiškai sustos, o ekrane mirksės likęs laikas iki ciklo pabaigos. Uždarykite dureles **nespausdami jokių mygtukų**.

Ciklas prasidės nuo tos akimirkos, kurią buvo pertrauktas. Kai atitinkama indikatorius lemputė užgesa, daugiau dėti indų nebepartartina.

Lėtai ir atsargiai atidarykite dureles, kad jūsų neaptaškytų plovimo vandens purslai.

Primygtinai nerekomenduojama dėti indų po to, kai ADDISH indikatorius lemputė išsijungė, nes tai gali turėti neigiamos įtakos plovimo efektyvumui.



ĮSPĖJIMAS:

Jei dureles atidarysite džiovinimo ciklo metu, protarpinis garso signalas praneš, kad džiovinimo ciklas dar nesibaigė.

IMPULSINIS arba PROTARPINIS (tik kai kuriuose modeliuose)

Kai kuriose programose naudojama impulsinio arba protarpinio plovimo sistema (priklausomai nuo modelio), kuri sumažina sąnaudas, triukšmą ir pagerina našumą.

Plovimo siurblio "protarpinis" veikimas NĖRA laikomas gedimu; tai yra impulsinio plovimo ypatybė, todėl turėtų būti laikoma normalia programos savybe.

Programos pertraukimas

Nerekomenduojama atidaryti durelių programos metu, ypač per pagrindinius plovimo ir galutinio karštojo skalavimo etapus. Tačiau, jei durelės bus atidarytos programos metu (pvz., norint pridėti indų), prietaisas sustos automatiškai. Uždarykite dureles **nespausdami jokių mygtukų**. Ciklas prasidės nuo tos akimirkos, kurią buvo pertrauktas.



ĮSPĖJIMAS:

Jei dureles atidarysite džiovinimo ciklo metu, protarpinis garso signalas praneš, kad džiovinimo ciklas dar nesibaigė.

Veikiančios programos keitimas

Jei norite atšaukti ir pakeisti jau paleistą programą, atlikite toliau nurodytus veiksmus:

1. Atidarykite dureles.

2. Paspauskite ir bent 3 sekundes palaikykite **"PALEIDIMO / GRĮŽTIES"**



mygtuką.

3. Laikant nuspaustą **GRĮŽTIES** mygtuką, ekrane bus rodomas atgalinis skaičiumas **3-2-1**.

4. Ekrane pasirodys **"GRĮŽTIS"** ir pasigirs pyptelėjimas.

5. Vykdoma programa bus atšaukta ir ekrane pasirodys programa **"ECO"** arba programa, kurią nusprendėte naudoti. Ji bus įsiminta, įjungus indaplovę.

6. Šiuo metu galite nustatyti naują programą.



ĮSPĖJIMAS:

Prieš pradėdami naują programą, patikrinkite, ar skirstytuve vis dar yra ploviklio. Jei reikia, pridėkite ploviklio.

Programos pabaiga (LAISVAI PASTATOMAS PRIETAISAS)

Programos pabaigą parodys 3 signalai, trunkantys 3 sekundes, tarp kurių bus 20 sekundžių pauzė, po vienos minutės indaplovė išsijungs. Tuo pačiu metu ekrane vieną minutę bus rodomas pranešimas PABAIGA.



Tik modeliuose su parinktimi **AUTO DOOR** džiovinimo fazės metu durelės atsidaro automatiškai ir prieš išimdami indus turite palaukti ciklo pabaigos signalo.

NUSTATYMO mygtukas 5"

NUSTATYMAI 5"

Indaplovė tiekama su tam tikrais gamykliniais nustatymais. Tačiau nustatymų meniu galite nustatyti įvairius parametrus pagal esamus plovimo poreikius.

Galima reguliuoti šiuos parametrus (KALBA → TABLETĖS → VANDENS MINKŠTINIMAS → SKALAVIMO PRIEMONĖ → GARSINIS SIGNALAS → ATMINTIES FUNKCIJA → VIDAUS APŠVIETIMAS*).

* Tik modeliuose, kuriuose yra

Nustatymo procedūrą **VISUOMET** pradėkite išjungę indaplovę.

Ijungus parinktį, ji išliks įjungta tol, kol bus pašalinta, net ir išjungus indaplovę.

KALBOS NUSTATYMAS

1. Įjunkite indaplovę **"ĮJUNGIMO / IŠJUNGIMO"**  mygtuku.

2. Laikykite **"NUSTATYMŲ"**  5" mygtuką nuspaustą apie 5 sek. Įeinant į meniu, pasigirs pyptelėjimas ir užsides trys PASIRINKIMO ir PATVIRTINIMO lemputės.

3. Ekrane pasirodys pranešimas **"NUSTATYMAI"**.

4. Spausdami **"PASIRINKIMO"**  mygtuką, galite paeiliui rinktis koreguotinus parametrus.

5. Pasirinkite ekrane rodomą **"KALBOS"** nustatymą.

6. Paspauskite **"PATVIRTINIMO"**  mygtuką, kad įeitumėte į kalbos nustatymus.

7. Ekrane bus parodyta **"ENGLISH"**.

8. Spausdami **"PASIRINKIMO"**  
mygtukus pasirinkite naują kalbą.

9. Paspauskite **"PATVIRTINTI"** ,
kad patvirtintumėte pasirinktos kalbos
nustatymą, ekrane pasirodys **"KALBA"**
ir pasigirs trumpas garsas.

10. Norėdami išeiti iš meniu, paspauskite
"NUSTATYMŲ"  5" mygtuką arba
bet kurį programos mygtuką.

PLOVIKLIO TIPAS

Ši parinktis leidžia pasirinkti, kokį ploviklį
naudoti plaunant.

- SKYSTIS

Pasirinkus skystį, be skysto ploviklio galima
naudoti GELINĮ ir MILTELIŲ ploviklius.

- TABLETĖS

Ši parinktis leidžia optimaliai naudoti
tabletes („3 vienoje“, „4 vienoje“, „5 vienoje“
ir t. t.). Paspaudus šį mygtuką, nustatyta
plovimo programa pakeičiama taip, kad
naudojant tabletes ar kombinuotuosius
ploviklius būtų pasiektas geriausias
rezultatas; be to, druskos ir skalavimo
priemonės indikatoriai išjungiami.

Ši parinktis rekomenduojama naudojant
SPARČIAJĄ programą, kurios trukmė
bus padidinta, kad būtų pagerintas
indaplovės tablečių efektyvumas.

Kai kuriuose modeliuose įjungta
"TABLEČIŲ" parinktis rodoma ne tik
ekrane, bet ir užsidega speciali įspėjamoji
lemputė .

1. Įjunkite indaplovę **"IJUNGIMO"** /
IŠJUNGIMO"  mygtuku.

2. Palaikykite **"NUSTATYMŲ"**  5"
mygtuką nuspaustą apie 5 sek.

3. Ekrane pasirodys pranešimas
"NUSTATYMAI".

4. Norimą reguliuoti parametą galima
pasirinkti spaudžiant **"PASIRINKIMO"**
  mygtuką.

5. Pasirinkite **"PLOVIKLIO TIPO"**
nustatymą ekrane.

6. Paspauskite **"PATVIRTINIMO"** ,
kad įeitumėte į nustatymus.

7. Ekrane pasirodo pasirinkimai **"SKYSTIS"**
arba **"TABLETĖS"**.

8. Spausdami **"PASIRINKIMO"**  
mygtukus, pasirinkite NUSTATYMĄ.

9. Paspauskite **"PATVIRTINIMO"** ,
kad patvirtintumėte nustatymą,
ekrane pasirodys parinkties pavadinimas
ir pasigirs trumpas pyptelėjimas.

10. Norėdami išeiti iš meniu, paspauskite
"NUSTATYMŲ"  5" mygtuką arba
bet kurį programos mygtuką.

VANDENS MINKŠTIKLIS

Vandens minkštinimo įtaiso nustatymą
galite pakoreguoti pagal vandens kietumo
laipsnį, kaip nurodyta toliau:

Prieš pradėdami šią procedūrą,
indaplovė VISUOMET turi būti įjungta.

1. Įjunkite indaplovę **"IJUNGIMO"** /
IŠJUNGIMO"  mygtuku.

2. Palaikykite **"NUSTATYMŲ"**  5"
mygtuką nuspaustą apie 5 sek.

3. Ekrane pasirodys pranešimas
"NUSTATYMAI".

4. Spausdami **"PASIRINKIMO"**  
mygtuką, galite paeiliui rinktis
koreguotinus parametrus.

5. Pasirinkite nustatymą **"VANDENS
MINKŠTINIMAS"**.

6. Paspauskite **"PATVIRTINIMO"** ✓
mygtuką, kad patvirtintumėte pasirinktą parametą.

7. Ekrane bus rodomas nustatytas lygis (gamykloje nustatytas lygis yra **"S4"**).

8. Spausdami **"PASIRINKIMO"** < >
mygtukus pasirinkite skirtingus nustatymų lygius.

9. Patvirtinkite savo pasirinkimą paspausdami **"PATVIRTINTI"** ✓.

10. Ekrane matysite slenkantį užrašą **"VANDENS MINKŠTINIMAS"**.

11. Norėdami išeiti iš meniu, paspauskite **"NUSTATYMŲ"** ⚙️ 5" mygtuką.

Norėdami dar kartą pakeisti vandens minkštinimo nustatymą, atlikite tuos pačius veiksmus.



ĮSPĖJIMAS:

Jei negalite užbaigti procedūros, išjunkite indaplovę paspausdami **ĮJUNGIMO / IŠJUNGIMO** mygtuką ir pradėkite procedūrą iš pradžių (1 VEIKSMAS).

SKALAVIMO PRIEMONĖ

Skalavimo priemonės kiekio reguliavimas

Nustatymo procedūrą **VISUOMET** pradėkite išjungę indaplovę.

1. Įjunkite prietaisą paspausdami **"ĮJUNGIMO/IŠJUNGIMO"** ⏻ mygtuką.

2. Laikykite paspaudę **"NUSTATYMŲ"** ⚙️ 5" (5 sek.) mygtuką, kol pasigirs trumpas pyptelėjimas.

3. Ekrane pasirodys pranešimas **"NUSTATYMAI"**.

4. Kad pereitumėte į antrinį meniu, spauskite **"PASIRINKIMO"** < > mygtukus.

5. Pasirinkite parinktį **"SKALAVIMO PRIEMONĖ"**.

6. Paspauskite **"PATVIRTINTI"** ✓ kad įeitumėte į nustatymo lygius.

7. Paspauskite **"PASIRINKIMAS"** < > norėdami pasirinkti reikšmę (R1.....R6). Naudojant R0 lygį, skalavimo priemonė nenaudojama.

8. Paspauskite **"PATVIRTINTI"** ✓.

9. Paspauskite **"NUSTATYMAI"** ⚙️ 5" (5 sek.) kad išeitumėte iš nustatymų meniu.

GARSINIO SIGNALO PASIRINKIMAI IR NUSTATYMAI

Garsinį signalą, girdimą spaudžiant mygtukus plovimo funkcijoms ir parinktis pasirinkti bei nustatyti, galima įjungti / išjungti, kaip nurodyta toliau (pagal numatytuosius nustatymus jis yra aktyvus).



ĮSPĖJIMAS:

Garsinis signalas visada veiks, kai prietaisas įjungiamas ir išjungiamas, plovimo ciklo pradžioje ar pabaigoje, taip pat atsiradus problemai ar klaidai.

1. Įjunkite prietaisą paspausdami **"ĮJUNGIMO/IŠJUNGIMO"** ⏻ mygtuką.

2. Laikykite **"NUSTATYMŲ"** ⚙️ 5" mygtuką nuspaustą apie 5 sek. Įeinant į meniu, pasigirs pyptelėjimas ir užsidegs trys PASIRINKIMO ir PATVIRTINIMO lemputės.

3. Ekrane pasirodys pranešimas **"NUSTATYMAI"**.

4. Norimą reguliuoti parametą galima pasirinkti spaudžiant **"PASIRINKIMO"**   mygtuką.

5. Ekrane pasirinkite **"GARSINIO SIGNALO"** nustatymą.

6. Paspauskite **"PATVIRTINIMO"**  mygtuką, kad įeitumėte į nustatymus.

7. Pasirinkite iš dviejų ekrane rodomų nustatymų naudodami **"PASIRINKIMO"**   mygtuką:
- **TAIP**
- **NE**

8. Paspauskite **"PATVIRTINIMO"**  mygtuką, kad patvirtintumėte nustatymą, ekrane pasirodys parinkties pavadinimas ir pasigirs trumpas pyptelėjimas.

9. Norėdami išeiti iš meniu, paspauskite **"NUSTATYMŲ"**  5" mygtuką arba bet kurį programos mygtuką.

ATMINTIES FUNKCIJA

Norėdami, kad būtų įsidėmėta paskutinė naudota programa, atlikite šiuos veiksmus:

1. Įjunkite prietaisą paspausdami **"ĮJUNGIMO/IŠJUNGIMO"**  mygtuką.

2. Laikykitės **"NUSTATYMŲ"**  5" mygtuką nuspaustą apie 5 sek. Įeinant į meniu, pasigirs pyptelėjimas ir užsidegs trys PASIRINKIMO ir PATVIRTINIMO lemputės.

3. Ekrane pasirodys pranešimas **"NUSTATYMAI"**.

4. Norimą reguliuoti parametą galima pasirinkti spaudžiant **"PASIRINKIMO"**   mygtuką.

5. Ekrane pasirinkite nustatymą **"PASKUTINIS NAUDOTAS"**.

6. Paspauskite **"PATVIRTINIMO"**  mygtuką, kad įeitumėte į nustatymus.

7. Pasirinkite iš dviejų ekrane rodomų nustatymų naudodami **"PASIRINKIMO"**   mygtuką:
- **TAIP**
- **NE**

8. Paspauskite **"PATVIRTINIMO"**  mygtuką, kad patvirtintumėte nustatymą, ekrane pasirodys parinkties pavadinimas ir pasigirs trumpas pyptelėjimas.

9. Norėdami išeiti iš meniu, paspauskite **"NUSTATYMŲ"**  5" mygtuką arba bet kurį programos mygtuką.

VIDAUS APŠVIETIMAS (BIOVITAE APŠVIETIMAS) (tik kai kuriuose modeliuose)

Novatoriška „Biovitae“ apšvietimo sistema buvo sukurta laikantis griežtų dezinfekavimo standartų, kad jūsų indaplovė būtų dar funkcionalesnė ir saugesnė. Kai įkraunate arba ištuštinate indaplovę, indaplovės vidų apšviečia dvi galingos **LED** lemputės. Lemputės užsidega, kai tik įjungiamas prietaisas **ĮJUNGIMO/IŠJUNGIMO** mygtuku. Sužinokite apie visus specialius „Biovitae“ privalumus 17 skyriuje.

Praėjus 5 min. indaplovė persijungia į budėjimo režimą, o lemputės išjungiamos.

Jei norite vėl naudoti vidaus apšvietimą pasibaigus ciklui, paspauskite **ĮJUNGIMO / IŠJUNGIMO**  mygtuką.

Apšvietimas nebus aktyvus prietaiso uždelsto paleidimo ir pauzės būsenoje.

1. Įjunkite prietaisą paspausdami **"ĮJUNGIMO/IŠJUNGIMO"**  mygtuką.

2. Laikykite **"NUSTATYMŲ"**  5" mygtuką nuspaustą apie 5 sek. Įeinant į meniu, pasigirs pyptelėjimas ir užsidegs trys PASIRINKIMO ir PATVIRTINIMO lemputės.

3. Ekrane pasirodys pranešimas **"NUSTATYMAI"**.

4. Norimą reguliuoti parametą galima pasirinkti spaudžiant **"PASIRINKIMO"**   mygtuką.

5. Ekrane pasirinkite nustatymą **"VIDAUS APŠVIETIMAS"**.

6. Paspauskite **"PATVIRTINIMO"**  mygtuką.

7. Pasirinkite iš dviejų ekrane rodomų nustatymų naudodami **"PASIRINKIMO"**   mygtuką:
- TAIP
- NE

8. Paspauskite **"PATVIRTINIMO"**  mygtuką, kad patvirtintumėte nustatymą, ekrane pasirodys parinktės pavadinimas ir pasigirs trumpas pyptelėjimas.

9. Norėdami išeiti iš meniu, paspauskite **"NUSTATYMŲ"**  5" mygtuką arba bet kurį programos mygtuką.

PARINKTYS



ĮSPĖJIMAS:

Ne visas parinktis galima derinti tarpusavyje arba jos gali būti aktyvios pasirinktoje programoje.
(Žr. programų sąrašą)

"ODOUR SAFE" mygtukas 
(tik kai kuriuose modeliuose)

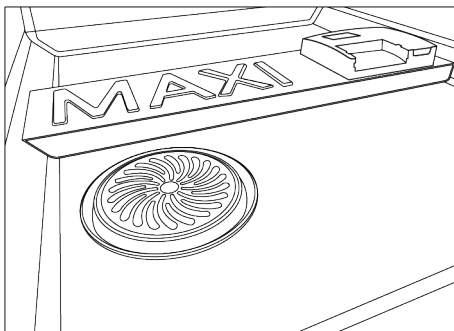
"Biovitae" šviesos technologija paremtas ODOUR SAFE režimas padeda palaikyti

gaivesnę ir higieniškesnę aplinką indaplovėje iki 10 valandų nenaudojant vandens. Ši parinktis suteikia galimybę indaplovę krauti visą dieną, sunaikindama nemalonius kvapus sukeliančias bakterijas ir paleisdama visą ciklą, kai indaplovė visiškai užpildyta.

Įjunkite indaplovę, aktyvuokite parinktį pasirinkdami atitinkamą piktogramą, paspauskite **START** ir uždarykite įrenginį. Nuo šiol ši parinktis bus aktyvi.

"ULTRA DRY" mygtukas (tik kai kuriuose modeliuose)

Naujoviška dviejų ventiliatorių sistema, kuri sušildo aplinkos orą ir leidžia jam cirkuliuoti vonioje. Kondensacijos modulis sumažina drėgmę, užtikrindamas geresnį džiovinimo laiką ir rezultatus ciklo pabaigoje. Idealiai tinka plastikiniams arba lygaus paviršiaus gaminiais.



ĮSPĖJIMAS:

Jokiu būdu neuždenkite ULTRA DRY apsauginių grotelių.



ĮSPĖJIMAS:

Nekiškite daiktų į ULTRA DRY apsauginių grotelių angas, kad nesugadintumėte gaminio.



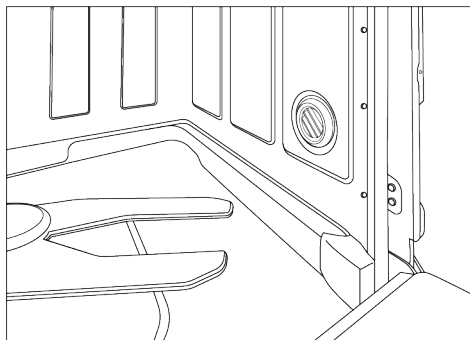
ĮSPĖJIMAS:

Žiūrėkite, kad neatsitrenktumėte į ULTRA DRY sistemos apsaugines grotėles su krepšiu, kai jį išimame, norėdami iškrauti indus. Įsitikinkite, kad krepšys yra tinkamai padėtas, kad ULTRA DRY sistemos apsauginės grotelės neatsitrenktų į krepšį ir nebūtų pažeistos uždarius dureles.



ĮSPĖJIMAS:

Norėdami užtikrinti tinkamą ULTRA DRY įrenginio veikimą, neuždenkite šoninio kaitinimo elemento apsauginių grotelių.



"EXTRA DRY" mygtukas

(tik kai kuriuose modeliuose)

Ši parinktis leidžia pasiekti optimalų džiovinimo efektyvumą, padidinant plovimo vandens temperatūrą paskutinėje plovimo ciklo fazėje.

STALO ĮRANKIŲ INTENSYVESNIO PLOVIMO mygtukas

(tik kai kuriuose modeliuose)

Kai kuriuose plovimo programose (žr. programų sąrašą) galite įjungti šią funkciją, kad padidintumėte purkštukų plovimo slėgį ir kokybiškiau nuplautumėte į trečiąjį krepšį įdėtus stalo įrankius.

"AUTO DOOR" atidarymo (ADO) mygtukas

(tik kai kuriuose modeliuose)

Pasirinkus šią parinktį įjungiamas specialus įtaisas, kuris džiovinimo ciklo metu arba jo pabaigoje (priklausomai nuo konkrečios programos) šiek tiek (keliais centimetrais) atidaro dureles, kad indai džiotų natūraliau ir efektyviau. Pasirinkto ciklo trukmė bus automatiškai sureguliuota taip, kad būtų optimizuota skalavimo fazėje naudojama temperatūra. Galutinio džiovinimo metu atidarius dureles, oras cirkuliuoja, todėl išvengiama nemalonių kvapų atsiradimo rizikos. Atidarius dureles, ekrane pasirodys užrašas **DŽIOVINIMO ETAPAS** ir iki ciklo pabaigos likęs laikas. Programa baigiama, kai laiko atskaita pasiekia nulį: Ekrane bus rodomas užrašas **PABAIGA** ir po minutės indaplovė išsijungs.

Parinktis **AUTO DOOR** automatiškai suaktyvinama programoje "ECO" ir gali būti bet kada išjungta.

Tik ECO ciklui, o kitiems ciklams ji bus išjungta. Naudodami kitus plovimo ciklus, tiesiog suaktyvinkite parinktį naudodami tam skirtą mygtuką ir ji išliks saugoma tol, kol bus išjungta pakartojant tą patį veiksmą. Vėliau vartotojui pakeitus ciklo ADO nustatymą, įrenginys išsaugos šį nustatymą visiems ciklams, kol bus atliktas naujas pakeitimas.



ĮSPĖJIMAS:

Pasirinkę šią parinktį, jokių būdu netrukdykite durelių atidarymui ir neuždarykite jų priverstinai, kad nepažeistumėte mechanizmo. Palikite priešais dureles laisvos erdvės ir prieš jas uždarydami palaukite, kol atidarymo įtaisas vėl įsijungs.

"ACTIVE HYGIENE PROTECTION" mygtukas (tik kai kuriuose modeliuose)

"ACTIVE HYGIENE PROTECTION" sistema leidžia dezinfekuoti indaplovę ir indus, pašalinant iki 99% virusų, bakterijų ir alergenų. Suaktyvinus atitinkamu mygtuku,  ciklo temperatūra pakyla iki daugiau nei 65°C ir pradedamas galingas dezinfekavimas, taikomas krepšiams ir pagrindinėms plastikinėms indaplovės detalėms.

PUSĖS ĮKROVOS mygtukas (tik modeliuose, kuriuose yra)

Specialiai skirta nedideliame kiekiui šiek tiek nešvarių indų, kurie užima maždaug pusę indaplovės talpos. Ši parinktis leis sutaupyti laiko, energijos ir vandens.

Pasirinkę programą, paspauskite mygtuką. Užsidegs indikatorius lemputė.

Jei ši parinktis nesuderinama su nustatyta programa, pasigirs garsinis signalas.

Tik modeliuose su **PRO** versija taip pat galite pasirinkti plovimo krepšelį.

Kiekvieną kartą paspaudus pusės įkrovos mygtuką, ekrane bus parodytas plovimo krepšys.



Abu krepšiai.



Apatinis krepšys.



Viršutinis krepšys.

Jei modelyje įrengtas 3-iasis krepšys, jis visada bus aktyvus.

"UŽRAKTO NUO VAIKŲ" mygtukas

UŽRAKTO NUO VAIKŲ ĮJUNGIMAS

Indaplovėje yra elektroninis užraktas nuo vaikų. Apsauga nuo vaikų išjungia komandas ir taip apsaugo nuo nepageidaujamų ar atsitiktinių pakeitimų.

Apsaugą nuo vaikų galima įjungti arba išjungti taip:

1. Įjunkite indaplovę paspausdami ir laikydami **"ĮJUNGIMO / IŠJUNGIMO"**  mygtuką.
2. Spauskite **"UŽRAKTO NUO VAIKŲ"**  mygtuką maždaug 5 sekundes.
3. Ekrane pasirodys užrašas **"UŽRAKTAS NUO VAIKŲ"** ir pasigirs trumpas pyptelėjimas.
4. Veiks tik **ĮJUNGIMO / IŠJUNGIMO**  mygtukas.
5. Kiekvieną kartą, kai paspausite išjungtus mygtukus, ekrane pasirodys užrašas **"UŽRAKTAS ĮJUNGTAS"**.

UŽRAKTO NUO VAIKŲ IŠJUNGIMAS

1. Spauskite **"UŽRAKTO NUO VAIKŲ"**  mygtuką maždaug 5 sekundes.
2. Ekrane pasirodys užrašas **"UŽRAKTAS IŠJUNGTAS"** ir pasigirs trumpas pyptelėjimas.

Išjungus prietaisą **ĮJUNGIMO / IŠJUNGIMO** mygtuku, kitą kartą įjungus prietaisą, apsauga nuo vaikų bus įjungta.

"UŽDELSTO PALEIDIMO" mygtukas (LAISVAI PASTATOMAS PRIETAISAS)

Uždelsto paleidimo pasirinkimas

Šis mygtukas leidžia atidėti plovimo ciklo pradžią nuo 30 min. iki 24 val.

Kad nustatytumėte uždelstą paleidimą, atlikite toliau nurodytus veiksmus.

1. Įjunkite indaplovę laikydami nuspaudę

"ĮJUNGIMO / IŠJUNGIMO"

mygtuką maždaug 3 sek.

2. Pasirinkite plovimo programą.

3. Paspauskite **"UŽDELSTO PALEIDIMO"**

mygtuką (ekrane pasirodys **"0:30"**).

4. Dar kartą paspauskite mygtuką, kad padidintumėte delką (kiekvieną kartą paspaudus delsa padidinama po 30 minučių, iš viso iki 4 valandų). Kiekvieną kartą paspaudus mygtuką, ji pailgės 1 valanda iki daugiausiai 24:00. Paspaudę mygtuką dar kartą po 24:00 delsos, grįšite į 0:00 (uždelstas paleidimas išjungtas).

5. Uždelsto paleidimo nustatymai ekrane bus matomi 5 sek. arba tol, kol bus paspaustas vienas iš šių mygtukų - **ĮJUNGIMAS / IŠJUNGIMAS - REGISTRACIJOS "Wi-Fi" - UŽDELSTAS PALEIDIMAS - PALEIDIMAS**.

Pakeitus programą, uždelstas paleidimas nesikeičia, todėl lemputė degs toliau.

Paspaudus **UŽDELSTO PALEIDIMO** mygtuką, bus rodomas paskutinis pasirinktas nustatymas.

Atgalinis skaičiavimas ir programos paleidimas su UŽDELSTU PALEIDIMU

1. Kai programoje nustatyta delsa:
 - Paspauskite **"PALEIDIMAS/GRĮŽTIS"**



2. **"UŽDELSTO PALEIDIMO"** lemputė degs iki laiko pabaigos.

3. Ekrane bus rodomas atgalinis skaičiavimas iki paleidimo **"PALEIDIMAS PO XX: XX"**.

4. Per 24 valandas laikas bus rodomas kas 30 minučių, o per paskutines 2 valandas - kas minutę.

5. Jei paspaudžiate bet kurį mygtuką (išskyrus **ĮJUNGIMO / IŠJUNGIMO - REGISTRACIJOS "Wi-Fi" - UŽDELSTO PALEIDIMO - PALEIDIMO** mygtukus) ir palaikote 3 sekundes, vieną kartą praslenska programos pavadinimas **P XX PAVADINIMAS** (P + programos numeris + programos pavadinimas), o tada vėl rodomas delsos laikas.

Elektros tiekimo trikties arba išjungimo atveju indaplovė įsimsins iki paleidimo likusį laiką, todėl atkūrus elektros tiekimą arba vėl įjungus prietaisą skaičiavimas bus pratęstas nuo tos akimirkos, kurią jis buvo nutrauktas.

Jei norite atšaukti uždelstą paleidimą, atlikite toliau nurodytus veiksmus:

- Atidarykite dureles.

- Paspauskite ir bent 3 sekundes palaikykite **"PALEIDIMO / GRĮŽTIES"**



mygtuką. Ekrane pasirodys užrašas **"GRĮŽTIS"** ir pasigirs pyptelėjimas.

- Uždelstas paleidimas ir pasirinkta programa bus atšaukta. Ekrane pasirodys programos pavadinimas.

- Dabar, jei norėsite paleisti indaplovę, turėsite iš naujo nustatyti norimą programą ir prireikus pasirinkti mygtukais norimas parinktis.

ĮSPĖJAMIEJI INDIKATORIAI EKRANE

Įspėjamoji lemputė "NĖRA DRUSKOS"

Jei ekrane pasirodė pranešimas **DRUSKA** arba užsidegė lemputė , (jei tokia yra), įberkite į talpyklą druskos (žr. skyrelį **DRUSKOS ĮBĖRIMAS**).

Jei vandens minkštinimo lygis yra nustatytas į 0, to niekada neįvyks (žr. skyrelį apie vandens minkštinimo nustatymą).

Įspėjamoji lemputė "NĖRA SKALAVIMO PRIEMONĖS"

Jei ekrane rodomas pranešimas **"SKALAVIMO PRIEMONĖ"** arba šviečia atitinkama lemputė , (jei tokia yra), įpilkite į talpyklą skalavimo priemonės (žr. skyrelį **"SKALAVIMO PRIEMONĖS ĮPYLIMAS"**).

Jei **SKALAVIMO PRIEMONĖS** lygis yra nustatytas į 0, to niekada neįvyks.

UŽDARYTO VANDENS TIEKIMO INDIKATORIAUS LEMPUTĖ

Rodo, kad tarp čiaupo ir indaplovės yra vandens pritekėjimo sutrikimų (žr. **"NESKLANDUMŲ ŠALINIMAS IR GARANTIJA"**).

INDAPLOVĖS FUNKCIJOS

FLOOR TIME (tik kai kuriuose modeliuose)

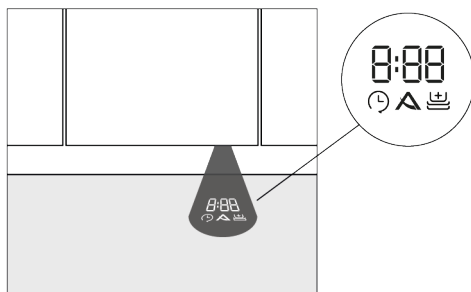
Kol veikia plovimo programa, ant grindų po indaplovės durelėmis rodoma likusio laiko projekcija; jei naudotojas nustato atidėtą

paleidimą, bus rodoma ir atgalinio skaičiavimo projekcija. Kai plovimo ciklas baigsis, ant grindų pasirodys užrašas **"PABAIGA"**. Laiko rodymo ant grindų funkcija taip pat turi 3 piktogramas.

 Kai ant grindų matoma ši piktograma, nustatytas **"UŽDELSTA PRADŽIA"** ir skaičiuojamas atgalinis laikas; ant grindų rodoma atgalinio skaičiavimo projekcija.

 Ant grindų bus rodoma "Biovitae" piktogramos projekcija, žyminti, kada veikia dezinfekavimo technologija.

 Kai rodoma "AddDish" piktogramos projekcija, tai reiškia, kad jau pradėjote plovimo ciklą, bet vis tiek galite įdėti indų, o puikūs plovimo rezultatai bus garantuoti.

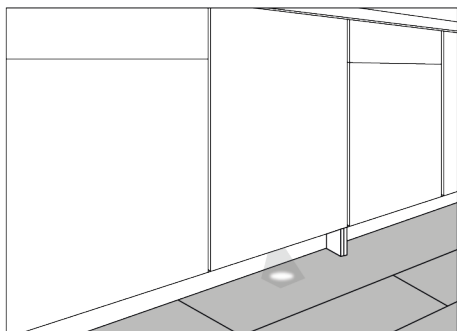


FLOOR LIGHT (tik kai kuriuose modeliuose)

Rodo, kad tarp čiaupo ir indaplovės yra vandens pritekėjimo sutrikimų (žr. **"NESKLANDUMŲ ŠALINIMAS IR GARANTIJA"**). INDAPLOVĖS FUNKCIJOS Indaplovei veikiant, apatinė šviesa apšvies grindis po indaplovės durelėmis. Prasidėjus plovimo ciklui, šviesa degs iki plovimo ciklo pabaigos. Nurodymas plovimo ciklo pabaigą, grindų apšvietimas bus 10 sek. įjungiamas su pertrūkiais.

Apšvietimas nebus aktyvus prietaiso uždelsto paleidimo ir pauzės būsenoje.

Šviesa nebus matoma, jei iš priekio bus grindjuostė arba jei prieš informacinį projektorių bus kažkoks daiktas.



DEMO REŽIMO programos įjungimas arba pašalinimas:
(Demonstracinė programa, skirta naudoti tik prekybos vietose)

DEMO REŽIMO ĮJUNGIMAS

Nustatymo procedūrą VISUOMET pradėkite išjungę indaplovę.

1. Norėdami paleisti **DEMO REŽIMĄ**, spauskite **ĮJUNGIMO / IŠJUNGIMO**  ir **PUSĖS PAKROVOS**  mygtukus vienu metu **10 sekundžių**.

2. Ekrane **du kartus** pasislinks pranešimas **DEMO ĮJUNGTAS**.

3. Dabar prietaisas paruoštas imituoti įvairias programas ir parinktis.

Sąveika su DEMO REŽIMU

● **DEMO REŽIMU** galite naudotis indaplovė kaip įprastomis darbo sąlygomis, tačiau negalite paleisti programos, aktyvios tik **programos, parinktys ir uždelstas paleidimas**. Taip pat galite išjungti indaplovę.

● Jei per 7 sekundes nepaspaudžiamas joks mygtukas, indaplovė grįš į **PASYVŲJĮ DEMO REŽIMĄ**.

Kai indaplovė įjungta, o **DEMO REŽIMAS** vis dar veikia, ekrane du kartus praslenka pranešimas **DEMO ĮJUNGTAS**, kad įspėtų naudotoją, jog prietaisas veikia šiuo režimu.

DEMO REŽIMO IŠJUNGIMAS

Nustatymo procedūrą VISUOMET pradėkite išjungę indaplovę.

1. Norėdami išjungti **DEMO REŽIMĄ**, spauskite **ĮJUNGIMO / IŠJUNGIMO**  ir **PUSĖS PAKROVOS**  mygtukus vienu metu **10 sekundžių**.

2. Ekrane **du kartus** pasislinks pranešimas **DEMO IŠJUNGTAS**.

3. Indaplovė išsijungs.

4. Prietaisas dabar paruoštas įjungti ir veikti įprastu režimu.

16. NUOTOLINIS VALDYMAS (WI-FI)

Šiame prietaise įdiegta **Wi-Fi** technologija, leidžianti įrenginį valdyti nuotoliniu būdu naudojant programėlę.

PRIETAISO SUSIEJIMAS (PROGRAMĖLĖJE)

- Atsisiųskite programėlę **hOn** į savo įrenginį, nuskaitydami šį QR kodą:



arba spustelėdami nuorodą:
go.haier-europe.com/download-app

Programėlę "hOn" galima naudoti ir "Android", ir "iOS" įrenginiuose, tiek planšetiniuose kompiuteriuose, tiek išmaniuosiuose telefonuose.

Norėdami sužinoti visą informaciją apie "Wi-Fi" funkcijas, naršykite programėlės meniu demonstracinio režimu.

- Įsitikinkite, kad maršruto parinktuvas įjungtas, o išmanusis telefonas / planšetinis kompiuteris prijungtas prie namų **Wi-Fi** tinklo.

Namų "Wi-Fi" tinklo dažnis turi būti nustatytas 2,4 GHz juostoje. Negalite sukonfigūruoti prietaiso, jei jūsų namų tinklas nustatytas į 5 GHz juostą.

- Įjunkite **BLUETOOTH** savo išmaniajame telefone / planšetiniame kompiuteryje (jei yra).

- Atidarykite programėlę, sukurkite naudotojo profilį (arba prisijunkite, jei jau buvote susikūrę anksčiau) ir susiekite įrenginį vadovaudamiesi išmaniojo telefono ekrane pateikiamais nurodymais.

Sėkmingas susiejimas

- Sėkmingai susiejus su programėle **Wi-Fi** lemputė švies nuolat.
- Ekrane bus rodoma **PRISIJUNGTĄ**, paskiau - **NUOTOLINIS VALDYMAS ĮJUNGTA**.
- Dabar galite valdyti indaplovę naudodami programėlę.

Nesėkmingas susiejimas

Jei nepavyksta susieti su programėle (arba praėjo 5 minutės):

- **Wi-Fi** indikatorius išsijungs.
- Gaminio ekrane pasirodys užrašas **BANDYTI DAR KARTĄ**.
- Indaplovė nebus prijungta.
- Pakartokite susiejimo procedūrą iš programėlės.

"Wi-Fi" nustatymas iš naujo

Iškilus problemų ar pakeitus namų maršruto parinktuvo nuostatas (pvz., pakeitus tinklo pavadinimą / slaptažodį, interneto tiekėją ir pan.), turite dar kartą atlikti susiejimo procedūrą, pašalindami gaminį iš programėlės arba programėlės prietaiso nuostatų dalyje pakeisdami "Wi-Fi" tinklo kredencialus.

NUOTOLINIO VALDYMO ĮJUNGIMAS

Teisingai susieję prietaisą su programėle (žr. skyrių PRIETAISO SUSIEJIMAS), kai tik norėsite jį naudoti...

- Įsitikinkite, kad maršruto parinktuvas įjungtas ir prijungtas prie interneto.

- Sudėkite indus į indaplovę, įdėkite ploviklio, uždarykite dureles.
- Įjunkite indaplovę **"ĮJUNGIMO/IŠJUNGIMO"**  mygtuką.
- Trumpai paspauskite **"Wi-Fi"**  mygtuką. Ekrane bus rodoma **PRISIJUNGIAMA...**, paskiau – **NUOTOLINIS VALDYMAS ĮJUNGTA**.
- Uždarykite dureles.

Jei jūsų modelis įmontuojamas, tai padarykite prieš įjungdami prietaisą.

- Dabar galite valdyti indaplovę naudodami programėlę.

NUOTOLINIO VALDYMO IŠJUNGIMAS

- Norėdami išjungti nuotolinį valdymą, dar kartą paspauskite prietaiso **"Wi-Fi"**  mygtuką.
- **"Wi-Fi"** indikatorius mirksės labai lėtai.
- **Kai ciklas nevyksta:**
Gaminio ekrane pasirodo pranešimas **NUOTOLINIS VALDYMAS IŠJUNGTA**. Naują ciklą bus galima pasirinkti rankiniu būdu.
- **Kai ciklas vyksta:**
Gaminio ekrane pasirodo pranešimas **NUOTOLINIS VALDYMAS IŠJUNGTA**. Tada ekrane bus rodomas likęs laikas. Ciklas bus baigtas nevaldant iš programėlės.

Alternatyvus būdas išjungti nuotolinį valdymą.

- **3 sekundes spauskite mygtuką "PALEIDIMAS/GRĮŽTIS"**  Jei vyksta ciklas, jis bus atšauktas ir prietaiso **NUOTOLINIO VALDYMO** režimas bus išjungtas. **Wi-Fi** indikatoriaus lemputė mirksės lėtai. Dabar valdymo skydelyje galima nustatyti naują plovimo ciklą.

- **3 sekundes spauskite "ĮJUNGIMO/IŠJUNGIMO"**  mygtuką (arba išjunkite).

Jei vyksta ciklas, jis bus pristabdytas, o prietaiso **NUOTOLINIO VALDYMO** režimas bus išjungtas.

Vėl įjungus, **"Wi-Fi"** indikatoriaus lemputė mirksės lėtai ir bet koks vykstantis ciklas bus tęsiamas nuo ten, kur buvo pertrauktas.

Atidarius dureles, bet koks **NUOTOLINIS VALDYMAS** bus išjungtas. Norėdami atnaujinti valdymą iš programėlės, uždarykite dureles.

"Wi-Fi" ryšio indikatoriaus lemputė

- Nurodo gaminio prisijungimo prie namų **Wi-Fi** tinklo būseną. Lemputės būseną:
 - **ŠVIEČIA NEPERTRAUKIAMAI:** nuotolinis valdymas įjungtas.
 - **LABAI LĖTAI MIRKSI:** nuotolinis valdymas išjungtas.
 - **LĖTAI MIRKSI:** **Wi-Fi** tinklas nustatomas iš naujo (atliekant susiejimą programėlėje).
 - **GREITAI MIRKSI:** prietaisas susietas su programėle, bet nėra **Wi-Fi** ryšio. Patikrinkite, ar tinkamai veikia maršruto parinktuvas ir ar nepakeisti namų **Wi-Fi** kredencialai (tinklo pavadinimas ir (arba) slaptažodis). Tokiu atveju atnaujinkite nuostatas programėlėje, vadovaudamiesi išmaniajame telefone pateikiamais nurodymais.

17. PROGRAMŲ LEGENDA

Programa			Aprašymas
P1		ECO	Standartinė ir efektyvesnė programa pagal bendrą energijos ir vandens suvartojimą plaunant įprastai nešvarius indus. EN 60436 standartizuota programa.
P2		UNIVERSALIOJI	Programa kasdieniam šiek tiek nešvarių indų plovimui.
P3		INTENSIVIOJI	Labai nešvarioms keptuvėms ir bet kokiems kitiems reikmenims, kuriuos reikia plauti stipriai ir efektyviai. Puikiai tinka labai nešvarioms lėkštėms, keptuvėms ir puodams.
P4		SMART AI	Programa, kuri automatiškai parenka tinkamiausią ciklo trukmę ir temperatūrą, priklausomai nuo indų kiekio ir nešvarumo laipsnio* *Tik tam tikruose modeliuose.
P5		59MIN	Pilnos pakrovos programa, skirta išplauti ir išdžiovinti indus mažiau nei per valandą, išlaikant didelį plovimo efektyvumą.
P6		TYLIOJI	Ideali programa, kuri iki minimumo sumažina indaplovės keliamą triukšmą...
P7		FLEX ZONE WASH	Ši programa automatiškai sureguliuoja dviejų purkštuvų (viršutinio ir apatinio krepšio) plovimo intensyvumą skirtingose indaplovės zonose: minkštesnė ir švelnesnė vandens srovė viršutiniame krepšyje ir stipresnė bei intensyvesnė – apatiniame.
P8		SMART AI PRO	Automatinė programa dideliame kiekiui labai nešvarių indų. Indų kiekis ir nešvarumo* lygis nulemia ciklo trukmę ir temperatūrą *Nešvarumo jutiklis yra tik tam tikruose modeliuose.
P9		SANI-CLEAN 45°	Mažai sąnaudų reikalaujanti įprastai užterštų daiktų dezinfekavimo programa. Naudojant naujovišką „Biovitae“ natūralią šviesą, galima pašalinti 99,99 % bakterijų.
P10		SANI-DRY LIGHT	Ši programa nenaudoja vandens, tačiau gali dezinfekuoti jūsų kasdienes daiktus (išmaniuosius telefonus, laikrodžius) naudodama „Biovitae“ technologiją.

Programos su pradiniu plovimu

Jei renkatės programas su pradiniu plovimu, patartina įdėti antrąjį ploviklio kiekį (ne daugiau kaip 6 g) tiesiai į prietaisą.

Programa							Funkcijos ir parinktys					
							Mirkymo ploviklis	"AUTOMATINĖS" programos ⁴	Plovimo temperatūra (°C)	Vidutinė plovimo trukmė ³ (min.)	"TABLETĖS" ²	ODOUR SAFE Režimas
P1		ECO	-	-	45	196	YRA	-	YRA	YRA	YRA*	YRA
P2		UNIVERSALIOJI	-	-	60	129	YRA	-	YRA	YRA	YRA*	YRA
P3		INTENSIVIOJI	●	-	75	146	YRA	-	YRA	YRA	YRA*	YRA
P4		SMART AI	-	▲	45 - 50	90 - 110	YRA	-	YRA	YRA	YRA*	YRA
P5		59MIN	●	-	65	59	YRA	-	Netai koma	Netai koma	YRA*	YRA
P6		TYLIOJI	-	-	55	255	YRA	-	YRA	YRA	YRA*	YRA
P7		FLEX ZONE WASH	-	-	60	129	YRA	-	YRA	YRA	YRA*	YRA
P8		SMART AI PRO	-	▲	65 - 75	140 - 160	YRA	-	YRA	YRA	YRA*	YRA
P9		SANI-CLEAN 45°	-	-	45	196	-	-	YRA	YRA	YRA*	-
P10		SANI-DRY LIGHT	-	-	-	120	-	-	-	-	-	-

● = pridėti ploviklio pradiniam plovimui

▲ = "AUTOMATINĖS" programos ⁴

¹ = tik kai kuriuose modeliuose

² = tik jei funkcija aktyvinta **NUSTATYMUOSE**

³ = su šaltu vandeniu (15 °C), ±10 % paklaida Naudojant karštą vandenį, laikas iki programos pabaigos automatiškai rodomas programos metu. * Vertės nustatomos laboratorijoje pagal Europos standartą **EN 60436** (suvartojimas gali skirtis priklausomai nuo naudojimo sąlygų). Tikroji plovimo ciklo trukmė priklauso nuo modelio.

4= "AUTOMATINĖS" programos optimizuojamos dėl nešvarumų jutiklio, kuris pritaiko plovimo parametrus prie indų nešvarumo lygio.

* Pagal modelį galima pasirinkti **"PUSĖS PAKROVOS / PUSĖS PAKROVOS PRO"** parinktį

Netaikoma = PARINKTIES NĖRA

ECO programa tinka įprastai nešvariems indams plauti. Tai yra efektyviausia programa, kalbant apie bendrą energijos ir vandens suvartojimą. Be to, šią programą reguliavimo institucijos naudoja vertindamos atitiktį ES ekologinio projektavimo teisės aktams.

Išskyrus **ECO** programą, visų kitų programų pateiktos vertės yra tik orientacinės. Ciklo trukmei įtakos turi įvairūs veiksniai, pvz., vandens temperatūra, tiekiamo vandens slėgis, aplinkos temperatūra, naudojamo ploviklio kiekis, indų skaičius ir jų išdėstymas lentynose.



18. VANDENS MINKŠTINIMO BLOKAS

Priklausomai nuo vandens tiekimo šaltinio, vandenyje gali būti įvairus kalkių ir mineralų kiekis, kurie nusėdę ant indų palieka balkšvas dėmelės ir žymes. Kuo didesnis šių mineralų kiekis vandenyje, tuo kietesnis vanduo.

Indaplovėje sumontuotas vandens minkštinimo įtaisas, kuris naudojamas specialią druską tiekia suminkštintą vandenį indams plauti. Vandens kietumo laipsnį galite sužinoti iš savo vandens tiekimo įmonės.

Vandens minkštinimo nustatymai

Naudojant 8 nustatymus, vandens minkštinimo įtaisas gali apdoroti vandenį, kurio kietumo lygis yra iki 90 °fH (prancūziškų laipsnių) arba 50 °dH (vokiškų laipsnių). Toliau lentelėje nurodyti atitinkami nustatymai ir apdorojamo vandens kietumas.

Lygis	Vandens kietumas		Minkštinimo druskos naudojimas	Vandens minkštinimo nustatymas
	°fH (prancūzų)	°dH (vokiečių)		
0	0-5	0-3	NE	S0
1	6-10	4-6	YRA	S1
2	11-20	7-11	YRA	S2
3	21-30	12-16	YRA	S3
4*	31-40	17-22	YRA	S4
5	41-50	23-27	YRA	S5
6	51-60	28-33	YRA	S6
7	61-90	34-50	YRA	S7

* Minkštinimo įtaisas gamykloje nustatytas į 4 lygį (S4), kuris atitinka daugumos vartotojų poreikius.

Apie **VANDENS MINKŠTINIMO** nustatymus žr. atitinkamą skyriaus "**NUSTATYMAS**" dalį.

Informacija apie dervos regeneravimą naudojant druską

Regeneravimo etapas vyksta plovimo ciklo pabaigoje arba kito ciklo pradžioje.

Dervos regeneravimo fazėje sunaudojama apie **3,5 l** vandens ir apie **1 Wh** energijos, o ciklo trukmė pailgėja maždaug **7 min.**

Lentelėje nurodyta informacija **Eco** ciklui.

Lygis	EKRANAS	Dažnis
S0	RODINYS S0	Niekada
S1	RODINYS S1	1 kas 9 ciklus
S2	RODINYS S2	1 kas 7 ciklus
S3	RODINYS S3	1 kas 5 ciklus
S4	RODINYS S4	1 kas 4 ciklus
S5	RODINYS S5	1 kas 3 ciklus
S6	RODINYS S6	1 kas 2 ciklus
S7	RODINYS S7	Kiekvieną ciklą

19. NESKLANDUMŲ ŠALINIMAS IR GARANTIJA

Jei manote, kad indaplovė veikia netinkamai, peržiūrėkite toliau pateiktą trumpą vadovą su praktiniais patarimais, kaip išspręsti dažniausiai pasitaikančias problemas. **Jei nepavyksta pašalinti gedimo arba jis kartojasi, kreipkitės į techninės pagalbos centrą.**

PRANEŠIMAI APIE KLAIDAS

- **Modeliai su ekranu:** apie klaidas praneša skaičius po raidės "E" (pvz., 2 klaida = E2) ir trumpas garsinis signalas.
- **Modeliai be ekrano:** klaida rodoma kiekvieno šviesos diodo blyksnių seka. Klaidos kodas nurodomas blyksnių skaičiumi, po kurio seka 5 sekundžių pauzė (pavyzdys: du blyksniai - 5 sekundžių pauzė - du blyksniai - kartojama = 2 klaida).

Tik modeliai su ekranu

Rodoma klaida	Reikšmė ir sprendimai
"NĖRA VANDENS" su trupu garso signalu (tik kai kuriuose modeliuose) (Ispėjamoji lemputė yra tik kai kuriuose modeliuose)  KLAIDA E2 (su ekranu) su trupu garso signalu	Į indaplovę netiekiamas vanduo
	Įsitikinkite, kad atidarytas vandens tiekimas.
	Įsitikinkite, kad vandens tiekimo žarna nesulenкта ir neprispausta.
	Įsitikinkite, kad išleidimo vamzdis yra tinkamame aukštyje (žr. skyrelį apie montavimą).
	Uždarykite vandens tiekimą, atskirkite išleidimo vamzdį indaplovės galinėje pusėje ir patikrinkite, ar neužsikimšęs „smėlio“ filtras.
KLAIDA E3 (su ekranu) su trupu garso signalu	Indaplovė neišleidžia vandens
	Įsitikinkite, kad išleidimo vamzdis nėra sulenktas, įstrigęs ar prispaustas, o filtras neužsikimšęs.
KLAIDA E4 (su ekranu) su trupu garso signalu	Įsitikinkite, kad sifonas neužsikimšęs.
	Vandens nuotėkis
	Įsitikinkite, kad išleidimo vamzdis nėra sulenktas, įstrigęs ar prispaustas, o filtras neužsikimšęs.
KLAIDA E8 (su ekranu) su trupu garso signalu	Įsitikinkite, kad sifonas neužsikimšęs.
	Vandens šildymo elementas veikia netinkamai ar užsikimšusi filtro plokštė
KLAIDA E18 (su ekranu) su trupu garso signalu	Išvalykite filtro plokštę.
	Vandens lygio problemos; patikrinkite, ar filtro plokštelė neužsikimšusi
	Išvalykite filtro plokštę.

KLAIDA E21 (su ekranu) su trumpu garso signalu	Nekontroliuojamas vandens tiekimas esant atidarytam solenoidiniam vožtuvui
	Nedelsdami užsukite vandens čiaupą ir atjunkite prietaisą nuo maitinimo šaltinio.
Bet kuris kitas kodas (su ekranu)	Išjunkite ir atjunkite indaplovę, palaukite minutę. Įjunkite prietaisą ir iš naujo paleiskite programą. Jei klaida pasikartoja, kreipkitės tiesiai į įgaliotąjį klientų aptarnavimo centrą.

Tik modeliai be ekrano

Jei programos veikimo metu įvyks gedimų ar trikčių, pasirinkto ciklo indikatorius lemputė greitai mirksės ir pasigirs protarpinis garso signalas. Tokiu atveju išjunkite indaplovę paspausdami **ĮJUNGIMO/IŠJUNGIMO** mygtuką.

Patikrinę, ar atidarytas vandentiekis, ar nesulenktas дренаžo vamzdis ir ar neužsikimšęs sifonas ar filtrai, iš naujo nustatykite pasirinktą programą.

Jei gedimas išlieka, kreipkitės į techninės pagalbos centrą.

Šioje indaplovėje įrengtas nuo vandens išsiliejimo saugantis įtaisas, kuris, kilus problemai, automatiškai išleidžia vandens perteklių.



ĮSPĖJIMAS:

Siekiant užtikrinti tinkamą nuo vandens išsiliejimo saugančio įtaiso veikimą, rekomenduojame nejudinti ir nepakreipti indaplovės veikimo metu. Jei prireiktų indaplovę pakreipti ar perkelti, įsitikinkite, kad plovimo ciklas baigtas ir prietaiso viduje neliko vandens.

Kiti gedimai

GEDIMAI	PRIEŽASTIS	SPRENDIMAS
1. Neveikia nė viena programa	Kištukas neprijungtas prie sieninio lizdo	Prijunkite elektros kištuką
	Įj. / išj. mygtukas nepaspaustas	Paspauskite mygtuką
	Atidarytos durelės	Uždarykite dureles
	Nėra elektros tiekimo	Patikrinkite
2. Į indaplovę netiekiamas vanduo	Žr. 1 punktą	Patikrinkite
	Užsuktas vandens čiaupas	Atsukite vandens čiaupą
	Sulenкта vandens tiekimo žarna	Ištiesinkite žarną
	Užsikimšęs vandens tiekimo žarnos filtras	Išvalykite žarnos gale esantį filtrą

GEDIMAI	PRIEŽASTIS	SPRENDIMAS
3. Indaplovė neišleidžia vandens	Nešvarus filtras	Išvalykite filtrą
	Sulenktas išleidimo vamzdis	Ištiesinkite vamzdį
	Neteisingai prijungtas ilginamasis išleidimo vamzdis	Laikykitės išleidimo vamzdžio prijungimo instrukcijų
	Sieninė išleidimo jungtis yra nukreipta žemyn, o ne į viršų	Kreipkitės į kvalifikuotą techniką
4. Indaplovė visą laiką išleidžia vandenį	Išleidimo vamzdis įrengtas per žemai	Pakelkite išleidimo vamzdį bent į 40 cm aukštį virš grindų lygio
5. Nesigirdi purkštuvų sukimosi garso	Per didelis ploviklio kiekis	Sumažinkite ploviklio kiekį. Naudokite tinkamą ploviklį
	Indas trukdo purkštuvams sukis	Patikrinkite
	Labai nešvari filtravimo plokštė ir filtras	Išvalykite filtravimo plokštę ir filtrą
6. Elektroniniuose prietaisuose be ekrano: greitai mirksi vienas ar daugiau indikatorių	Vandens tiekimo čiaupas atsuktas	Išjunkite prietaisą. Užsukite čiaupą. Iš naujo nustatykite ciklą.
7. Indai išplauti tik iš dalies	Žr. 5 punktą	Patikrinkite
	Negerai išplauti puodų dugnai	Prieš dedant puodus į indaplovę, pridegusius maisto likučius reikia pamirkyti
	Negerai išplauti puodų kraštai	Pakeiskite puodų padėtį
	Purkštuvai iš dalies užblokuoti	Nuimkite purkštuvus atsukdami žiedines veržles pagal laikrodžio rodyklę ir nuplaukite juos tekančiu vandeniu
	Netinkamai įdėti indai	Nedėkite indų per arti vienas kito
	Išleidimo vamzdžio galas panardintas į vandenį	Išleidimo vamzdžio galas neturi liestis su ištekančiu vandeniu
	Neteisingai išmatuotas ploviklio kiekis arba ploviklis paseno ir sukietėjo	Padidinkite jo kiekį atsižvelgdami į indų nešvarumą, arba pakeiskite ploviklį
	Netinkamai užsuktas druskos talpyklos dangtelis	Pasirinkite intensyvesnę programą
	Nepakankamai intensyvi plovimo programa	Užsukite tinkamai
8. Ploviklis neskirstomas arba skirstomas iš dalies	Stalo įrankiai, indai, keptuvės ar kt. neleidžia ploviklio skirstytuvui atsідaryti	Įdėkite indus taip, kad netrukdytų skirstytuvui
9. Baltos dėmelės ant indų	Tiekiamas per kietas vanduo	Patikrinkite, ar tinkamas druskos ir skalavimo priemonės lygis. Jei gedimas nedingsta, kreipkitės į techninės pagalbos centrą.

GEDIMAI	PRIEŽASTIS	SPRENDIMAS
10. Triukšmas plovimo metu	Indai trenkiasi vienas į kitą	Dar kartą patikrinkite indų išdėstymą krepšyje
	Besisukantys purkštuvai atsitrenkia į indus	Dar kartą patikrinkite indų išdėstymą krepšyje
11. Indai nėra visiškai sausi	Nepakankamas oro srautas	Pasibaigus plovimo programai palikite indaplovės dureles pravertas, kad indai galėtų išdžiūti savaime
	Trūksta skalavimo priemonės	Įpilkite į skirstytuvą skalavimo priemonės

Pastaba: Jei bet kurioje iš pirmiau minėtų situacijų pastebėjote blogą plovimo rezultatą ar nepakankamą skalavimą, pašalinkite nešvarumus nuo indų rankomis, nes dėl galutinio džiovinimo nešvarumai sukietės ir bus sunku juos pašalinti kito plovimo metu. Jei problemos išspręsti nepavyko, kreipkitės į įgaliotąjį techninės pagalbos centrą, nurodydami indaplovės modelį. Rasite jį lentelėje, esančioje viršutinėje vidinėje indaplovės durelių dalyje, arba garantijos knygelėje. Taip bus galima imtis greitesnių ir efektyvesnių veiksmų.

Išskyrus mūsų interneto svetainėje pateiktą atsarginių dalių sąrašą, jokia būdu neremontuokite ir nebandykite remontuoti prietaiso patys arba pavesti jį remontuoti nepatyrusiems ir (arba) nekvalifikuotiems asmenims. Nepatyrusių ir (arba) nekvalifikuotų asmenų atliekami remonto darbai gali sukelti sužalojimus arba rimtus įrangos gedimus ir sugadinti turtą. Patartina kreiptis į mūsų įgaliotus techninės pagalbos centrus.

Rekomenduojame visada naudoti originalias atsargines dalis, kurias galima įsigyti mūsų klientų aptarnavimo tarnyboje ne trumpiau kaip **10 metų** nuo prietaiso išleidimo į apyvartą Europos ekonominėje erdvėje.



ĮSPĖJIMAS:

Gamintojas negali būti laikomas atsakingu už bet kokią žalą daiktams ir žmonėms ir (arba) už saugumo problemas, atsiradusias dėl remonto, kurio neatliko įgaliotasis techninės pagalbos centras arba gamintojo įgaliotasis paslaugų teikėjas, vadovaudamasis bendrovės gairėmis dėl gaminių remonto ir priežiūros. Įprastinė garantija netaikoma jokiems gaminio pažeidimams, kuriuos remonto metu padarė neįgalioti darbuotojai.

Nuo 2021 m. kovo 1 d. su buitinių prietaisų energijos vartojimo efektyvumo ženklinimu ir jų ekologinio projektavimo specifikacijomis susijusi informacija apie energiją ir aplinką Europoje matoma gaminių duomenų bazėje (EPREL) adresu <https://eprel.ec.europa.eu/> arba panaudojus QR kodą, esantį energijos vartojimo efektyvumo etiketėje.

Pagalba ir garantija

Gaminiui suteikiama garantija pagal įstatymus ir sąlygas, nurodytas su gaminiu pateiktame garantijos sertifikate. Sertifikatą reikia saugoti ir prireikus parodyti įgaliotam techninės pagalbos centrui kartu su pirkimo įrodymu. Be to, garantijos sąlygas galite patikrinti mūsų svetainėje.

Jei reikia pagalbos, užpildykite internetinę formą arba susisiekite su mumis mūsų svetainės pagalbos puslapyje nurodytu numeriu.

Mūsų techninės priežiūros kontaktai (telefono numeriai ir interneto adresai), nurodyti pagal šalis, pateikiami prie gaminio pridėtame garantijos sertifikate.

Gamintojas neprisiima jokios atsakomybės už bet kokias spausdinimo klaidas šiame buklete. Be to, gamintojas pasilieka teisę atlikti bet kokius savo gaminių pakeitimus, kurie laikomi naudingais, nekeičiant esminių jų savybių.

20. APLINKOS SĄLYGOS



Šis prietaisas paženklintas pagal Europos direktyvą 2012/19/ES dėl elektros ir elektroninės įrangos atliekų (EEĮA).

EEĮ atliekas sudaro taršios medžiagos (kurios gali būti žalingos aplinkai) ir pagrindinės sudedamosios dalys (kurias galima naudoti pakartotinai).

EEĮA svarbu tinkamai tvarkyti, pašalinant ir tinkamai utilizuojant visus teršalus, o visas medžiagas vėl naudojant ir perdirbant

Žmonių vaidmuo labai svarbus užtikrinant, kad elektros ir elektroninės įrangos atliekos netaptų aplinkosaugos problema. Būtina laikytis kelių pagrindinių taisyklių:

- EEĮA negalima išmesti su buitinėmis atliekomis;
- EEĮA reikia perduoti atitinkamiems savivaldybės arba registruotų įmonių tvarkomiems surinkimo punktam. Daugelyje šalių didelės EEĮA atliekos gali būti paimamos iš namų.

Daugelyje šalių perkant naują prietaisą senąjį galima grąžinti pardavėjui, kuris turi nemokamai priimti tiek lygiavertės rūšies ir tų pačių funkcijų įrenginių, kiek yra perkama.



Haier

Lietotāja rokasgrāmata



Haier

LV

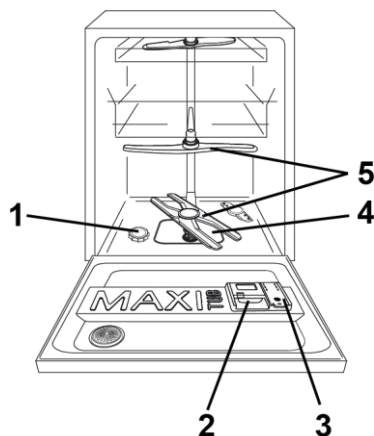
Rūpīgi izlasiet šo rokasgrāmatu, lai pareizi un droši lietotu ierīci un saņemtu noderīgus padomus par efektīvu tās apkopi.



Izmantojiet trauku mazgājamo mašīnu tikai pēc tam, kad esat rūpīgi izlasījis šos norādījumus. Mēs iesakām jums vienmēr turēt šo rokasgrāmatu pieejamu un labā stāvoklī jebkuram nākamajam īpašniekam.

Lūdzu, pārbaudiet, vai ierīce ir piegādāta kopā ar šo lietošanas instrukciju, garantijas sertifikātu, servisa centra adresi un energo-efektivitātes marķējumu. Katrs produkts ir identificēts ar unikālu 16 ciparu kodu, ko sauc arī par “sērijas numuru” un kas ir nodrukāts uz garantijas sertifikāta vai uz sērijas plāksnītes, kura atrodas durvju iekšpusē, augšā pa labi. Šis kods ir produkta specifiskā ID karte, kas jāizmanto, lai reģistrētu izstrādājumu un sazinoties ar tehniskās palīdzības centru.

A att.



Saturs

- 1. VISPĀRĪGIE DROŠĪBAS NOTEIKUMI**
- 2. ŪDENS PIESLĒGUMS**
- 3. SĀLS IEVIETOŠANA**
- 4. AUGŠĒJĀ GROZA REGULĒŠANA (TIKAI DAŽIEM MODEĻIEM)**
- 5. TRAUKU IEVIETOŠANA**
- 6. INFORMĀCIJA TESTĒŠANAS LABORATORIJĀM**
- 7. MAZGĀŠANAS LĪDZEKĻA IEVIETOŠANA**
- 8. MAZGĀŠANAS LĪDZEKĻU VEIDI**
- 9. SKALOŠANAS LĪDZEKĻA IEVIETOŠANA**
- 10. FILTRU TĪRĪŠANA**
- 11. PRAKTISKI PADOMI**
- 12. TĪRĪŠANA UN APKOPE**
- 13. VADĪBAS PANEĻA APRAKSTS**
- 14. TEHNISKIE DATI**
- 15. PROGRAMMAS IZVĒLE UN ĪPAŠAS FUNKCIJAS**
- 16. TĀLVADĪBAS PULTS (Wi-Fi)**
- 17. PROGRAMMAS APZĪMĒJUMI**
- 18. ŪDENS MĪKSTINĀTĀJS**
- 19. PROBLĒMU NOVĒRŠANA UN GARANTĪJA**
- 20. VIDES APSTĀKĻI**

1. VISPĀRĪGIE DROŠĪBAS NOTEIKUMI

- Šī ierīce ir paredzēta māj-saimniecības un līdzīgiem lietojumiem, piemēram:

- personāla virtuves zonām veikalos, birojos un citās darba vietās;
- lauku mājās;
- klientu vajadzībām vies-nīcās, moteļos un citās dzī-vošanai paredzētās vietās;
- lietošanai vidēs, kur tiek piedāvāta naktsmītne un brokastis.

Šīs ierīces citāda izmantošana bez sadzīves vides vai tipiskām māj-saimniecības funkcijām, kā lietpratēju vai apmācītu lietotāju komerciāla izmantošana, ir aiz-liegta pat iepriekš minētajos lietojumos. Ja ierīci izmanto neatbilstošā veidā, tas var saīsināt ierīces darb-mūžu un anulēt ražotāja garantiju. Ražotājs nepieņem nekādus ierīces bojājumus vai citus bojājumus vai zaudējumus, kas rodas lietošanas rezultātā, kas neatbilst lietošanai māj-saimniecībā vai māj-saimniecībā (pat ja tā atrodas māj-saimniecības vai māj-saimniecības vidē), ciktāl to pieļauj tiesību akti

● ES tirgum

Personas vecumā no 8 gadiem un personas ar ierobežotām

fiziskām, sensorām vai garīgām spējām bez pieredzes vai zināšanām par ierīci drīkst lietot šo produktu tikai tad, ja tiek uzraudzītas vai tām ir sniegti norādījumi par ierīces lietošanu drošā veidā, apzinoties iespējamos riskus.

● tirgiem ārpus ES

Šī ierīce nav paredzēta lietošanai personām (tostarp bēr-niem) ar ierobežotām fiziskām, sensorām vai garīgām spējām vai bez pieredzes un zinā-šanām, izņemot gadījumus, kad tās tiek uzraudzītas vai par viņu drošību atbildīgā persona ir tām sniegusi norādījumus par ierīces lietošanu.

- Bērni ir jāuzrauga, lai nodroši-nātu, ka viņi nespēlējas ar ierīci.
- Bērni, kas jaunāki par 3 gadiem, nedrīkst rīkoties ar ierīci, ja vien viņi netiek pastāvīgi uzraudzīti.
- Barošanas vada bojājumu gadījumā tas ir jāaizstāj ar īpašu vadu vai komplektu, kas ir pieejams no ražotāja vai tā apkopes aģenta.
- Ūdens padeves savienojumam izmantojiet tikai ierīces kom-plektācijā iekļautos šļūteņu komplektus (neizmantojiet vecos šļūteņu komplektus atkārtoti).

- Ūdens spiedienam jābūt no 0,08 MPa līdz 1 MPa.
- Pārļiecinieties, ka paklāji vai grīdsegas neaizsedz pamatni vai kādu no ventilācijas atverēm.
- Pēc uzstādīšanas ierīce jānovieto tā, lai kontaktdakša būtu pieejama.
- Neatstājiet durvis atvērtas horizontālā stāvoklī, lai izvairītos no iespējamiem apdraudējumiem (piemēram, pakļupšanas).
- Lai iegūtu sīkāku informāciju par produktu vai iepazītos ar tehnisko datu lapu, lūdzu, skatiet ražotāja tīmekļa vietni.
- Trauku komplektu maksimālo skaitu skatiet attiecīgajā datu plāksnītē, kas ir pievienota produktam.

Elektriskie savienojumi un drošības instrukcijas

- Tehniskā informācija (barošanas spriegums un ieejas jauda) ir norādīta uz produkta tehnisko datu plāksnītes.
- Pārļiecinieties, vai elektrosistēma ir iezemēta un atbilst visiem piemērojamajiem tiesību aktiem un kontaktligzda ir sadērīga ar ierīces kontaktdakšu.

Ražotājs atsakās no jebkādas atbildības par jebkādiem bojā

jumiem cilvēkiem vai īpašumam, kas radušies ierīces neiezemēšanas dēļ.

- Pārļiecinieties, vai trauku mazgājamā mašīna nespiež strāvas kabeļus.
- Parasti nav ieteicams izmantot adapterus, vairākus spraudņus un/vai pagarinātājus.



BRĪDINĀJUMS:

Ierīces elektropadevi nedrīkst nodrošināt caur ārēju pārslēgšanas ierīci, piemēram, taimerī, vai pievienot ķēdei, ko regulāri ieslēdz un izslēdz komunālo pakalpojumu uzņēmums.

- Pirms trauku mazgājamās mašīnas tīrīšanas vai apkopes atvienojiet ierīci no elektrotīkla un izslēdziet ūdens padevi.
- Lai ierīci atvienotu no elektrotīkla, nevelciet aiz strāvas vada vai pašas ierīces.
- Trauku mazgājamās mašīnas darbības laikā ieteicams neskatīties uz gaismas avotu tās iekšpusē no attāluma, kas mazāks par 20 cm.



BRĪDINĀJUMS:

Mazgāšanas cikla laikā ūdens var sasniegt ļoti augstu temperatūru.

- Neatstājiet ierīci dabas elementu (piemēram, lietus vai saules) ietekmētā vietā.
- Atspiežoties vai apsēžoties uz atvērtām trauku mazgājamās mašīnas durvīm, var apgāzt šo ierīci.
- Pārvietošanas laikā neceliet trauku mazgājamo mašīnu aiz durvīm; transportēšanas laikā nekad neatbalstiet durvis uz ratiņiem. Ja ierīce jāpaceļ, ieteicams to darīt divatā.
- Trauku mazgājamā mašīna ir paredzēta parastiem virtuves piederumiem. Trauku mazgājamā mašīnā nedrīkst mazgāt priekšmetus, kas ir piesārņoti ar benzīnu, krāsu, tērauda vai dzelzs paliekām, kodīgām ķīmiskām vielām, skābēm vai sārmiem.
- Ja mājās ir uzstādīta ūdens mīkstināšanas ierīce, trauku mazgājamā mašīnā uzstādītajam ūdens mīkstinātājam nav jāpievieno sāls.
- Ja ierīce sabojājas vai pārstāj pareizi darboties, izslēdziet to, izslēdziet ūdens padevi un neaizticiet to. Remonta darbus drīkst veikt tikai apstiprināts apkopes aģents, un ir jāuzstāda tikai oriģinālās rezerves daļas. Jebkura iepriekš minēto ieteikumu neievērošana var nopietni ietekmēt ierīces drošību.
- Ja pēc iepakojuma noņemšanas ierīce jāpārvieto, nemēģiniet to celt aiz durvju apakšas. Nedaudz atveriet durvis un paceliet ierīci, turot to augšpusē.

Markējot šo produktu ar  mēs uz savu atbildību apstiprinām šī produkta pilnīgu atbilstību visām attiecīgajām drošības, veselības un vides prasībām saskaņā ar Eiropas tiesību aktiem.



BRĪDINĀJUMS:

Naži un citi piederumi ar asām smailēm ir jāieliek grozā ar smailēm uz leju vai jānovieto horizontāli.

Uzstādīšana

- Noņemiet visus iepakojuma elementus.



BRĪDINĀJUMS:

Glabājiēt iepakojuma materiālus bērniem nepieejamā vietā.

- Neuzstādiēt un nelietojiet trauku mazgājamo mašīnu, ja tā ir bojāta.

- Ievērojiet izstrādājumam pievienotās instrukcijas.



BRĪDINĀJUMS:

(tikai iebūvētiem un daļēji integrētiem modeļiem)

Nepievienojiet trauku mazgājamo mašīnu elektrotīklam, kamēr visas uzstādīšanas darbības nav veiktas saskaņā ar "UZSTĀDĪŠANAS TEHNISKAJĀM PIEZĪMĒM", kas tiek piegādātas kopā ar produktu.



BRĪDINĀJUMS:

(tikai iebūvētiem un daļēji integrētiem modeļiem)

Nepievienojiet trauku mazgājamo mašīnu elektrotīklam, kamēr priekšējais panelis nav pilnībā uzstādīts. Pretējā gadījumā pastāv elektriska apdraudējuma risks.



BRĪDINĀJUMS:

(tikai brīvi stāvošiem modeļiem)

Ja jānoņem darba virsma, lai trauku mazgājamo mašīnu uzstādītu virtuves nodalījumā, lūdzu, sazinieties arūsu pilnvarotajiem tehniskās palīdzības centriem.



BRĪDINĀJUMS:

Pirms ierīces pirmās ieslēgšanas tai jābūt uzstādītai horizontālā stāvoklī, izmantojot regulējamās kājiņas. Pārbaudiet horizontālo stāvokli, izmantojot līmeņrādi.

L

Ieplūdes šļūtenes nomaiņa

- Salūšanas gadījumā šļūtene jāaizstāj oriģinālu rezerves daļu, kas ir pieejama no ražotāja vai tā servisa centrā.



BRĪDINĀJUMS:

Pievienojot ūdensvadam, izmantojiet tikai ierīces komplektā iekļauto ieplūdes šļūteni. Vecas ieplūdes šļūtenes nedrīkst izmantot atkārtoti.

2. ŪDENS PIESLĒGUMS

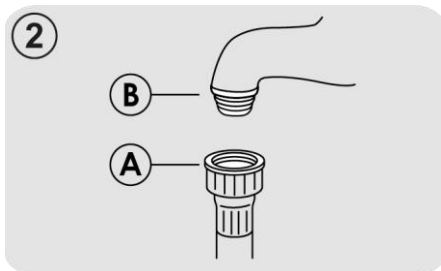
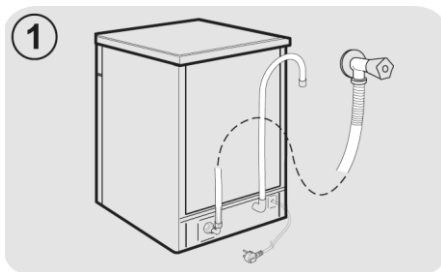
Ierīce ir jāpievieno ūdensvadam, izmantojot jaunus šļūteņu komplektus. Vecos šļūteņu komplektus nedrīkst izmantot atkārtoti.

- Ieplūdes un drenāžas šļūtenes var virzīt pa kreisi vai pa labi.

Trauku mazgājamo mašīnu var pievienot aukstajam vai karstajam ūdensvadam, ja vien tas nav karstāks par 60°C.

- Ūdens spiedienam jābūt no 0,08 MPa līdz 1 MPa.
- Ieplūdes šļūtene ir jāpievieno krānam tā, lai ūdens padevi varētu atslēgt, kad ierīce netiek izmantota (**1.att.**).
- Trauku mazgājamo mašīna ir aprīkota ar 3/4 collu vītņotu savienojumu (**2.att.**).
- Pievienojiet ieplūdes šļūteni "A" ūdens krānam "B" ar 3/4 collu stiprinājumu, pārliedzinoties, vai tas ir pareizi pievilks.
- Ja nepieciešams, ieplūdes cauruli var pagarināt līdz 2,5 m. Pagarinājuma caurule ir pieejama no klientu apkalpošanas servisa centrā.

- Ja trauku mazgājamo mašīna ir savienota ar jaunām caurulēm vai caurulēm, kas ilgu laiku nav izmantotas, pirms ieplūdes šļūtenes pievienošanas dažas minūtes izskalojiet to ar ūdeni. Šādi nekādas smilšu vai rūsas nogulsnes nenosprostos ūdens ieplūdes filtru.



Hidrauliskās drošības ierīces

Visas trauku mazgājamās mašīnas ir aprīkotas ar pārplūdes drošības ierīci, kas, ja ūdens pārsniedz normālo līmeni darbības traucējumu dēļ, automātiski bloķē ūdens plūsmu un/vai novada lieko daudzumu.

DAŽI MODEĻI var iekļaut vienu vai vairākas no turpmākajām funkcijām:

● ŪDENS BLOKĒŠANA (3.att.)

Ūdens bloķēšanas sistēma ir izstrādāta ierīces drošības uzlabošanai. Sistēma novērš applūšanu, ko var izraisīt ierīces darbības traucējumi vai gumijas cauruļu un jo īpaši ūdens padeves caurules plīsums.

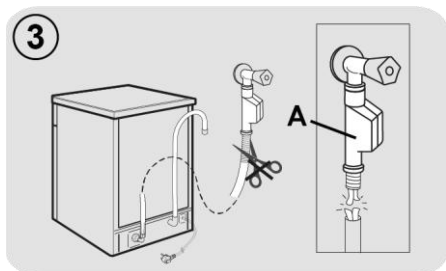
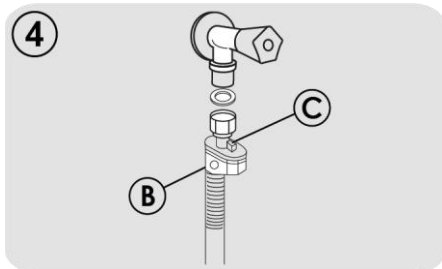
Kā tas darbojas

Nosēdtvertne, kas atrodas uz ierīces pamatnes, savāc iespējamo noplūdušo ūdeni un darbina sensoru, kas aktivizē vārstu zem ūdens krāna un bloķē ūdeni, pat ja krāns ir pilnībā atvērts.

Ja ir bojāta **kārba "A"**, kurā ir elektriskās daļas, nekavējoties atslēdziet kontaktdakšu no kontaktligzdas. Lai nodrošinātu nevarojamu drošības sistēmas darbību, šļūtene ar kārbu **"A"** ir jāpievieno krānam, kā parādīts **attēlā**. Ūdens padeves šļūteni **nedrīkst** pārgriezt, jo tā satur aktīvas daļas. Ja šļūtene nav pietiekami gara, lai izveidotu pareizu savienojumu, tā ir jāaizstāj ar garāku. Šļūteni var iegādāties tehniskās palīdzības centrā.

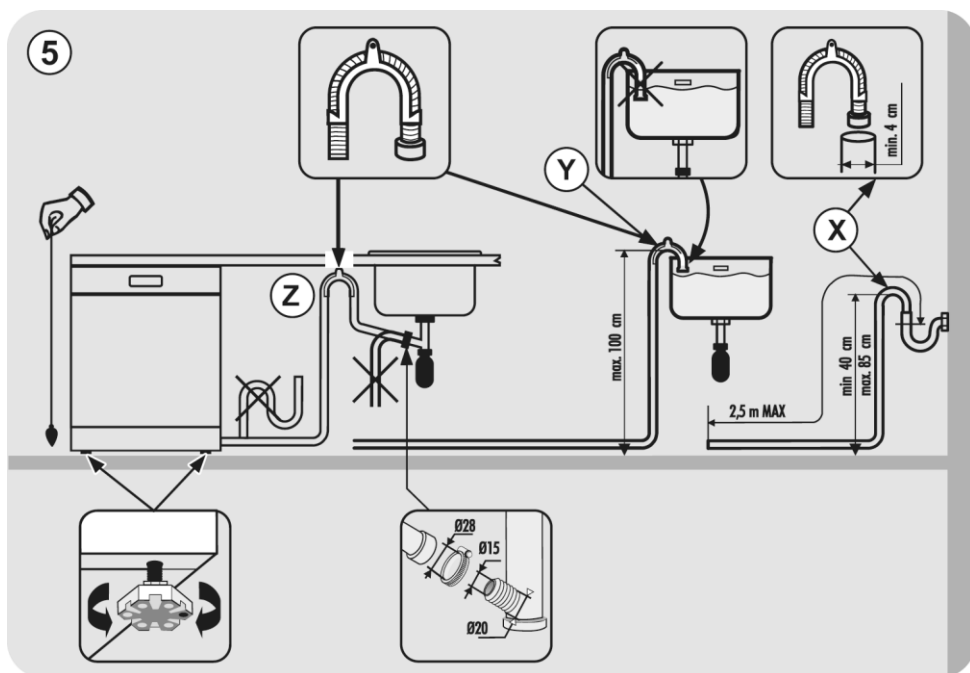
● AQUASTOP (4.att.):

ierīce, kas atrodas uz padeves caurules, kura aptur ūdens plūsmu, ja caurule nolietojas; šādā gadījumā lodziņā **"B"** parādās sarkana atzīme un caurule ir jānomaina. Lai atskrūvētu uzgriezni, nospiediet vienvirziena bloķēšanas ierīci **"C"**.



Izplūdes šļūtenes pievienošana

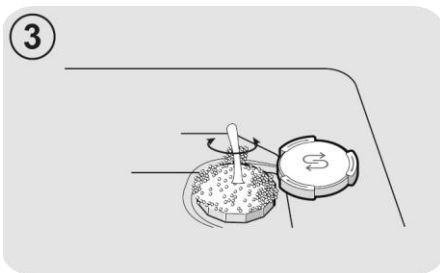
- Izplūdes šļūtene ir jāizvada stāvvadā, pārliecinoties, vai nav mezgla (**5.att.**).
- Stāvvadam jābūt vismaz 40 cm virs grīdas līmeņa, un tā iekšējam diametram jābūt vismaz 4 cm.
- Ieteicams uzstādīt smaku neutralizējošu gaisa absorbētāju (**5.X att.**). Ja nepieciešams, izvades šļūteni var pagarināt līdz 2,5 m ar nosacījumu, ka tā tiek turēta ne augstāk kā 85 cm virs grīdas līmeņa. Pagarinājuma caurule ir pieejama no klientu apkalpošanas servisa centrā.
- Šļūteni var aizāķēt pār izlietnes malu, bet to nedrīkst iegremdēt ūdenī, lai novērstu ūdens pārliešanu atpakaļ ierīcē, kad tā darbojas (**5.Y att.**).
- Uzstādot ierīci zem darba virsmas, šļūtenes caurules skava jāpiestiprina pie sienas visaugstākajā iespējamajā pozīcijā zem darba virsmas (**5.Z att.**).
- Pārbaudiet, vai ieplūdes un izplūdes šļūtenes nav samezglojušās.



3. SĀLS IEVIETOŠANA

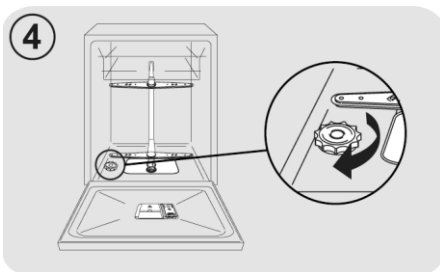
(A "1" attēls)

- Baltu traipu parādīšanās uz traukiem parasti ir brīdinājuma zīme, ka jāpiepilda sāls tvertne.
- Ierīces apakšā ir sāls tvertne mīkstinātāja reģenerācijai.
- Ir svarīgi izmantot tikai trauku mazgājamai mašīnai īpaši paredzēto sāli. Citi sāls veidi satur nedaudz nešķīstošu daļiņu, kas ilgākā laika posmā var ietekmēt un pasliktināt mīkstinātāja darbību.
- Lai pievienotu sāli, atskrūvējiet tvertnes vāciņu apakšā un pēc tam atkārtoti piepildiet tvertni.



LV

- Pēc sāls uzpildīšanas ieteicams veikt pilnu mazgāšanas ciklu vai AUKSTĀS SKALOŠANAS programmu.

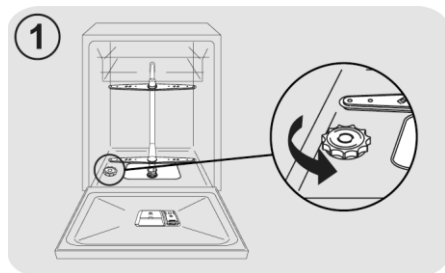


Pēc sāls uzpildīšanas JĀVEIC pilns mazgāšanas cikls vai programma -PRIEKŠMAZGĀŠANA / AUKSTĀ SKALOŠANA / ATSVaidzināšana.

- Šīs darbības laikā ūdens nedaudz pārplūst; bet turpiniet pievienot sāli, līdz tvertne ir pilna. Kad tvertne ir pilna, notīriet sāļu pārpalikumu un vēlreiz pievelciet krānu.

- Sāls dozatora ietilpība ir ap 1 kg, un, lai efektīvi izmantotu ierīci, tā ir ik pa laikam jāuzpilda.

(Tikai pirmoreiz palaižot) Kad ierīci izmanto pirmoreiz, pēc pilnīgas sāls tvertnes piepildīšanas jāpievieno ūdens, līdz tvertne pārplūst.



* piltuve ir tikai daži modeļiem.

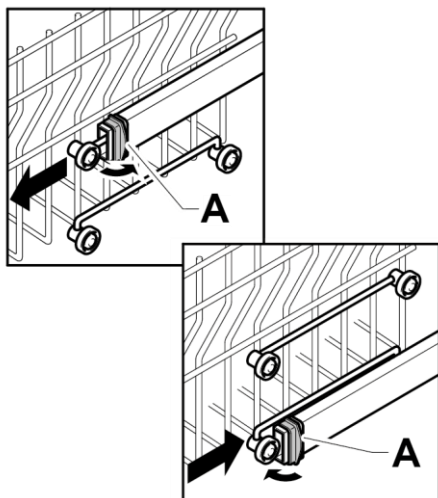
4. AUGŠĒJĀ GROZA REGULĒŠANA (TIKAI DAŽIEM MODEĻIEM)

"A" tips:

1. Pagrieziet priekšējos blokus "A" uz āru;
2. Noņemiet grozu un uzstādiet to augšējā pozīcijā;
3. Atgrieziet blokus "A" sākotnējā pozīcijā.

Pēc šīs darbības kustīgos balstus nevar izmantot augšējā pozīcijā.

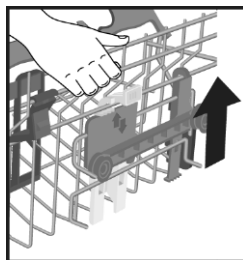
"A" tips



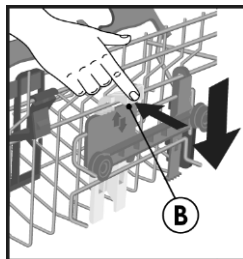
"B" tips: (TIKAI MODEĻIEM AR EASY CLICK)

Augšējais grozs ir aprīkots ar augstuma regulēšanas sistēmu.

Pirmās palaides laikā augšējais grozs var būt augšējā vai apakšējā pozīcijā. Novietojiet grozu augšējā vai apakšējā pozīcijā atbilstoši slodzes prasībām, ievērojot sniegtos norādījumus.



Nolaišana: turiet grozu aiz sāniem, piespiediet divas B sviras groza sānos un nolaidiet to.



BRĪDINĀJUMS:

Pirms trauku ievietošanas ieteicams pielāgot grozu.



BRĪDINĀJUMS:

Vienmēr pavadiet grozu, līdz tas ir nolaists apturēšanas pozīcijā.



BRĪDINĀJUMS:

Nekad nepaceliet un nenolaidiet grozu, strādājot tikai vienā pusē.

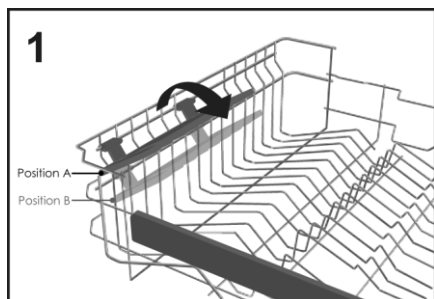
Pacelšana: paceliet grozu, turot to aiz sāniem, un tiklīdz tas ir pacelts, atlaidiet to, nepiespiežot sviras.

5. TRAUKU IEVIETOŠANA

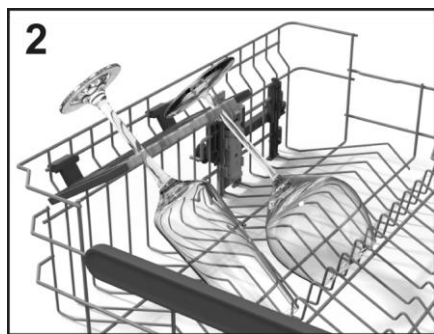
Augšējā groza izmantošana

Krūžu turētājs (tikai dažiem modeļiem)

Augšējais grozs (1.att.) ir aprīkots ar kustīgiem balstiem, kas piestiprināti sānu panelim. Tos var novietot atvērtā stāvoklī (A), lai novietotu tējas tases, kafiju, garus nažus un kausus, vai nolaistā stāvoklī (B), lai būtu vairāk vietas augšējā grozā.



- Kausa formas glāzes var uzkārt pašu balstu galiem. (2.att.).



Augšējā groza izmantošana

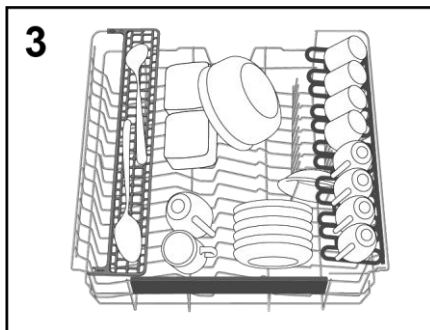
- Augšējais grozs ir izstrādāts tā, lai nodrošinātu maksimālu lietošanas elastību. To var piepildīt ar desertu šķīvjiem, krūzītēm un glāzēm, kuras ieteicams nostiprināt, lai izvairītos no to apgāšanas ar strūklu.
- Novietojiet lielākus šķīvjus nedaudz slīpi uz priekšu, lai atvieglotu groza ievietošanu ierīcē.



BRĪDINĀJUMS:

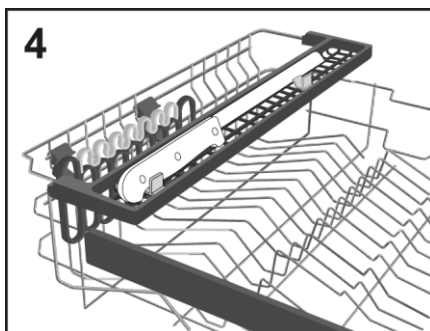
Pēc groza ievietošanas pārļiecinieties, vai smidzinātāja svira griežas brīvi, nesaskaroties ar traukiem vai galda piederumiem.

Standarta dienas slodze ir attēlota 3.att.



"Maxi-Ladle" (tikai dažiem modeļiem)

Šis piederums (4.att.) ir izstrādāts, lai nodrošinātu optimālu mazgāšanas pozīciju visiem garajiem virtuves priekšmetiem vai instrumentiem, piemēram, maizes nažiem, kausiem un dakšām.

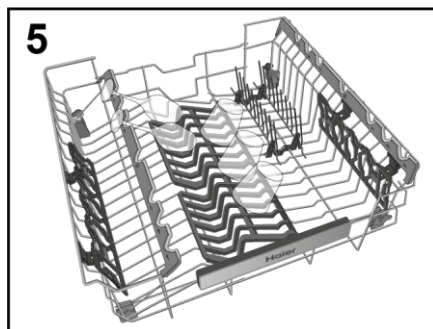


"CRYSTAL PROTECT" (tikai dažiem modeļiem)

CRYSTAL PROTECT - īpašs piederumu komplekts, lai rūpētos par visdārgākajiem un smalkākajiem priekšmetiem, piemēram, kristāliem, keramiku un vīna glāzēm: Uz augšējā groza uzlikts īpašs dubults balsts (kreisais un labais), kas ir atdalīts no

LV

krūzīšu turētājiem un izstrādāts ar gumijas virsmu, lai aizsargātu saskares vietas. Turklāt groza apakšā, kur glāzes saskaras ar grozu, tiek novietots divkārtšs gumijas aizsargpaklāju komplekts, lai nodrošinātu maksimālu kopšanu.



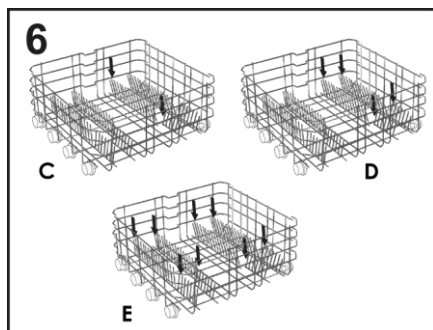
Apakšējā groza izmantošana

- Apakšējā grozā ir liekami katli, pannas, terīnes, salātu bļodas, vāki, servēšanas šķīvji, vakariņu šķīvji un zupas šķīvji.
- Galda piederumi jāievieto ar rokturi uz leju īpašajā plastmasas konteinerā, kas novietots apakšējā grozā (**10.-11.att.**), pārliecinoties, vai galda piederumi neaizkavē smidzinātāja sviras griešanos vai mazgāšanas līdzekļa nodalījuma atvēršanu.

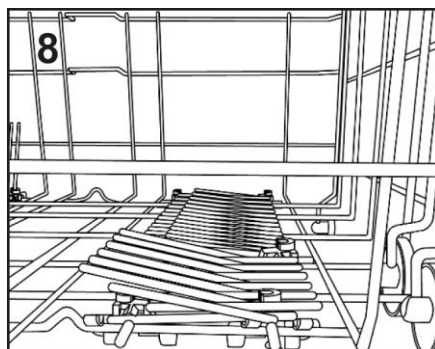
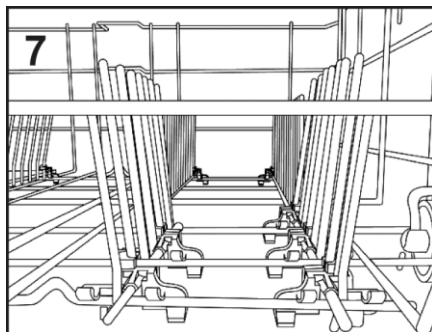
Salokāmie plaukti

(tikai dažiem modeļiem)

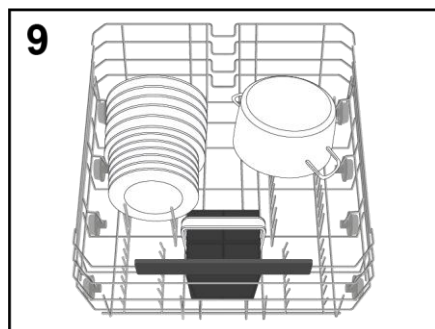
Apakšējā grozā (**6.att.**) var būt dažas regulējamas ķemmes (**C-D-E atkarībā no modeļa**), kas ir noderīgas, lai nodrošinātu optimālu trauku stabilitāti.



Nestandarta izmēra vai formas traukus vai plāksnes var pacelt/nolaist (**7.att. un 8.att.**), lai nodrošinātu maksimālu iekraušanas elastību.



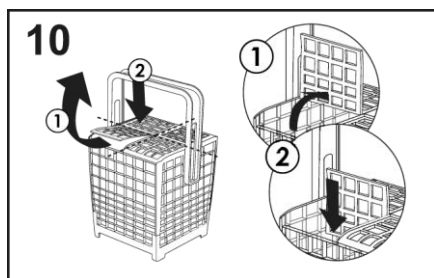
Standarta dienas slodze ir attēlota **9.att.**



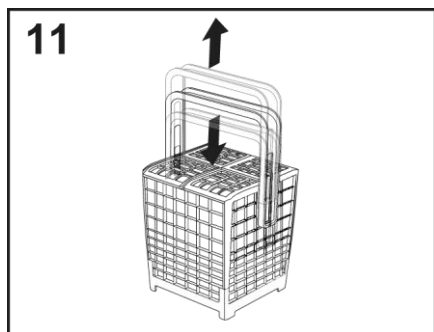
Racionāls un pareizs trauku izkārtojums ir būtisks nosacījums labam mazgāšanas rezultātam.

GALDA PIEDERUMU GROZS (tikai dažiem modeļiem)

Galda piederumu grozā ir paredzēts ievietot visu veidu galda piederumus, izņemot tos, kuru garums traucē augšējam smidzinātājam. Galda piederumi jānovieto attiecīgajās augšējo režģu vietās, lai nodrošinātu optimālu ūdens plūsmu. Augšējos režģus var noņemt, tos paceļot un iebīdīt to ligzdā (10.att.).



Galda piederumu groza roktura augstumu var regulēt, velkot vai piespiežot rokturi (11.att.).



Galda piederumu plaukta novietojuma piemērs ir parādīts 9. attēlā.

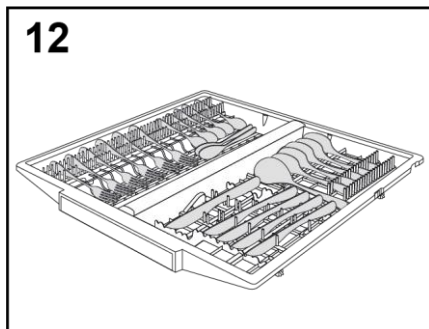


BRĪDINĀJUMS:

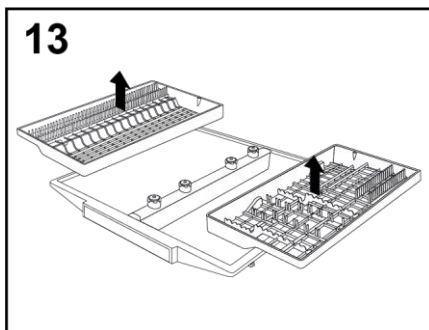
Naži un citi piederumi ar asām smailēm ir jāieliek grozā ar smailēm uz leju vai jānovieto horizontāli.

TREŠĀ GROZA IZMANTOŠANA (tikai dažiem modeļiem)

Izmantojiet trešo grozu, lai ievietotu galda piederumus, kā parādīts attēlā (12.att.). Ievietojiet nažus tā, lai asmeņi būtu vērsti lejup.



Ja nepieciešams, trešā groza sānu plauktus var noņemt (13.att.), lai augšējā grozā iegūtu papildu vietu lielākiem traukiem, piemēram, vīna glāzēm.

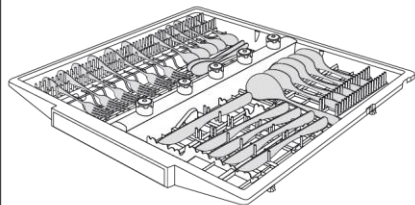


"GALDA PIEDERUMU SHINE PLUS SISTĒMA" (tikai dažiem modeļiem)

Haier I-Pro Shine sērijai ir tehnoloģiski uzlabots trešais grozs.

Tas ir izstrādāts ar centrālo ūdens cauruli, savienotu ar 5 īpašām mehāniskām rotējošām sprauslām, kas izsmidzina ūdeni tieši uz galda piederumiem, kā arī nodrošina papildu smidzināšanas sviru tvertnes augšpusē. Nodrošina lieliskus galda piederumu mazgāšanas rezultātus.

14



6. INFORMĀCIJA TESTĒŠANAS LABORATORIJĀM

Informācijas, kas nepieciešama salīdzinošai testēšanai un trokšņa līmeņa mērīšanai saskaņā ar EN normatīvu, pieprasījumus nosūtiet uz šo adresi:

testinfo-dishwasher@candy.it

Pieprasījumā, lūdzu, norādiet trauku mazgājamās mašīnas modeļa nosaukumu un numuru (skatiet tehnisko datu plāksnīti).

7. MAZGĀŠANAS LĪDZEKĻA IEVIETOŠANA

(A "2" att.)

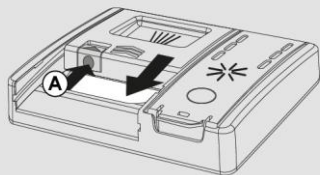
Mazgāšanas līdzeklis

Ir svarīgi izmantot mazgāšanas līdzekli, kas ir īpaši paredzēts trauku mazgājamām mašīnām, pulvera, šķidruma, želejas vai tablešu veidā.

Nepiemēroti mazgāšanas līdzekļi (piemēram, mazgāšanai ar rokām) nesatur trauku mazgājamajai mašīnai piemērotas sastāvdaļas un neļauj trauku mazgājamajai mašīnai darboties pareizi.

Mazgāšanas līdzekļa tvertnes piepildīšana

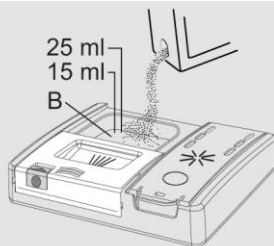
Mazgāšanas līdzekļa tvertne atrodas durvju iekšpusē (A "2" att.). Ja tvertnes durvis ir aizvērtas, lai tās atvērtu, vienkārši nospiediet atbrīvošanas pogu (A): durvis vienmēr ir atvērtas jebkuras mazgāšanas programmas beigās, gatavas nākamajai lietošanai.



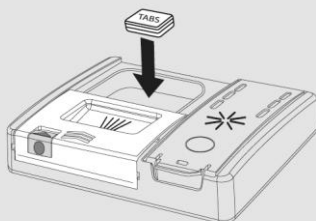
BRĪDINĀJUMS:

Ielādējot apakšējo grozu, lūdzu, pārliecinieties, vai plāksnes vai kaut cits netraucē mazgāšanas līdzekļa dozatoram.

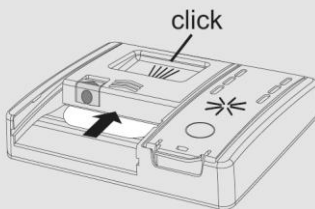
Izmantojamā mazgāšanas līdzekļa daudzums ir atkarīgs no tā, cik netīri ir trauki, un no mazgājamo trauku veida. Ieteicams izmantot 20-30 g mazgāšanas līdzekļa mazgāšanas nodalījumā (B).



Ja lietojat tabletes, vajadzētu pietikt ar vienu. Ievietojiet TABLETES, pārliecinoties, vai tās netraucē atvēršanas sistēmai.



Pēc mazgāšanas līdzekļa iepildīšanas tvertnē vēlreiz aizveriet durvis, spiežot bultiņas virzienā, līdz tā ar klikšķi nofiksējas vietā.

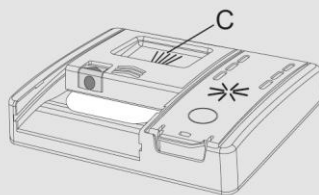


Tā kā ne visi mazgāšanas līdzekļi ir vienādi, norādījumi uz mazgāšanas līdzekļa kastēm var atšķirties. Mēs tikai vēlamies atgādināt lietotājiem, ka pārāk mazs mazgāšanas līdzekļa daudzums pienācīgi neiztīra traukus, bet pārāk liels mazgāšanas līdzekļa daudzums nedos labākus rezultātus un ir arī izšķērdība.

Neizmantojiet pārmērīgu mazgāšanas līdzekļa daudzumu un vienlaicīgi ierobežojiet kaitējumu videi.

Priekšmazgāšanas līdzekļa ievietošana programmām, kurām tas ir nepieciešams

Programmās, kurās ir priekšmazgāšanas cikls, kam nepieciešama papildu mazgāšanas līdzekļa deva (skatiet nodaļu par mazgāšanas programmām), papildu mazgāšanas līdzeklis jāielej atbilstīgajā vietā **(C)**.



8. MAZGĀŠANAS LĪDZEKĻU VEIDI

Mazgāšanas līdzekļa tabletes

Dažādu ražotāju mazgāšanas līdzekļu tabletes izšķīst dažādos ātrumos, tāpēc īsu programmu laikā dažas mazgāšanas līdzekļu tabletes var nebūt pilnībā efektīvas, jo tās nav pilnībā izšķīdušas. Ja tiek izmantoti šie produkti, ieteicams izvēlēties garākas programmas, lai garantētu mazgāšanas līdzekļa pilnīgu izmantošanu.

Lai iegūtu apmierinošus mazgāšanas rezultātus, tabletes jāievieto mazgāšanas līdzekļa tvertnes mazgāšanas daļā, NEVIS tieši tvertnē.

Koncentrēti mazgāšanas līdzekļi

Koncentrētiem mazgāšanas līdzekļiem ar samazinātu sārmainību un dabiskiem fermentiem kopā ar mazgāšanas programmām 50°C temperatūrā ir mazāka ietekme uz vidi, un tie aizsargā traukus un trauku mazgājamo mašīnu. 50°C mazgāšanas programmas mērķtiecīgi izmanto enzīmu netīrumus šķīstošās īpašības, tādējādi ļaujot ar koncentrētu mazgāšanas līdzekļu izmantošanu sasniegt tādus pašus rezultātus kā 65°C programmās, bet zemākā temperatūrā.

Kombinētie mazgāšanas līdzekļi

Mazgāšanas līdzekļi, kas satur arī skalošanas līdzekli, jāievieto mazgāšanas līdzekļa tvertnes mazgāšanas daļā. Skalošanas līdzekļa tvertnei jābūt tukšai (ja tā nav tukša, pirms kombinēto mazgāšanas līdzekļu lietošanas iestatiet skalošanas līdzekļa regulatoru zemākajā pozīcijā).

Kombinētie mazgāšanas līdzekļi "TABLETES"

Ja plānojat izmantot "TABLETES" ("trīs vienā" / "četri vienā" / "pieci vienā" u. c.) kombinētos mazgāšanas līdzekļus, proti,

tādus, kuros ir iebūvēts sāls un/vai skalošanas līdzeklis, ieteicams:

- uzmanīgi izlasīt un ievērot ražotāja norādījumus, kas sniegti uz iepakojuma;
- mazgāšanas līdzekļu, kas satur iebūvēto ūdens mīkstinātāju/sāli, efektivitāte ir atkarīga no ūdens cietības. Pārbaudiet, vai ūdens cietība ir efektīvajā diapazonā, kas norādīts uz mazgāšanas līdzekļa iepakojuma.

Ja, izmantojot šāda veida produktus, mazgāšanas rezultāti nav apmierinoši, lūdzu, sazinieties ar mazgāšanas līdzekļa ražotāju.

Noteiktos apstākļos kombinētu mazgāšanas līdzekļu lietošana var izraisīt:

- kaļķakmens nogulsnes uz traukiem vai trauku mazgājamā mašīnā;
- mazgāšanas un žāvēšanas veikspējas samazināšanās.

Mūsu garantija neattiecas ne uz kādām problēmām, kas rodas šo produktu tiešas lietošanas rezultātā.

Lūdzu, ņemiet vērā, ka, izmantojot kombinētos mazgāšanas līdzekļus "TABLETES", skalošanas līdzekļa un sāls indikatora lampiņas (izmanto tikai atsevišķiem modeļiem) ir liekas, tāpēc tās ir jāignorē.

Ja rodas mazgāšanas un/vai žāvēšanas problēmas, ieteicams atgriezties pie tradicionālajiem atsevišķajiem produktiem (sāls, mazgāšanas līdzeklis un skalošanas līdzeklis). Tas nodrošina, ka ūdens mīkstinātājs trauku mazgājamā mašīnā darbojas pareizi.

Šādā gadījumā ieteicams:

- uzpildiet sāls un skalošanas līdzekļa tvertni;
- veiciet vienu normālu mazgāšanas ciklu bez traukiem.

Lūdzu, ņemiet vērā, ka, atgriežoties pie tradicionālās sāls lietošanas, ir nepieciešami vairāki cikli, pirms sistēma atkal kļūst pilnībā efektīva.

9. SKALOŠANAS LĪDZEKĻA IEVIETOŠANA

(A "3" attēls)

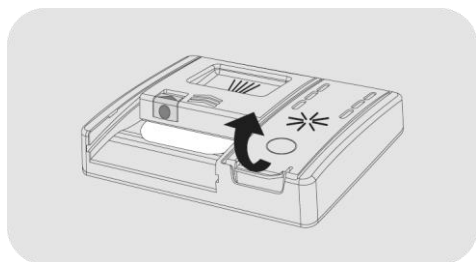
Skalošanas līdzeklis

Skalošanas līdzeklis, kas automātiski izdalās pēdējā skalošanas cikla laikā, palīdz traukiem ātri nožūt un novērš plankumu un traipu veidošanos.

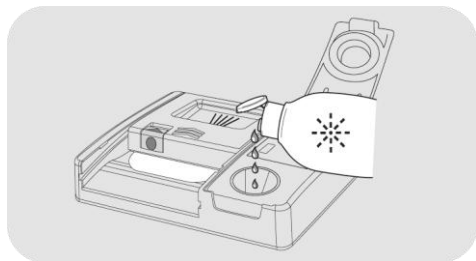
Skalošanas līdzekļa tvertnes piepildīšana

Skalošanas līdzekļa tvertne atrodas blakus mazgāšanas līdzekļa tvertnei (**A "3" att.**).

Lai atvērtu, nospiediet mēlīti uz skalošanas līdzekļa dozatora vāka un paceliet to.



Pievienojiet skalošanas līdzekli līdz maks. norādei.



- Ja skalošanas līdzeklis izšļakstās, izņemiet to no mazgāšanas tvertnes.
- Izlijis skalošanas līdzeklis mazgāšanas cikla laikā var izraisīt pārmērīgu putošanu.

● Aizveriet skalošanas līdzekļa dozatora vāku.

● Vāks ar klikšķi nofiksējas.

Vienmēr izmantojiet skalošanas piedevas, kas ir piemērotas automātiskajām trauku mazgājamām mašīnām.

Kaļķakmens saturs ūdenī ievērojami ietekmē kaļķakmens veidošanos un žāvēšanas veikspēju.

Tāpēc ir svarīgi regulēt skalošanas līdzekļa daudzumu, lai sasniegtu labus mazgāšanas rezultātus.

Ja pēc mazgāšanas uz traukiem ir švīkas, samaziniet daudzumu par vienu pozīciju. Ja rodas bālgani plankumi, palieliniet daudzumu par vienu pozīciju.

Modeļi, kas aprīkoti ar displeja vai skalošanas līdzekļa indikatoru (tikai dažiem modeļiem)

Kad ir jāpiepilda skalošanas līdzekļa tvertne, displejā ir redzams, ka nav skalošanas līdzekļa (modeļiem ar displeju), vai arī iedegas norādītā indikatora lampiņa instrumentu panelī.

Sākotnējais iestatījums ir 4. līmenī, jo tas apmierina lielāko daļu lietotāju.

Informāciju par **SKALOŠANAS LĪDZEKLI** iestatījumiem skatiet atbilstīgajā nodaļā **"IESTĀTĪJUMS"**.

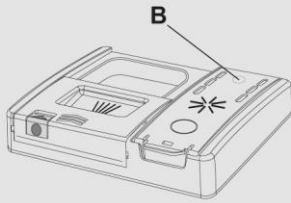
Modeļi, kas nav aprīkoti ar skalošanas līdzekļa indikatoru (tikai dažiem modeļiem):

Skalošanas līdzekļa līmeni var pārbaudīt, izmantojot optisko displeju (**B**) uz dozēšanas tvertnes.

Skalošanas
regulēšana

līdzekļa

daudzuma



PILNA

TUKŠA



tumšs



gaišs

Skalošanas līdzekļa daudzumu, ko izmanto trauku mazgājamā mašīna, var pielāgot, tikai izmantojot īpašu LIETOTNI, ko var lejupielādēt no vietnes, izmantojot viedtālruni.

LV

Regulēšana ir sākotnēji iestatīta 2. līmenī, jo šāds iestatījums apmierina lielāko daļu lietotāju.

10. FILTRU TĪRĪŠANA

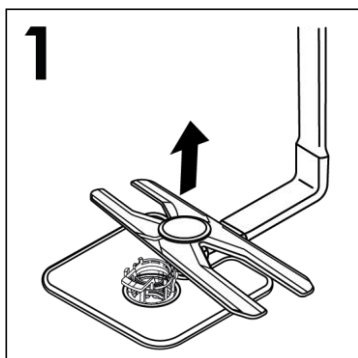
(attēls A "4")

Filtra sistēma sastāv no:

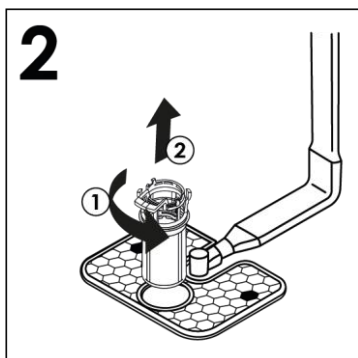
- centrālās **tvertnes**, kas aiztur lielākās daļiņas;
- **mikrofiltra**, kas atrodas zem marles, kura aiztur sīkākās daļiņas, nodrošinot lielisku skalošanu;
- **līdzenas marles**, kas nepārtraukti filtrē mazgāšanas ūdeni.

● Lai vienmēr sasniegtu lieliskus rezultātus, filtri ir jāpārbauda un jātīra pēc katras mazgāšanas reizes.

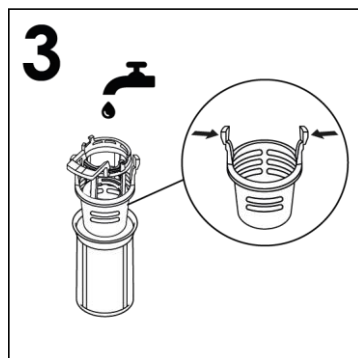
● Lai izvilktu filtru grupu, izvelciet apakšējo smidzinātāja sviru, to pavelkot uz augšu.



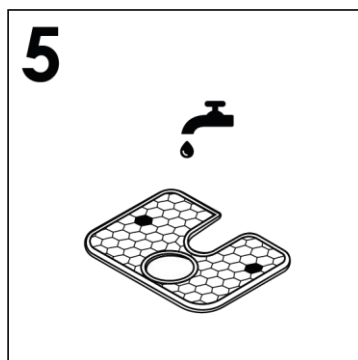
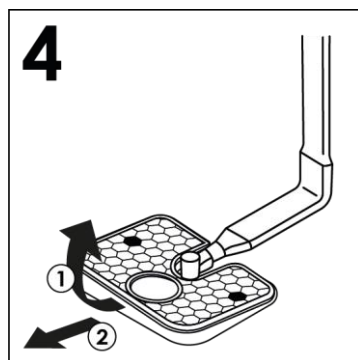
● Satveriet rokturi pie filtra bloka un vienkārši pagrieziet rokturi pretēji pulksteņrādītāja kustības virzienam ① un to izvelciet, velkot uz augšu ② (2. att.).



● Lai atvieglotu tīrīšanu, centrālā tvertne ir noņemama (3. att.), nospiežot divas pogas sānos un velkot to uz augšu.



● Noņemiet marles filtru (4. att.) un nomazgājiet visu ierīci zem ūdens strūkļas (5. att.). Ja nepieciešams, var izmantot nelielu suku.



- Salieciet atpakaļ plāksni un filtra bloku, veicot iepriekšējās darbības pretējā secībā un pareizi pieskrūvējot komponentus, lai neapdraudētu trauku mazgājamās mašīnas darbību.

- Izmantojot **pašattīrošo mikrofiltru**, apkope tiek samazināta un filtra bloks ir jāpārbauda tikai ik pēc divām nedēļām. Tomēr pēc katras mazgāšanas ieteicams pārbaudīt, vai centrālā tvertne un marles filtrs nav aizsērējis.



BRĪDINĀJUMS:

Pēc filtru tīrīšanas pārliedzinieties, vai tie ir pareizi uzstādīti un ka marles filtrs ir pareizi novietots trauku mazgājamās mašīnas apakšā. Pārbaudiet, vai filtrs ir ieskrūvēts atpakaļ marlē pulksteņrādītāja kustības virzienā, jo filtra bloka nepareizs novietojums var negatīvi ietekmēt ierīces efektivitāti.

Nekad nelietojiet trauku mazgājamo mašīnu bez filtriem.

LV

11. PRAKTISKI PADOMI

Kā sasniegt patiesi labus mazgāšanas rezultātus.

- Pirms trauku ievietošanas trauku mazgājamā mašīnā noņemiet visu atlikušo pārtiku (piemēram, kaulus, čaumalas, gaļas un dārzeņu gabalus, kafijas biezumus, augļu mizas, cigarešu pelnus un zobu bakstāmos), lai izvairītos no filtru, ūdens izvades un mazgāšanas sviru sprauslu nosprostošanas.
- Trauki nav jāskalo pirms ievietošanas trauku mazgājamā mašīnā, jo tas palielina ūdens un enerģijas patēriņu un nav ieteicams.
- Ja katli vai cepeškrāsns trauki ir noklāti ar piedegušu vai grauздēta ēdiena paliekām, pirms mazgāšanas ieteicams tos atstāt iemērkus.
- Novietojiet traukus ar augšpusi uz leju.
- Mēģiniet novietot traukus tā, lai tie savstarpēji nesaskartos. Ja tie ir pareizi ievietoti, sasniegsiet labākus rezultātus.
- Pēc trauku ievietošanas pārbaudiet, vai mazgāšanas sviras var brīvi griezties.
- Pannas un citi trauki, kuros ir īpaši noturīgas pārtikas daļiņas vai apdegušas pārtikas paliekas, jāatstāj iemērkti ūdenī ar trauku mazgājamās mašīnas mazgāšanas līdzekli.
- Lai pareizi nomazgātu sudraba izstrādājumus:
 - a) tūlīt pēc lietošanas izskalojiet sudrabu, it īpaši, ja tas ir izmantots, piemēram, majonēzei, olām vai zivīm;
 - b) neuzsmidziniet uz tā mazgāšanas līdzekli;
 - c) glabājiet to atsevišķi no citiem metāliem.

Kā ietaupīt?

Padomi par to, kā, lietojot šo ierīci, ietaupīt un nekaitēt videi

- Sasniedziet vislabāko enerģijas, ūdens, mazgāšanas līdzekļa un laika izmantošanu, izmantojot ieteicamo maksimālo slodzi. Ietaupiet līdz 50 % enerģijas, mazgājot ierīci ar pilnu slodzi, nevis 2 pusslodzes.
 - Ja vēlaties, lai trauku mazgājamā mašīna veiktu pilnīgu mazgāšanu, ievietojiet traukus trauku mazgājamā mašīnā katras ēdienreizes beigās un, ja nepieciešams, ieslēdziet AUKSTĀS SKALOŠANAS ciklu, lai mīkstinātu ēdiena paliekas un noņemtu lielākas ēdiena daļiņas no jaunās trauku porcijas. Kad trauku mazgājamā mašīna ir pilna, sāciet pilnu mazgāšanas cikla programmu.
 - Ja trauki nav ļoti netīri vai grozi nav ļoti pilni, atlasiet ECONOMY programmu, ievērojot programmu sarakstā sniegtos norādījumus.
 - Visefektīvākās programmas kombinētās ūdens un enerģijas izmantošanas ziņā parasti ir ilgākās programmas ar zemāku temperatūru.
 - Mazgāšana trauku mazgājamā mašīnā patērē mazāk enerģijas un ūdens nekā mazgāšana ar rokām, ja trauku mazgājamo mašīnu izmanto saskaņā ar ražotāja norādījumiem un ieteikumiem.
- ### Ko nemazgāt?
- Jāatceras, ka ne visi trauki ir piemēroti mazgāšanai trauku mazgājamā mašīnā. Mēs neiesakām izmantot trauku mazgājamo mašīnu, lai mazgātu priekšmetus no termoplastikas, galda piederumus ar koka vai plastmasas rokturiem, katlus ar koka rokturiem, priekšmetus no alumīnija un kristāla stikla, ja vien nav norādīts citādi.
 - Daži rotājumi var izbalēt. Tāpēc pirms visas partijas ievietošanas ieteicams vispirms nomazgāt tikai vienu no priekšmetiem, lai pārliecinātos, vai citi neizbalēs.

- Ieteicams nelikt trauku mazgājamajā mašīnā sudraba galda piederumus ar nerūsējošā tērauda rokturiem, jo starp tiem var notikt ķīmiska reakcija.

legādājoties jaunus traukus vai galda piederumus, vienmēr pārbaudiet, vai tie ir piemēroti mazgāšanai trauku mazgājamā mašīnā.

Noderīgi padomi

- Lai nepieļautu pilēšanu no augšējā plaukta, vispirms izņemiet apakšējo statīvu.
- Ja trauki kādu laiku jāatstāj ierīcē, atstājiet durvis atvērtas, lai ļautu gaisam cirkulēt un uzlabotu žāvēšanas veiktspēju.

LV

12. TĪRĪŠANA UN APKOPE

Pareiza ierīces kopšana var pagarināt tās kalpošanas laiku.

Ierīces ārpusē tīrīšana

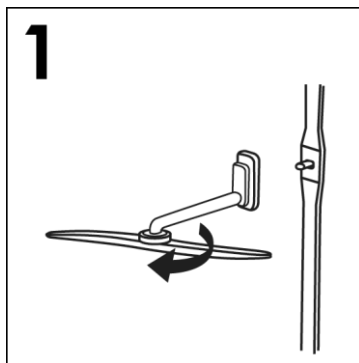
- Atvienojiet ierīci no barošanas avota.
- Trauku mazgājamās mašīnas ārpusē tīrīšanai neizmantojiet šķīdinātājus (attaukojošus līdzekļus) un abrazīvus līdzekļus, bet tikai ūdenī samitrinātu drānu.

Ierīces iekšpusē tīrīšana

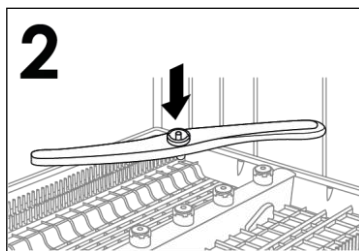
- Trauku mazgājamai mašīnai nav nepieciešama īpaša apkope, jo tvertne ir pašattīroša.
- Regulāri noslaukiet durvju blīvi ar mitru drānu, lai notīrītu pārtikas pārpalikumus un skalošanas līdzekli.
- Lai notīrītu kaļķakmens nogulsnes vai netīrumus, ieteicams tīrīt trauku mazgājamo mašīnu. Ieteicams periodiski palaist mazgāšanas ciklu ar speciāliem trauku mazgāšanas līdzekļiem. Veicot jebkuru tīrīšanas darbību, trauku mazgājāmajai mašīnai jābūt tukšai.
- Ja, neraugoties uz filtru regulāru tīrīšanu, pamanāt, ka trauki vai pannas nav pareizi nomazgātas vai noskalotas, pārbaudiet, vai visas rotora sviru (att. A "5") smidzināšanas galvas ir tīras.

Ja tās ir nosprostotas, notīriet tās šādi:

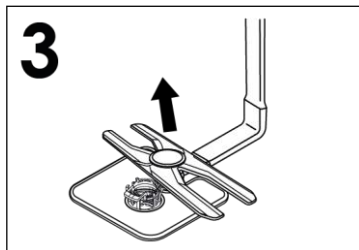
- 1) Noņemiet augšējo rotora sviru, pagriežot gredzenuzgriezni no labās uz kreiso pusi (**1.att.**).



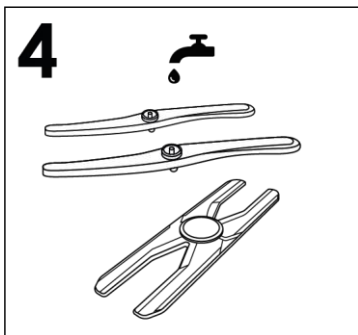
- 2) Pēc trešā groza noņemšanas noņemiet augšējo rotora sviru virs trešā groza. (Tikai modeļos, kur tas pieejams), atskrūvējot gredzenveida uzgriezni no labās puses uz kreiso pusi (**2.att.**).



- 3) Apakšējo rotora sviru var izvilkt, vienkārši pavelkot to uz augšu (**3.att.**);



- 4) Nomazgājiet rotora sviras zem ūdens strūkļas, lai iztīrītu visus nosprostojumus smidzināšanas galvās (**4. att.**);



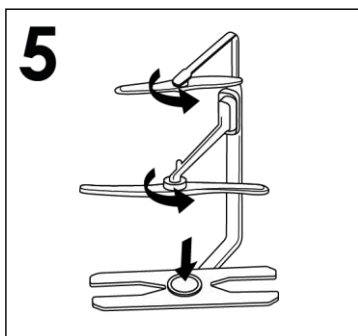
Ja ierīce kādu laiku netiek izmantota, ieteicams ievērot šos noteikumus:

1. Veiciet tukšu mazgāšanu ar mazgāšanas līdzekli, lai attīrītu ierīci no jebkādam nogulsnēm.
2. Atslēdziet elektrības kontaktdakšu.
3. Izslēdziet ūdens krānu.
4. Piepildiet skalošanas līdzekļa tvertni.
5. Atstājiet durvis atvērtas.
6. Uzturiet ierīces iekšpusi tīru.
7. Ja ierīce tiek atstāta vietā, kur temperatūra ir zem 0°C, caurulēs atlikušais ūdens var sasalt. Pagaidiet, līdz temperatūra pārsniedz nulli, un pēc tam vēl apmēram 24 stundas.

LV

Neizmantojiet instrumentus, kas var deformēt smidzināšanas galvas.

- 5) Pēc pabeigšanas uzstādiet rotora sviras tajā pašā pozīcijā, neaizmirstot salāgot bultiņu un ieskrūvēt pozīcijā (5. att.);



- 6) Durvju apšuvums un tvertnes apšuvums ir no nerūsējošā tērauda; tomēr, ja rodas oksidēšanās izraisīti plankumi, tas, iespējams, ir saistīts ar augstu dzelzs sāļu līmeni ūdenī.
- 7) Plankumus var noņemt ar vieglu abrazīvu līdzekli; nekad neizmantojiet hlora bāzes materiālus, tērauda vati u. c.

PĒC CIKLA PABEIGŠANAS

Pēc katras mazgāšanas ir svarīgi izslēgt ūdens padevi un izslēgt ierīci, nospiežot ieslēgšanas/ izslēgšanas pogu izslēgšanas pozīcijā.

14. TEHNISKIE DATI

DATI	BRĪVI STĀVOŠĀ		IEBŪVĒTĀ	
	AR DARBVIRSMU	BEZ DARBVIRSMAS	DAĻĒJI INTEGRĒTĀ	PILNĪBĀ INTEGRĒTĀ
Platums x augstums x dziļums (cm)	60x85x60,9	59,8x82x58	59,8x81,8 + 89,8x57	59,8x81,8 + 89,8x55
Dziļums ar atvērtām durvīm (cm)	120	117	117	117

	12	13	14	15	16
Vietas iestatījumi (EN 50242)					
Ietilpība ar pannām un traukiem	8 personām	8 personām	9 personām	9 personām	9 personām
Ūdens padeves spiediens (MPa)			Min. 0,08—maks. 1		
Prošinātais / barošanas ievade / barošanas spriegums	Skatiet tehnisko datu plāksnīti				

15. PROGRAMMAS IZVĒLE UN ĪPAŠAS FUNKCIJAS

IESLĒGŠANAS/IZSLĒGŠANAS

poga 

- Lai ieslēgtu un izslēgtu ierīci, nospiediet pogu **IESLĒGŠANA/IZSLĒGŠANA**.

Pirmoreiz ieslēdzot ierīci

- Pievienojiet ierīci barošanas avotam.
- Nospiediet pogu **"IESLĒGŠANA/IZSLĒGŠANA"** .
- Ekrānā parādās ziņojums **"IESTATĪT VALODU"**, kam seko **"ENGLISH"**.
- Nospiežot pogu **"ATLASE"** , var izvēlēties nepieciešamo valodu.
- Lai apstiprinātu valodas izvēli, nospiediet pogu **"APSTIPRINĀT"** . Tūlīt pēc tam ekrānā parādās ziņojums **"LAIPNI LŪDZAM"** un visas gaismas nodziest.
- Ekrānā parādās iepriekš iestatītā **"ECO"** programma.

- Lai mazgāšanas ciklu pielāgotu netīro trauku veidam, izvēlieties atbilstīgo programmu ar pogu **"PROGRAMMAS"**.
- Ja nepieciešams, izvēlieties mazgāšanas iespējas.
- Nospiediet pogu **"SĀKT/ATIESTATĪT"**



RESET 3"

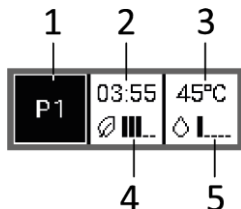


BRĪDINĀJUMS:

Ja ierīce paliek ieslēgta, neizvēloties un nesākot nevienu programmu, trauku mazgājamā mašīna automātiski izslēdzas pēc 5 minūtēm.

EKRĀNS

Ekrānā ir redzams daudz informācijas par programmas izpildi, atlikušo darbības laiku, katras programmas enerģijas un ūdens patēriņu un iestatītajām opcijām.



1. Norāda atlasīto mazgāšanas programmu.
2. Norāda programmas ilgumu un pēc programmas sākuma parāda atlikušo laiku līdz cikla beigām.
3. Norāda atlasītās mazgāšanas temperatūru.
4. Enerģijas patēriņš tiek parādīts ar 5 segmentiem, kas sniedz informāciju par patēriņu atbilstoši izvēlētajai programmai.
5. Ūdens patēriņš tiek parādīts ar 5 segmentiem, kas sniedz informāciju par patēriņu atbilstoši izvēlētajai programmai.

Nākamreiz ieslēdzot ierīci

Turiet nospiestu ieslēgšanas/izslēgšanas pogu, lai ieslēgtu ierīci, un displejā parādīsies programma **"ECO"** vai programma, kuru esat nolēmis izmantot, saglabājot to, kad trauku mazgājamā mašīna ir ieslēgta (lai saglabātu programmu, skatiet sadaļu **"Izvēlne IESTATĪJUMI"** konkrētajā sadaļā **"ATMIŅAS FUNKCIJA"**).

"AUTOMĀTISKĀS" programmas

Modeļi ar viedās ielādes sensoru
Programma **"SMART AI - SMART AI PRO"** automātiski iestata ideālo temperatūru un mazgāšanas laiku, optimizējot ūdens un elektroenerģijas patēriņu; tas notiek, pateicoties algoritmam, kas analizē trauku netīrību reāllaikā.

Modeļi ar netīrumu sensoru (Tikai dažiem modeļiem).

Trauku mazgājamā mašīna ir aprīkota ar netīrumu sensoru, kas spēj analizēt ūdens duļķainību visās **"AUTOMĀTISKĀS" programmas fāzēs (skatiet programmu sarakstu)**. Šī ierīce automātiski pielāgo mazgāšanas cikla parametrus faktiskajam netīrumu daudzumam uz traukiem, jo ūdens duļķainība ir saistīta ar netīrumu daudzumu uz traukiem. Tādējādi tiek garantēti izcili mazgāšanas rezultāti, vienlaicīgi optimizējot ūdens un enerģijas patēriņu.

Programmas "IMPULSS" vai "INTERMITĒJOŠA" (tikai dažiem modeļiem)

Dažās programmās izmanto impulsu vai intermitējošas mazgāšanas sistēmu (atkarībā no modeļa), kas samazina patēriņu un troksni, kā arī uzlabo veiktspēju.

Mazgāšanas sūkņa "intermitējoša" darbība NAV uzskatāma par darbības traucējumiem; tā ir impulsu mazgāšanas īpašība, tāpēc jāuzskata par normālu programmas iezīmi.

ADDISH (iespēja pievienot traukus pēc programmas sākuma) (BRĪVI STĀVOŠAM MODELIM)

Kad programma **sākas**, atveriet durvis un pievienojiet vairāk trauku tikai tad, ja deg **ADDISH** indikators. Ierīce automātiski apstājas, un ekrānā mirgo līdz cikla beigām atlikušais laiks. Aizveriet durvis, **nenospiežot nevienu pogu**.

Cikls sāksies no vietas, kur tas beidzās. Kad attiecīgais indikators nodziest, vairs nav ieteicams pievienot citus traukus.

Lēnām un uzmanīgi atveriet durvis, lai neapšļakstītos ar mazgāšanas ūdeni.

Nav ieteicams pievienot traukus pēc **ADDISH** indikatora gaismas nodzišanas, jo tas var ietekmēt mazgāšanas veiktspēju.



BRĪDINĀJUMS:

Ja žāvēšanas cikla laikā atver durvis, neregulārs audio signāls informē, ka žāvēšanas cikls vēl nav beidzies.

Programmas pārtraukšana

Durvju atvēršana programmas darbības laikā nav ieteicama, jo īpaši galvenās mazgāšanas un pēdējās karstās skalošanas fāzes laikā. Tomēr, ja durvis tiek atvērtas programmas darbības laikā (piemēram, lai pievienotu traukus), ierīce automātiski apstājas. Aizveriet durvis, **nenospiežot nevienu pogu**. Cikls sāksies no vietas, kur tas beidzās.



BRĪDINĀJUMS:

Ja žāvēšanas cikla laikā atverat durvis, neregulārs zumberra signāls informē, ka žāvēšanas cikls vēl nav beidzies.

Notiekošas programmas mainīšana

Ja vēlaties atcelt un mainīt jau notiekošu programmu, rīkojieties šādi:

1. Atveriet durvis.

2. Nospiediet pogu **"SĀKT/ATIESTATĪT"**



vismaz uz 3 sekundēm.

3. Kamēr ir nospiesta poga **"ATIESTATĪT"**, ekrānā ir redzama atpakaļskaitīšana **"3 -2 -1"**.

4. Ekrānā parādās **"ATIESTATĪT"**, un skan signāli.

5. Notiekošā programma tiek atcelta, un displejā tiek parādīta **"ECO"** programma vai programma, kuru esat nolēmis izmantot, to saglabājot atmiņā, kad trauku mazgājamā mašīna ir ieslēgta.

6. Šajā brīdī varat iestatīt jaunu programmu.



BRĪDINĀJUMS:

Pirms jaunas programmas sākuma jāpārbauda, vai dozatorā joprojām ir mazgāšanas līdzeklis. Ja nepieciešams, papildiniet mazgāšanas līdzekli.

Programmas beigas

Programmas beigas tiek norādītas ar 3 signāliem, kas ilgst 3 sekundes, ar 20 sekunžu pauzi; pēc vienas minūtes trauku mazgājamā mašīna izslēdzas. Vienlaicīgi ekrānā uz vienu minūti parādās vārds **"BEIGAS"**.



Modeļiem tikai ar opciju **AUTO DOOR**, žāvēšanas fāzē durvis atveras automātiski un pirms trauku izņemšanas ir jāgaida cikla beigu signāls.

Poga IESTATĪJUMS 5"

IESTATĪJUMI 5"

Trauku mazgājamā mašīna ir aprīkota ar noteiktiem rūpnīcas iestatījumiem. Tomēr dažādus parametrus varat pielāgot savām mazgāšanas vajadzībām iestatījumu izvēlnē.

Var pielāgot šādus parametrus (**VALODA** → **TABLETES** → **MĪKSTINĀTĀJS** → **SKALOŠANAS LĪDZEKLIS** → **ZUMMERS** → **ATMIŅAS FUNKCIJA** → **IEKŠĒJAIS APGAISMOJUMS**).

* Tikai modeļiem, kuriem tas ir pieejams

VIENMĒR sāciet procedūru ar izslēgtu trauku mazgājamo mašīnu.



Kad opcija ir aktivizēta, tā paliek aktivizēta līdz noņemšanai, pat ja trauku mazgājamā mašīna ir **IZSLĒGTA**.

VALODAS IESTATĪJUMS

1. Ieslēdziet trauku mazgājamo mašīnu ar **"IESLĒGŠANAS/IZSLĒGŠANAS"**  pogu.

2. Turiet nospiestu pogu **"IESTATĪJUMI"**  5" apmēram 5 sekundes. Atverot izvēlni, atskan signāls un iedegas trīs indikatori ATLASĪT un APSTIPRINĀT.

3. Ekrānā parādās ziņojums **"IESTATĪJUMI"**.

4. Nospiežot pogu **"IZVĒLE"**  , varat atlasīt secīgus pielāgojamus parametrus.

5. Atlasiet iestatījumu **"VALODA"**, kas tiek parādīts ekrānā.

6. Nospiediet pogu **"APSTIPRINĀT"** , lai piekļūtu valodas iestatījumiem.

7. Ekrānā parādās **"ENGLISH"**.

8. Nospiediet pogas **"IZVĒLE"**  , lai izvēlētos jaunu valodu.

9. Nospiediet **"APSTIPRINĀT"** , lai apstiprinātu izvēlētais valodas iestatījumu; displejā tiks parādīta **"VALODA"** un dzirdama īsa skaņa.

10. Lai izietu no izvēlnes, nospiediet pogu **"IESTATĪJUMI"**  **5"** vai jebkuru programmas pogu.

MAZGĀŠANAS LĪDZEKĻA VEIDS

Šī opcija ļauj izvēlēties, kuru mazgāšanas līdzekli izmantot mazgāšanai.

- ŠKIDRUMS

Šķidruma opcijā papildus šķidrajam mazgāšanas līdzeklim var izmantot GELU un PULVERVEIDA mazgāšanas līdzekli.

- TABLETES

Šī opcija ļauj optimāli izmantot tabletes ("3 vienā" / "4 vienā" / "5 vienā" u. c.). Nospiežot šo pogu, tiek mainīta iestatītā mazgāšanas programma, lai iegūtu labāko veiktspēju, izmantojot tabletes vai kombinētos mazgāšanas līdzekļus; turklāt sāls un skalošanas līdzekļa indikatori tiek deaktivizēti.

Šī opcija ir ieteicama, izmantojot **ĀTRO** programmu, kuras ilgums tiek pagarināts, lai uzlabotu mazgāšanas tablešu veiktspēju.

Opcijas **"TABLETES"** aktivizēšana dažos modeļos ir redzama ne tikai displejā, bet arī ar īpašu brīdinājuma indikatoru , kas iedegas.

1. Ieslēdziet trauku mazgājamo mašīnu ar pogu **"IESLĒGŠANA/IZSLĒGŠANA"** .
2. Turiet nospiestu pogu **"IESTATĪJUMI"**  **5"** apmēram 5 sekundes.
3. Ekrānā parādās ziņojums **"IESTATĪJUMI"**.
4. Nospiežot pogu **"IZVĒLE"**  , var atlasīt pielāgojamo parametru.
5. Displejā atlasiet iestatījumu **"MAZGĀŠANAS LĪDZEKĻA VEIDS"**.
6. Nospiediet pogu **"APSTIPRINĀT"**  lai piekļūtu iestatījumiem.

7. Displejā tiek parādīta izvēle **"ŠKIDRUMS"** vai **"TABLETES"**.

8. Nospiediet pogas **"ATLASĪT"**  , lai izvēlētos opciju IESTATĪJUMS.

9. Nospiediet pogu **"APSTIPRINĀT"** , lai apstiprinātu iestatījumu, un displejā tiek parādīts opcijas nosaukums un atskan īss signāls.

10. Lai izietu no izvēlnes, nospiediet pogu **"IESTATĪJUMI"**  **5"** vai jebkuru programmas pogu.

MĪKSTINĀTĀJS

Regulējiet ūdens mīkstinātāja iestatījumu atbilstoši ūdens cietības pakāpei šādi:

Pirms šīs procedūras sākuma trauku mazgājamai mašīnai VIENMĒR jābūt izslēgtai.

1. Ieslēdziet trauku mazgājamo mašīnu ar **"IESLĒGŠANAS/IZSLĒGŠANAS"**  pogu.
2. Turiet nospiestu pogu **"IESTATĪJUMI"**  **5"** apmēram 5 sekundes.
3. Ekrānā parādās ziņojums **"IESTATĪJUMI"**.
4. Nospiežot pogu **"IZVĒLE"**  , varat atlasīt secīgu pielāgojamos parametrus.
5. Atlasiet iestatījumu **"MĪKSTINĀTĀJS"**.
6. Nospiediet pogu **"APSTIPRINĀT"** , lai apstiprinātu izvēlēto parametru.
7. Ekrānā parādās iestatītais līmenis (rūpnīcas iestatījuma līmenis ir **"S4"**).
8. Nospiediet pogas **"IZVĒLE"**  , lai izvēlētos dažādus iestatījumu līmeņus.
9. Apstipriniet savu izvēli, nospiežot **"APSTIPRINĀT"** .

10. Ekrānā redzēsiet **"MĪKSTINĀTĀJS"**.

11. Lai izietu no izvēlnes, nospiediet pogu **"IESTATĪJUMI"**  **5"**.

Lai atkal mainītu ūdens mīkstinātāja iestatījumu, rīkojieties tāpat.



BRĪDINĀJUMS:

Ja nevarat pabeigt procedūru, izslēdziet trauku mazgājamo mašīnu, nospiežot pogu **"IESLĒGŠANA/IZSLĒGŠANA"**, un sāciet procedūru no sākuma (1.DARBĪBA).

SKALOŠANAS LĪDZEKLIS

Skalošanas līdzekļa daudzuma regulēšana

VIENMĒR sāciet procedūru ar izslēgtu trauku mazgājamo mašīnu.

1. Ieslēdziet ierīci, nospiediet pogu **"IESLĒGŠANA/IZSLĒGŠANA"** .

2. Turiet nospiestu pogu **"IESTATĪJUMI"**  **5" (5 sek)**, un atskan īss pīkstiens.

3. Ekrānā parādās ziņojums **"IESTATĪJUMI"**.

4. Nospiediet pogas **"IZVĒLE"**   lai pārvietotos apakšizvēlnē.

5. Izvēlieties opciju **"SKALOŠANAS LĪDZEKLIS"**.

6. Nospiediet **"APSTIPRINĀT"** , lai piekļūtu regulēšanas līmeņiem.

7. Nospiediet **"IZVĒLE"**  , lai izvēlētos vērtību (R1...R6). Ar R0 līmeni skalošanas līdzeklis netiek dozēts.

8. Nospiediet **"APSTIPRINĀT"** .

9. Nospiediet **"IESTATĪJUMI"**  **5" (5 sek.)**, lai izietu no iestatījumu izvēlnes

ZUMMERA INDIKATORA IZVĒLES UN IESTATĪJUMI

Zummera signālu, kas skan, nospiežot pogas, ko izmanto mazgāšanas funkciju un opciju izvēlei un iestatīšanai, var aktivizēt/deaktivizēt šādi (tas ir aktivizēts pēc noklusējuma).



BRĪDINĀJUMS:

Skaņas signāls vienmēr būs aktīvs, kad ierīce ir ieslēgta un izslēgta, mazgāšanas cikla sākumā vai beigās, problēmas vai kļūdas gadījumā.

1. Ieslēdziet trauku mazgājamo mašīnu ar pogu **"IESLĒGŠANA/IZSLĒGŠANA"** .

2. Turiet nospiestu pogu **"IESTATĪJUMI"**  **5"** apmēram 5 sekundes. Atverot izvēlni, atskan signāls un iedegas trīs indikatori ATLASĪT un APSTIPRINĀT.

3. Ekrānā parādās ziņojums **"IESTATĪJUMI"**.

4. Nospiežot pogu **"IZVĒLE"**  , var atlasīt pielāgojamo parametru.

5. Displejā atlasiet iestatījumu **"ZUMMERS"**.

6. Nospiediet pogu **"APSTIPRINĀT"** , lai piekļūtu iestatījumiem.

7. Izvēlieties no diviem displejā parādītajiem iestatījumiem, izmantojot pogu **"ATLASĪT"**  :
- **JĀ**
- **NĒ**

8. Nospiediet pogu **"APSTIPRINĀT"** , lai apstiprinātu iestatījumu, un displejā tiek parādīts opcijas nosaukums un atskan īss signāls.

9. Lai izietu no izvēlnes, nospiediet pogu **"IESTATĪJUMS"**  **5"** vai jebkuru programmas pogu.

ATMIŅAS FUNKCIJA

Lai iespējotu pēdējās izmantotās programmas saglabāšanu, rīkojieties šādi:

1. Ieslēdziet trauku mazgājamo mašīnu ar **"IESLĒGŠANAS/IZSLĒGŠANAS"**  pogu.

2. Turiet nospiestu pogu **"IESTATĪJUMI"**  5" apmēram 5 sekundes. Atverot izvēlni, atskan signāls un iedegas trīs indikatori ATLASĪT un APSTIPRINĀT.

3. Ekrānā parādās ziņojums **"IESTATĪJUMI"**.

4. Nospiežot pogu **"IZVĒLE"**  , var atlasīt pielāgojamo parametru.

5. Displejā atlasiet iestatījumu **"PĒDĒJĀ IZMANTOTĀ"**.

6. Nospiediet pogu **"APSTIPRINĀT"** , lai piekļūtu iestatījumiem.

7. Izvēlieties no diviem displejā parādītajiem iestatījumiem, izmantojot pogu **"ATLASĪT"**  :
- JĀ
- NĒ

8. Nospiediet pogu **"APSTIPRINĀT"** , lai apstiprinātu iestatījumu, un displejā tiek parādīts opcijas nosaukums un atskan īss signāls.

9. Lai izietu no izvēlnes, nospiediet pogu **"IESTATĪJUMS"**  5" vai jebkuru programmas pogu.

IEKŠĒJAIS APGAISMOJUMS (BIOVITAE GAISMA) (tikai dažiem modeļiem)

Inovatīvā Biovitae apgaismojuma sistēma ir izstrādāta atbilstoši augstiem sanitāriem standartiem, lai uzlabotu trauku mazgājamās mašīnas funkcionalitāti un drošumu. Uzpildot vai iztukšojot trauku mazgājamo mašīnu, divas jaudīgas gaismas diožu lampiņas izgaismo trauku

mazgājamās mašīnas iekšpusi.

Gaismas iedegas, tiklīdz ierīci ieslēdz ar ieslēgšanas/izslēgšanas pogu.

17.nodaļā uzziniet par visām īpašajām Biovitae priekšrocībām.

Pēc 5 minūtēm trauku mazgājamā mašīna pāriet gaidstāvē, izslēdzot apgaismojumu.

Lai atkal izmantotu iekšējo apgaismojumu pēc cikla beigām, nospiediet pogu

IESLĒGŠANA/IZSLĒGŠANA .

Gaisma nav aktīva, ja ierīce ir aizkavēta sākuma vai pauzes stāvoklī.

1. Ieslēdziet trauku mazgājamo mašīnu ar **"IESLĒGŠANAS/IZSLĒGŠANAS"**  pogu.

2. Turiet nospiestu pogu **"IESTATĪJUMI"**  5" apmēram 5 sekundes. Atverot izvēlni, atskan signāls un iedegas trīs indikatori ATLASĪT un APSTIPRINĀT.

3. Ekrānā parādās ziņojums **"IESTATĪJUMI"**.

4. Nospiežot pogu **"IZVĒLE"**  , var atlasīt pielāgojamo parametru.

5. Displejā atlasiet iestatījumu **"IEKŠĒJAIS APGAISMOJUMS"**.

6. Nospiediet pogu **"APSTIPRINĀT"** .

7. Izvēlieties no diviem displejā parādītajiem iestatījumiem, izmantojot pogu **"ATLASĪT"**  :
- JĀ
- NĒ

8. Nospiediet pogu **"APSTIPRINĀT"** , lai apstiprinātu iestatījumu, un displejā tiek parādīts opcijas nosaukums un atskan īss signāls.

9. Lai izietu no izvēlnes, nospiediet pogu **"IESTATĪJUMS"**  5" vai jebkuru programmas pogu.

OPCIJAS



BRĪDINĀJUMS:

Ne visas opcijas var būt savstarpēji kombinējamas vai aktīvas izvēlētajā programmā.

(Skatiet programmu sarakstu)

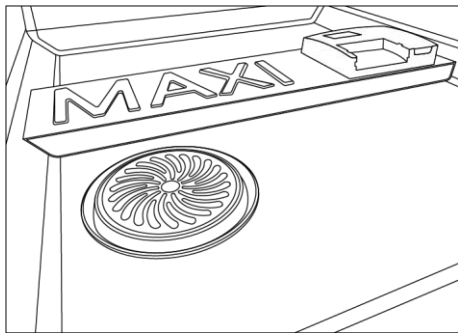
Poga "ODOUR SAFE" (tikai dažiem modeļiem)

Režīms **ODOUR SAFE** ko nodrošina Biovitae gaismas tehnoloģija, nelietojot ūdeni, palīdz uzturēt svaigāku un higiēniskāku vidi trauku mazgājamā mašīnā līdz 10 stundām. Šī opcija ļauj uzpildīt trauku mazgājamo mašīnu visas dienas garumā, nogalinot baktērijas, kas izraisa nepatīkamu smaku, un palaižot pilnu ciklu, kad tā ir pilnībā uzpildīta.

Ieslēdziet trauku mazgājamo mašīnu, aktivizējiet opciju, atlasot attiecīgo ikonu, nospiediet **SĀKT** un aizveriet mašīnu. No šī brīža opcija būs aktīva.

Poga "ULTRA DRY" (tikai dažiem modeļiem)

Inovatīva dubultā ventilatora sistēma, kas sasilda apkārtējo gaisu un nodrošina tā cirkulāciju tvertnē. Kondensācijas modulis samazina mitrumu, nodrošinot labāku žāvēšanas veikspēju pēc laika un rezultātiem cikla beigās. Ideāli piemērots priekšmetiem ar plastmasas vai gludu virsmu.



BRĪDINĀJUMS:

Nekādā veidā neaizsedziet **ULTRA DRY** aizsargrežģus.



BRĪDINĀJUMS:

Neievietojiet priekšmetus **ULTRA DRY** aizsargrežģa spraugās, lai nesabojātu produktu.



BRĪDINĀJUMS:

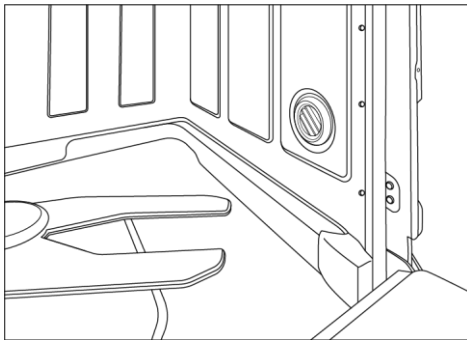
Izņemot grozu, lai izņemtu traukus, izvairieties no groza atsišanās pret **ULTRA DRY** sistēmas aizsargrežģi.

Pārbaudiet, vai grozs ir pareizi novietots, lai nepieļautu, ka, aizverot durvis, **ULTRA DRY** sistēmas aizsargrežģis atsitās pret grozu un tiek bojāts.



BRĪDINĀJUMS:

Lai nodrošinātu pareizu **ULTRA DRY** ierīces darbību, nepieļaujiet sānu sildelementa aizsargrežģa spraugu nosprostošanu.



Poga "EXTRA DRY" (tikai dažiem modeļiem)

Šī opcija ļauj sasniegt optimālu žāvēšanas efektivitāti, palielinot mazgāšanas ūdens temperatūru mazgāšanas cikla pēdējā posmā.

LV

Poga "ATBALSTS GALDA PIEDERUMIEM" (tikai dažiem modeļiem)

Dažās mazgāšanas programmās (skatiet programmu sarakstu) šo funkciju var aktivizēt, lai palielinātu sprauslu mazgāšanas spiedienu, ļaujot kvalitatīvāk nomazgāt trešajā grozā ievietotos galda piederumus.

Poga "AUTO DOOR" (ADO) (tikai dažiem modeļiem)

Šī opcija aktivizē īpašu ierīci, kas nedaudz atver durvis (dažus centimetrus) žāvēšanas cikla laikā vai beigās (atkarībā no atsevišķās programmas), lai dabiskāk un efektīvāk nožāvētu traukus.

Atlasītā cikla ilgums tiek automātiski pielāgots, lai optimizētu skalošanas fāzē izmantoto temperatūru.

Durvju atvēršana pēdējā žāvēšanas posmā ļauj nodrošināt gaisa cirkulāciju, novēršot nepatīkamu smaku risku.

Atverot durvis, displeja ekrānā tiek parādīts ziņojums **"ŽĀVĒŠANAS POSMS"**, kā arī līdz cikla beigām atlikušais laiks. Programma beidzas, kad laika atskaite sasniedz nulli:

Displeja ekrānā tiek parādīts **"BEIGAS"**, un trauku mazgājamā mašīna izslēdzas pēc vienas minūtes.

AUTO DOOR opcija tiek automātiski aktivizēta **"ECO"** programmā, un to var deaktivizēt jebkurā brīdī.

tikai ECO ciklam, bet citiem cikliem tā tiek deaktivizēta. Citiem mazgāšanas cikliem vienkārši aktivizējiet opciju, izmantojot īpašo pogu, un tā tiks saglabāta līdz deaktivizēšanai, atkārtotot to pašu darbību. Pēc tam, kad lietotājs kādam ciklam maina ADO iestatījumu, iekārta saglabā šo iestatījumu visiem cikliem, līdz tiek veiktas jaunas izmaiņas.



BRĪDINĀJUMS:

Izvēloties šo opciju, jūs nekādi nedrīkstat aizkavēt durvju atvēršanu vai piespiest tās aizvērties, lai nesabojātu mehānismu. Atstājiet brīvu vietu durvju priekšā un pirms to aizvēršanas uzgaidiet, līdz atvēršanas ierīce atkal aktivizējas.

Poga "ACTIVE PROTECTION" (tikai dažiem modeļiem)

Sistēma **"ACTIVE HYGIENE PROTECTION"** ļauj dezinficēt trauku mazgājamo mašīnu un traukus, likvidējot līdz 99% vīrusu, baktēriju un alergēnu. Pēc aktivizēšanas, izmantojot atbilstīgo pogu,  cikla temperatūra paaugstinās virs 65°C, sākot spēcīgu sanitāro apstrādi, kas tiek piemērota groziem un galvenajām plastmasas sastāvdaļām trauku mazgājamās mašīnas iekšpusē.

Poga "PUSSLODZE" (tikai modeļiem, kuriem tas ir pieejams)

Īpaši izstrādāts dažiem nedaudz netīriem traukiem, piemērots apmēram pusei no trauku mazgājamās mašīnas ietilptības. Izvēloties šo opciju, var taupīt laiku, enerģiju un ūdeni.

Pēc programmas izvēles nospiediet pogu, un iedegsies indikatora gaismā.

Ja šī opcija nav saderīga ar iestatīto programmu, atskan signāls.

Modeļiem tikai ar **PRO** versiju var izvēlēties arī mazgāšanas grozu.

Ik reizi, nospiežot pusslodzes pogu, ekrānā parādās mazgāšanas grozs.



Abi grozi.



Apakšējais grozs.



Augšējais grozs.

Modeļiem ar 3. grozu tas vienmēr ir aktīvs.

Poga "DROŠĪBAS BLOKĒJUMS"



DROŠĪBAS BLOKĒJUMA AKTIVIZĒŠANA

Trauku mazgājamā mašīna ir aprīkota ar elektronisko drošības bloķējumu. Drošības bloķējums atspējo komandas, tādējādi novēršot nevēlamas vai nejaušas izmaiņas.

Drošības bloķējuma aktivizēšana un deaktivizēšana

1. Ieslēdziet trauku mazgājamo mašīnu, uz brīdi nospiežot pogu **"IESLĒGŠANA/IZSLĒGŠANA"** .

2. Apmēram uz 5 sekundēm nospiediet pogu **"DROŠĪBAS BLOKĒJUMS"** .

3. Displejā būs redzams uzraksts **"DROŠĪBAS BLOKĒJUMS"**, un atskanēs īss signāls.

4. Aktīva paliks tikai poga **"IESLĒGŠANA/IZSLĒGŠANA"** .

5. Ik reizi, nospiežot atspējotos taustiņus, displejā tiek parādīts brīdinājums **"IESLĒGTS BLOKĒJUMS"**.

DROŠĪBAS BLOKĒJUMA DEAKTIVIZĒŠANA

1. Apmēram uz 5 sekundēm nospiediet pogu **"DROŠĪBAS BLOKĒJUMS"** .

2. Displejā būs redzams uzraksts **"BLOKĒJUMS IZSLĒGTS"**, un atskanēs īss signāls.

Izslēdzot ierīci ar pogu **"IESLĒGŠANA/IZSLĒGŠANA"**, drošības bloķējums tiek aktivizēts nākamajā ierīces ieslēgšanas reizē.

BRĪVI STĀVOŠA MODEĻA poga "AIZKAVĒTAIS SĀKUMS"

Aizkavētā sākuma izvēle

Šī poga ļauj ieprogramēt mazgāšanas cikla sākumu ar aizkavi no 0:30 līdz 24 stundām. Lai iestatītu aizkavēto sākumu, rīkojieties šādi.

1. Ieslēdziet trauku mazgājamo mašīnu, apmēram 3 sekundes turot nospiešu pogu **"IESLĒGŠANA/IZSLĒGŠANA"**



2. Izvēlieties mazgāšanas programmu.

3. Nospiediet pogu **"AIZKAVĒTAIS SĀKUMS"**  (ekrānā tiek parādīts **"0:30"**).

4. Vēlreiz nospiediet pogu, lai palielinātu aizkavi (ik reizi, to nospiežot, aizkave palielinās par 30 minūtēm (līdz 4 stundu aizkavei). Ik reizi, nospiežot pogu, tā palielinās par 1 stundu, bet nepārsniedzot 24:00. Nospiežot pogu vēlreiz pēc 24:00 aizkaves, notiek atgriešanās pozīcijā 0:00 (aizkavētais sākums atspējots).

5. Aizkavētā sākuma iestatījumi displejā ir redzami 5 sekundes vai līdz pogu **IESLĒGŠANA/IZSLĒGŠANA - REĢISTRĀCIJA Wi-Fi - AIZKAVĒTAIS SĀKUMS - SĀKT** nospiešanai.

Programmas maiņa nemaina aizkaves laiku, un gaismas diode turpina degt.

Nospiežot pogu **AIZKAVĒTAIS SĀKUMS**, tiek parādīts pēdējais izveidotais iestatījums.

Atpakaļskaitīšana un programmas sākšana ar AIZKAVĒTO SĀKUMU

1. Kad programmai ir iestatīta aizkave:

- Nospiediet **"SĀKT/ATIESTATĪT"** 

2. Gaisma **"AIZKAVĒTAIS SĀKUMS"** turpina degt līdz laika beigām;

3. Displejā sāk rādīt uzsākšanas aizkaves laika atskaiti **"SĀKUMS PĒC XX:XX"**.

4. Laiks tiks parādīts ik pēc 30 minūtēm 24 stundu laikā, un pēdējo 2 stundu laikā intervāls tiks parādīts ik pēc minūtes.

5. Ja nospiežat jebkuru pogu (izņemot pogas **"IESLĒGŠANA/IZSLĒGŠANA - REGISTRĀCIJA Wi-Fi - AIZKAVĒTAIS SĀKUMS - SĀKT"**) uz 3 sekundēm, tiek parādīts programmas nosaukums **"P XX NOSAUKUMS"** (P + programmas numurs + programmas nosaukums) vienai ritināšanai un pēc tam atkal tiek parādīts aizkaves laiks.

Strāvas padeves pārtraukuma vai izslēgšanas gadījumā trauku mazgājamā mašīna saglabā līdz sākumam atlikušo laiku, un, atjaunojot strāvas padevi vai atkal ieslēdzot ierīci, darbība tiek atsākta no vietas, kur tā tika pārtraukta.

Ja vēlaties atcelt aizkavēto sākumu, rīkojieties šādi:

● Atveriet durvis.

● Nospiediet pogu **"SĀKT/ATIESTATĪT"**



RESET 3". vismaz uz 3 sekundēm. Ekrānā tiek parādīts **"ATIESTATĪT"**, un skan signāli.

● Aizkavētais sākums un atlasītā programma tiek atcelta. Displejā tiek parādīts programmas nosaukums.

● Ja šajā brīdī vēlaties palaist trauku mazgājamo mašīnu, jums ir vēlreiz jāiestata nepieciešamā programma un, ja nepieciešams, jāatlasa opciju pogas.

BRĪDINĀJUMA LAMPIŅAS DISPLEJĀ

Brīdinājuma indikators "NAV SĀLS"

Kad ekrānā tiek parādīts ziņojums **"SĀLS"** vai iedegas attiecīgā gaismiņa (ja tāda ir) , piepildiet tvertni (skatiet nodaļu **"SĀLS PIEVIENOŠANA"**).

Ja mīkstinātāja līmeņa iestatījums ir 0, tas nekad nenotiek (skatiet nodaļu par mīkstinātāja iestatīšanu).

Brīdinājuma indikators "NAV SKALOŠANAS LĪDZEKĻA"

Kad ekrānā tiek parādīts ziņojums **"SKALOŠANAS LĪDZEKLIS"** vai iedegas attiecīgā gaismiņa (ja tāda ir) , piepildiet tvertni (skatiet nodaļu **"SKALOŠANAS LĪDZEKĻA PIEVIENOŠANA"**).

Ja SKALOŠANAS LĪDZEKĻA līmenis ir iestatīts uz 0, tā nekad nenotiek.

NOSLĒGTAS ŪDENS PADEVES INDIKATORA LAMPIŅA

Norāda uz jebkuru kļūmi ūdens ieplūdē starp krānu un trauku mazgājamo mašīnu (skatiet sadaļu **"PROBLĒMU NOVĒRŠANA UN GARANTĪJA"**).

TRAUKU MAZGĀJAMĀS MAŠĪNAS FUNKCIJAS

FLOOR TIME (tikai dažiem modeļiem)

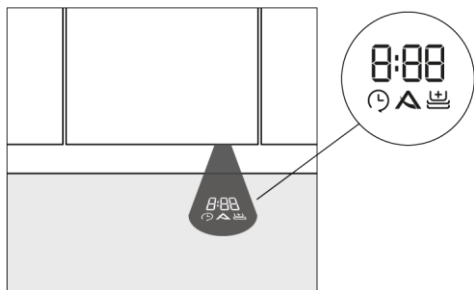
Kamēr mazgāšanas programma darbojas, atlikušais laiks tiek projicēts uz grīdas zem

trauku mazgājamās mašīnas durvīm; ja lietotājs iestata uzsākšanas aizkavi, tiek projicēta arī laika atskaite. Kad beidzas mazgāšanas cikls, uz grīdas parādās uzraksts **"BEIGAS"**. Grīdas laika funkcijai ir arī 3 ikonas.

⌚ Kad šī ikona ir redzama uz grīdas, ir iestatīts **"UZSĀKŠANAS AIZKAVE"** un notiek laika atskaite; laika atskaite tiek projicēta uz grīdas.

▲ Ikona Biovitae tiks projicēta uz grīdas, lai norādītu, kad dezinfekcijas tehnoloģija ir aktīva.

⊕ Kad tiek projicēta ikona AddDish, tas nozīmē, ka mazgāšanas cikls ir sākts, bet joprojām varat pievienot traukus un būs garantēti izcili mazgāšanas rezultāti.



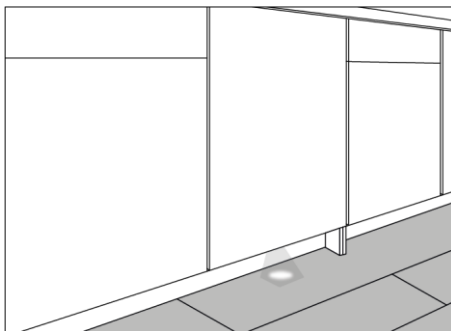
FLOOR LIGHT

(tikai modeļiem, kuriem tas ir pieejams)

Kamēr darbojas mazgāšanas programma, grīdas gaisma tiek projicēta uz grīdas zem trauku mazgājamās mašīnas durvīm. Pēc mazgāšanas ciklu sākuma gaisma paliek iedegta līdz mazgāšanas cikla beigām. Lai norādītu mazgāšanas cikla beigas, grīdas gaisma tiek aktivizēta ar pārtraukumiem 10 sekundes.

Gaisma nav aktīva, ja ierīce ir aizkavēta sākuma vai pauzes stāvoklī.

Norāde nav redzama, ja cokola panelis ir novietots uz priekšu vai kaut kas ir novietots informācijas projektorā priekšā.



LV

Programmas DEMONSTRĀCIJAS REŽĪMS aktivizēšana vai izslēgšana: (Demonstrācijas programma izmantošanai tikai tirdzniecības vietās)

DEMONSTRĀCIJAS REŽĪMA AKTIVIZĒŠANA

VIENMĒR sāciet procedūru ar izslēgtu trauku mazgājamo mašīnu.

1. Lai **palaistu DEMONSTRĀCIJAS REŽĪMU**, vienlaicīgi nospiediet pogas **"IESLĒGŠANA/IZSLĒGŠANA"** un **"PUSSLODZE"** ¹/₂ uz 10 sekundēm.
2. Displejā **divreiz** tiks ritināts ziņojums **"DEMONSTRĀCIJA IESLĒGTA"**.
3. Tagad ierīce ir gatava dažādu programmu un opciju simulācijai.

Mijiedarbība ar DEMONSTRĀCIJAS REŽĪMU

● **"DEMONSTRĀCIJAS REŽĪMĀ"** trauku mazgājamo mašīnu var izmantot kā normālos darba apstākļos, bet nevar sākt programmu; ir aktīvas tikai funkcijas **Programmas, Opcijas un Aizkavētais sākums**. Varat arī izslēgt trauku mazgājamo mašīnu.

- Ja 7 sekunžu laikā netiek nospiesta neviena poga, trauku mazgājamā mašīna atgriežas **PASĪVAJĀ DEMONSTRĀCIJAS REŽĪMĀ**.

Kad trauku mazgājamā mašīna ir ieslēgta un "DEMONSTRĀCIJAS REŽĪMS" joprojām ir aktīvs, displejā divreiz tiek ritināts ziņojums "DEMONSTRĀCIJA IESLĒGTA", lai brīdinātu lietotāju, ka ierīce ir šajā režīmā.

DEMONSTRĀCIJAS REŽĪMA DEAKTIVIZĒŠANA

VIENMĒR sāciet procedūru ar izslēgtu trauku mazgājamo mašīnu.

1. Lai deaktivizētu **"DEMONSTRĀCIJAS REŽĪMU"**, vienlaicīgi uz 10 sekundēm nospiediet pogas **"IESLĒGŠANA/IZSLĒGŠANA"**  un **"PUSSLODZE"**  ¹/₂ uz 10 sekundēm.

2. Displejā **divreiz** tiks ritināts ziņojums **"DEMONSTRĀCIJA DEAKTIVIZĒTA"**.

3. Trauku mazgājamā mašīna izslēdzas.

4. Tagad ierīce ir gatava ieslēgšanai un aktivizēšanai parastajā režīmā.

16. TĀLVADĪBAS PULTS (WI-FI)

Šai ierīcei ir aprīkota **Wi-Fi** tehnoloģija, kas ļauj to attālināti vadīt ar lietotni.

IERĪCES SAVIENOŠANA PĀRĪ (LIETOTNĒ)

- Lejupielādējiet savā ierīcē lietotni **hOn**, kadrējot šo kvadrāt kodu:



Vai izmantojiet saiti:

go.haier-europe.com/download-app

Lietotne **hOn** ir pieejama ierīcēm ar operētājsistēmu Android vai iOS (gan planšetdatoriem, gan viedtālruniem).

Lai iegūtu visu informāciju par **Wi-Fi** funkcijām, izpētiet lietotņu izvēlnes **DEMONSTRĀCIJAS** režīmā.

- Pārbaudiet, vai ir ieslēgts maršrutētājs un viedtālrunis/planšetdators ir savienots ar mājas **Wi-Fi** tīklu.

Mājas Wi-Fi tīkla frekvence ir jāiestata 2,4 GHz joslā. Ierīci nevar konfigurēt, ja mājas tīkls ir iestatīts 5 GHz joslā.

- Ieslēdziet viedtālrunī / planšetdatorā **BLUETOOTH** (ja pieejams).
- Atveriet lietotni, izveidojiet lietotāja profilu (vai piesakieties, ja tas ir izveidots iepriekš) un savienojiet ierīci pārī, ievērojot viedtālruna displejā redzamos norādījumus.

Sekmīga savienošana pārī

- Ja savienošana pārī ar lietotni ir izdevusies sekmīgi, vienmērīgi deg **"Wi-Fi"** indikators.
- Displejā ir redzams **"SAVIENOTS"**, tam seko **"TĀLVADĪBA IESLĒGTA"**.
- Tagad trauku mazgājamo mašīnu var vadīt no lietotnes.

Nesekmīga savienošana pārī

Ja savienošana pārī ar lietotni neizdodas (vai ir pagājušas 5 minūtes):

- **"Wi-Fi"** indikators nodziest.
- Produkta displejā ir redzams **"SAVIENOT VĒLREIZ"**.
- Trauku mazgājamā mašīna netiks savienota.
- Atkārtojiet savienošanas pārī procedūru no lietotnes.

Wi-Fi atiestatīšana

Ja rodas problēmas vai mainās mājas maršrutētāja iestatījumi (piemēram, tīkla nosaukums/parole, interneta piegādātājs), vēlreiz jāveic savienošanas pārī procedūra, noņemot produktu no lietotnes vai mainot Wi-Fi tīkla akreditācijas datus no ierīces iestatījumiem lietotnē.

TĀLVADĪBAS IESPĒJOŠANA

Pēc ierīces pareizas savienošanas pārī ar lietotni (skatiet sadaļu **IERĪCES SAVIENOŠANA PĀRĪ**) ikreiz, kad vēlaties izmantot...

- Pārliecinieties, vai maršrutētājs ir ieslēgts un savienots ar internetu.
- Uzpildiet trauku mazgājamo mašīnu, ievietojiet mazgāšanas līdzekli, aizveriet durvis.
- Ieslēdziet trauku mazgājamo mašīnu ar pogu **"IESLĒGŠANA/IZSLĒGŠANA"** .

- Tsi nospiediet pogu **"Wi-Fi"** . Displejā redzams **"SAVIENO..."** pēc tam **"TĀLVADĪBA IESLĒGTA"**.

- Aizveriet durvis.

lebūvētiem modeļiem dariet to pirms ierīces ieslēgšanas.

- Tagad trauku mazgājamo mašīnu var vadīt no lietotnes.

TĀLVADĪBAS ATSPĒJOŠANA

- Lai izietu no tālvadības, vēlreiz nospiediet ierīcē pogu **"Wi-Fi"** .

- **"Wi-Fi"** indikators mirgos ļoti lēni.

- **Kad cikls nenotiek:**

Produkta displejā tiek parādīts ziņojums **"TĀLVADĪBA IZSLĒGTA"**. Jaunu ciklu var atlasīt manuāli.

- **Cikla laikā:**

Produkta displejā tiek parādīts ziņojums **"TĀLVADĪBA IZSLĒGTA"**. Pēc tam displejā tiek rādīts atlikušais laiks. Cikls tiek pabeigts bez lietotnes vadības.

Alternatīvs veids iziešanai no tālvadības.

- Uz 3 sekundēm nospiediet pogu

"SĀKT/ATIESTATĪT" 

Ja cikls darbojas, tas tiek atcelts un ierīce iziet no režīma **TĀLVADĪBA**.

Lēni mirgo **"Wi-Fi"** indikators. Tagad jaunu mazgāšanas ciklu var iestatīt no vadības paneļa.

- Uz 3 sekundēm nospiediet pogu **"IESLĒGŠANA/IZSLĒGŠANA"**  (vai izslēdziet).

Ja notiek cikls, tas tiek apturēts un ierīce iziet no **TĀLVADĪBAS** režīma.

Ieslēdzot to no jauna, lēni mirgo **"Wi-Fi"** indikators un jebkurš notiekošais cikls turpinās no pārtraukuma brīža.

Atverot durvis, jebkura TĀLVADĪBA tiek atspējota. Lai atsāktu vadību lietotnē, aizveriet durvis.

Wi-Fi savienojuma indikators

- Rāda produkta savienojuma ar mājas **Wi-Fi** tīklu statusu. Iespējamais statuss:

- **DEG PASTĀVĪGI:** tālvadība iespējota.

- **ĻOTI LĒNI MIRGO:** tālvadība ir atspējota.

- **LĒNI MIRGO: Wi-Fi** tīkla atiestatīšana (lietotnē savienojot pāri).

- **ĀTRI MIRGO:** ierīce ir saistīta ar lietotni, bet nav **Wi-Fi** savienojuma. Pārbaudiet, vai maršrutētājs un mainītie mājas **Wi-Fi** akreditācijas dati (tīkla nosaukums un/vai parole) darbojas pareizi. Šādā gadījumā atjauniniet iestatījumus lietotnē, ievērojot viedtālrunī sniegtos norādījumus.

17. PROGRAMMAS APZĪMĒJUMI

Programma			Apraksts
P1		ECO	Standarta un efektīvāka programma attiecībā uz kombinēto enerģijas un ūdens patēriņu normāli netīriem traukiem. EN60436 standartizēta programma.
P2		UNIVERSĀLĀ	Piemērota ikdienas viegli netīriem traukiem, programma ikdienas lietošanai.
P3		INTENSĪVĀ	Stipri netīrām pannām un jebkuriem citiem priekšmetiem, kuriem nepieciešama spēcīga un efektīva mazgāšana. Ideāli piemērota ļoti netīriem šķīvjiem, pannām un katliem.
P4		SMART AI	Programma, kas automātiski izvēlas visefektīvāko un lietderīgāko cikla ilgumu un temperatūru atkarībā no slodzes un netīrumu pakāpes* *Tikai atsevišķiem modeļiem.
P5		59MIN	Šī ir pilnas slodzes programma, kas paredzēta mazgāšanai un žāvēšanai mazāk nekā stundas laikā, saglabājot augstas kvalitātes mazgāšanas veiktspēju.
P6		KLUSĀ	Ideāla programma, kas līdz minimumam samazina trauku mazgājamās mašīnas radīto troksni
P7		FLEX ZONE WASH	Šī programma automātiski pielāgo divu smidzināšanas sviru (augšējais un apakšējais grozs) mazgāšanas intensitāti, lai koncentrētos uz citu trauku mazgājamās mašīnas zonu: mīkstāka un maigāka ūdens strūkļa augšējā grozā un spēcīgāka un intensīvāka strūkļa apakšējā grozā.
P8		SMART AI PRO	Automātiska programma lielai netīrībai un lielai slodzei. Slodzes un netīrumu* līmenis nosaka cikla ilgumu un temperatūru * Netīrumu sensors ir pieejams tikai atsevišķiem modeļiem.
P9		SANI-CLEAN 45°	Zema patēriņa sanitārā programma vidēji netīriem priekšmetiem. Pateicoties inovatīvajam Biovitae dabiskajam apgaismojumam, tā var likvidēt 99,99 % baktēriju
P10		SANI-DRY LIGHT	Šī programma nepatērē ūdeni, bet var dezinficēt jūsu ikdienas priekšmetus (viedtālrunus, pulksteņus), izmantojot Biovitae tehnoloģiju.

Programmas ar priekšmazgāšanu

Mazgāšanas programmām ar priekšmazgāšanu ieteicams pievienot otru mazgāšanas līdzekļa devu (maks. 6 g) tieši ierīcē.

Programma							Funkcijas un opcijas						
			Mazgāšanas līdzeklis mērcēšanai	"AUTOMĀTISKĀS" programmas ⁴	Mazgāšanas temperatūra (°C)	Vidējais mazgāšanas ilgums ³ (min.)	"TABLETES" ²	ODOUR SAFE Režīms	Poga "EXTRA DRY" ¹	Poga "AUTO DOOR" ¹	Poga "PUSSLODZE" ¹	Poga "AIZKAVĒTAIS SĀKUMS" ¹	
P1		ECO	-	-	45	196	JĀ	-	JĀ	JĀ	JĀ*	JĀ	
P2		UNIVERSĀLĀ	-	-	60	129	JĀ	-	JĀ	JĀ	JĀ*	JĀ	
P3		INTENSĪVĀ	●	-	75	146	JĀ	-	JĀ	JĀ	JĀ*	JĀ	
P4		SMART AI	-	▲	45 - 50	90 - 110	JĀ	-	JĀ	JĀ	JĀ*	JĀ	
P5		59MIN	●	-	65	59	JĀ	-	N/A	N/A	JĀ*	JĀ	
P6		KLUSĀ	-	-	55	255	JĀ	-	JĀ	JĀ	JĀ*	JĀ	
P7		FLEX ZONE WASH	-	-	60	129	JĀ	-	JĀ	JĀ	JĀ*	JĀ	
P8		SMART AI PRO	-	▲	65 - 75	140 - 160	JĀ	-	JĀ	JĀ	JĀ*	JĀ	
P9		SANI-CLEAN 45°	-	-	45	196	-	-	JĀ	JĀ	JĀ*	-	
P10		SANI-DRY LIGHT	-	-	-	120	-	-	-	-	-	-	

● = pievienojiet mazgāšanas līdzekli priekšmazgāšanai

▲ = "AUTOMĀTISKĀS" programmas ⁴

¹ = tikai dažiem modeļiem

² = tikai, ja funkcija ir aktivizēta, izmantojot IESTATĪJUMUS

³ = ar aukstu ūdeni (15 °C) — tolerance ±10 %

Ar karstu ūdeni programmas darbības laikā automātiski tiek parādīts līdz programmas beigām atlikušais laiks.

* Vērtības tiek mērītas laboratorijā saskaņā ar Eiropas standartu **EN60436** (patēriņš var atšķirties atkarībā no lietošanas apstākļiem).

Mazgāšanas cikla faktiskais ilgums atšķiras atkarībā no modeļa.

⁴ = "AUTOMĀTISKĀS" programmas ir optimizētas, pateicoties netīrumu sensoram, kas pielāgo mazgāšanas parametrus trauku netīrumu līmenim.

* Opcija "PUSSLODZE/PUSSLODZE PRO" ir pieejama atbilstoši modelim

N/A = OPCIJA NAV PIEEJAMA

ECO programma ir piemērota normāli netīru galda piederumu tīrīšanai un ir visefektīvākā programma šādai izmantošanai, ņemot vērā kopējo enerģijas un ūdens patēriņu. Turklāt šo programmu izmanto pārvaldes iestādes, lai novērtētu atbilstību ES ekodizaina tiesību aktiem.

Citām programmām (izņemot **ECO**) norādītās vērtības ir tikai orientējošas. Cikla ilgumu var ietekmēt daudzi faktori, piemēram, ūdens temperatūra, ūdensapgādes spiediens, vides temperatūra, izmantotā mazgāšanas līdzekļa daudzums, kā arī trauku skaits un sadalījums iekraušanas plauktos.



18. ŪDENS MĪKSTINĀTĀJS

Atkarībā no piegādes avota ūdens satur dažādus kaļķakmens un minerālvielu daudzumus, kas nogulsnējas uz traukiem, atstājot bālganus traipus un nosēdumus. Jo augstāks ir šo minerālvielu līmenis ūdenī, jo cietāks ir ūdens.

Trauku mazgājamā mašīna ir aprīkota ar ūdens mīkstinātāju, kas, izmantojot īpašu reģenerējošu sāli, trauku mazgāšanai piegādā mīkstinātu ūdeni.

Ūdens cietības pakāpi var noskaidrot no jūsu ūdensapgādes uzņēmuma.

Ūdens mīkstinātāja regulēšana

Ūdens mīkstinātājs var attīrīt ūdeni ar cietības līmeni līdz 90°FH (franču klasifikācija) vai 50°dH (vācu klasifikācija), izmantojot 8 iestatījumus. Iestatījumi ir norādīti tālāk tabulā ar relatīvo ūdensvada ūdeni, kas jāapstrādā.

Līmenis	Ūdens cietība		Reģenerējošā sāls izmantošana	Ūdens mīkstinātāja iestatījums
	°FH (franču)	°dH (vācu)		
0	0-5	0-3	NĒ	S0
1	6-10	4-6	JĀ	S1
2	11-20	7-11	JĀ	S2
3	21-30	12-16	JĀ	S3
4*	31-40	17-22	JĀ	S4
5	41-50	23-27	JĀ	S5
6	51-60	28-33	JĀ	S6
7	61-90	34-50	JĀ	S7

* Mīkstinātāja bloks rūpnīcā ir iestatīts uz 4. līmeni (S4), jo tas atbilst lielākās lietotāju daļas prasībām.

Informāciju par MĪKSTINĀTĀJA iestatījumiem skatiet atbilstīgajā nodaļā "IESTATĪJUMS".

Informācija par sveķu reģenerāciju ar sāli

Reģenerācijas fāze tiek veikta mazgāšanas cikla beigās vai nākamā cikla sākumā.

Sveķu fāzē tiek patērēti aptuveni **3,5 litri** ūdens, enerģijas patēriņš ir apmēram **1 Wh** un cikla laiks palielinās par aptuveni **7 minūtēm**.

Eco ciklam tas ir kā parādīts tabulā.

Līmenis	EKRĀNS	Frekvence
S0	EKRĀNS S0	Nekad
S1	EKRĀNS S1	1 reizi 9 ciklos
S2	EKRĀNS S2	1 reizi 7 ciklos
S3	EKRĀNS S3	1 reizi 5 ciklos
S4	EKRĀNS S4	1 reizi 4 ciklos
S5	EKRĀNS S5	1 reizi 3 ciklos
S6	EKRĀNS S6	1 reizi 2 ciklos
S7	EKRĀNS S7	Katru ciklu

19. PROBLĒMU NOVĒRŠANA UN GARANTIJA

Ja uzskatāt, ka trauku mazgājamā mašīna nedarbojas pareizi, skatiet tālāk sniegto īso pamācību ar dažiem praktiskiem padomiem, kā novērst visbiežāk sastopamās problēmas. Ja darbības traucējumi turpinās vai atkārtojas, sazinieties ar tehniskās palīdzības centru.

KĻŪDU ZIŅOJUMI

- **Modeļi ar displeju:** par kļūdām tiek ziņots ar skaitli pirms burtu "E" (piemēram, 2. kļūda = E2) un īsu audio signālu.
- **Modeļi bez displeja:** kļūdu parāda katras gaismas diodes mirgošanas secība. Kļūdas kodu rāda mirgošanas reižu skaits, pēc kura ir 5 sekunžu pauze (piemērs: divas mirgošanas reizes - pauze 5 sekundes - divas mirgošanas reizes - atkārtotāšanās = 2. kļūda).

Tikai modeļiem ar displeju

Parādītā kļūda	Nozīme un risinājumi
"NAV ŪDENS" ar īsu audio signālu (tikai dažiem modeļiem). (Brīdinājuma lampiņa ir tikai dažiem modeļiem) 	Trauku mazgājamā mašīna nepiepildās ar ūdeni Pārliecinieties, vai ūdens padeve ir atvērta. Pārliecinieties, vai ūdens padeves šļūtene nav saliekta vai saspiesta. Pārliecinieties, vai drenāžas caurule ir pareizā augstumā (skatiet uzstādīšanas sadaļu). Aizveriet ūdens padevi, atskrūvējiet drenāžas cauruli trauku mazgājamās mašīnas aizmugurē un pārbaudiet, vai "smilšu" filtrs nav aizsērējis.
KĻŪDA E2 (ar displeju) ar īsu audio signālu	Trauku mazgājamā mašīna neizvada ūdeni Pārliecinieties, vai drenāžas caurule nav saliekta, iesprūdusi vai nosprostota un filtrs nav aizsērējis. Pārliecinieties, vai sifons nav aizsērējis.
KĻŪDA E3 (ar displeju) ar īsu audio signālu	Ūdens noplūde Pārliecinieties, vai drenāžas caurule nav saliekta, iesprūdusi vai nosprostota un filtrs nav aizsērējis. Pārliecinieties, vai sifons nav aizsērējis.
KĻŪDA E4 (ar displeju) ar īsu audio signālu	Ūdens sildelements nedarbojas pareizi vai aizsērējusi filtra plāksne Notīriet filtra plāksni.
KĻŪDA E8 (ar displeju) ar īsu audio signālu	Ūdens līmeņa problēmas; pārbaudiet, vai nav aizsērējusi filtra plāksne Notīriet filtra plāksni.
KĻŪDA E18 (ar displeju) ar īsu audio signālu	Ūdens līmeņa problēmas; pārbaudiet, vai nav aizsērējusi filtra plāksne Notīriet filtra plāksni.

KĻŪDA E21 (ar displeju) ar īsu audio signālu	Nekontrolēta ūdens padeve ar atvērtu elektromagnētisko vārstu
	Nekavējoties aizveriet ūdens krānu un atvienojiet ierīci no energoapgādes.
Jebkurš cits kods (ar displeju)	Izslēdziet un atvienojiet trauku mazgājamo mašīnu, uzgaidiet minūti. Ieslēdziet ierīci un restartējiet programmu. Ja kļūda atkārtojas, sazinieties ar pilnvarotu klientu apkalpošanas centru.

Tikai modeļiem bez displeja

Ja programmas darbības laikā rodas darbības traucējumi vai kļūmes, ātri mirgo indikatora lampiņa, kas atbilst atlasītajam ciklam, un skan pārtraukts audio signāls. Šādā gadījumā izslēdziet trauku mazgājamo mašīnu, nospiežot pogu **“ieslēgšana/izslēgšana”**.

Pārbaudiet, vai ir atvērta ūdens padeve, nav saliekta drenāžas caurule un nav aizsērējis sifons vai filtri, un vēlreiz iestatiet atlasīto programmu.

Ja kļūme joprojām pastāv, sazinieties ar tehniskās palīdzības centru.

Šī trauku mazgājamā mašīna ir aprīkota ar pārplūdes drošības ierīci, kas problēmas gadījumā automātiski izvada lieko ūdeni.



BRĪDINĀJUMS:

Lai nodrošinātu pareizu pārplūdes drošības ierīces darbību, ieteicams nepārvietot un nenasvērt trauku mazgājamo mašīnu, kamēr tā darbojas. Ja nepieciešams sasvērt vai pārvietot trauku mazgājamo mašīnu, lūdzu, pārlicinieties, vai mazgāšanas cikls ir pabeigts un ierīcē nepaliek ūdens.

Citas kļūmes

KĻŪMES	CĒĻONIS	RISINĀJUMS
1. Nedarbojas neviena programma	Kontaktdakša nav pievienota sienas kontaktligzdai	Pievienojiet elektrības kontaktdakšu
	Nav nospiesta O/I poga	Nospiediet pogu
	Atvērtas durvis	Aizveriet durvis
	Nav elektrības	Pārbaudiet
2. Trauku mazgājamā mašīna nepiepildās ar ūdeni	Skatiet 1. punktu	Pārbaudiet
	Aizvērts ūdens krāns	Atveriet ūdens krānu
	Saliekta ūdens padeves šļūtene	Novērsiet šļūtenes izliekumus
	Aizsērējis ūdens padeves šļūtenes filtrs	Iztīriet filtru šļūtenes galā

KĻŪMES	CĒĻONIS	RISINĀJUMS
3. Trauku mazgājamā mašīna neizvada ūdeni	Netīrs filtrs	Iztīriet filtru
	Saliekta drenāžas caurule	Novērsiet caurules izliekumus
	Nepareizi pievienots drenāžas caurules pagarinājums	Rūpīgi ievērojiet norādījumus par drenāžas caurules pievienošanu
	Kontaktligzdas savienojums pie sienas ir vērsts lejup, nevis augšup	Izsauciet kvalificētu tehniķi
4. Trauku mazgājamā mašīna nepārtraukti izvada ūdeni	Pārāk zema drenāžas caurules pozīcija	Paceliet drenāžas cauruli vismaz 40 cm virs grīdas līmeņa
5. Nav dzirdama smidzinātāja sviru griešanās	Pārmērīgs mazgāšanas līdzekļa daudzums	Samaziniet mazgāšanas līdzekļa daudzumu Izmantojiet piemērotu mazgāšanas līdzekli
	Kāds priekšmets novērš sviru griešanos	Pārbaudiet
	Ļoti netīra filtrēšanas plāksne un filtrs	Notīriet filtrēšanas plāksni un filtru
6. Elektroniskajām ierīcēm bez ekrāna: ātri mirgo viena vai vairākas indikatora lampiņas	Izslēgts ūdens padeves krāns	Izslēdziet ierīci. Atveriet krānu. Atiestatiet ciklu.
7. Trauki nomazgāti tikai daļēji	Skatiet 5. punktu	Pārbaudiet
	Nav labi nomazgāta pannu apakšpuse	Pirms pannu ievietošanas trauku mazgājamā mašīnā piedegušām ēdiena paliekām jābūt iemērtām
	Pannu malas nav labi nomazgātas	Pārvietojiet pannas
	Daļēji bloķētas smidzināšanas sviras	Noņemiet smidzināšanas sviras, atskrūvējot gredzenveida uzgriežņus pulksteņrādītāja kustības virzienā, un nomazgājiet tekošā ūdenī
	Nepareizi ievietoti trauki	Nenovietojiet traukus pārāk cieši kopā
	Drenāžas caurules gals iegremdēts ūdenī	Drenāžas caurules gals nedrīkst saskarties ar izplūdes ūdeni
	Iemērīts nepareizs mazgāšanas līdzekļa daudzums vai mazgāšanas līdzeklis ir vecs un ciets	Palieliniet mērījumu atbilstoši tam, cik netīri ir trauki, vai nomainiet mazgāšanas līdzekli
	Nepareizi aizvērts sāls tvertnes vāciņš	Izvēlieties enerģiskāku programmu
	Nepietiekami rūpīga mazgāšanas programma	Pievelciet pareizi
8. Mazgāšanas līdzeklis nav iepildīts vai daļēji iepildīts	Galda piederumi, trauki, pannas u. c. neļauj atvērt mazgāšanas līdzekļa dozatoru	Novietojiet traukus tā, lai tie nenosprostotu dozatoru

KĻŪMES	CĒĻONIS	RISINĀJUMS
9. Balti traipi uz traukiem	Pārāk ciets ūdens	Pārbaudiet sāls un skalošanas līdzekļa līmeni un noregulējiet. Ja kļūme joprojām pastāv, sazinieties ar tehniskās palīdzības centru
10. Troksnis mazgāšanas laikā	Trauki sitas cits pret citu	Vēlreiz pārbaudiet trauku ievietošanu grozā
	Rotējošās sviras sitas pret traukiem	Vēlreiz pārbaudiet trauku ievietošanu grozā
11. Trauki nav pilnīgi sausi	Nepietiekama gaisa plūsma	Mazgāšanas programmas beigās atstājiet trauku mazgājamās mašīnas durvis atvērtas, lai trauki var dabiski nožūt
	Nav skalošanas līdzekļa	Piepildiet skalošanas līdzekļa dozatoru

N.B.: Ja kāda no iepriekš minētajām situācijām izraisa sliktu mazgāšanas sniegumu vai nepietiekamu skalošanu, manuāli notīriet netīrumus no traukiem, jo pēdējais žāvēšanas cikls sacietina netīrumus, apgrūtinot to noņemšanu turpmākajā mazgāšanā.

Ja darbības traucējumi turpinās, sazinieties ar tehniskās palīdzības centru, norādot trauku mazgājamās mašīnas modeli. Tas ir redzams uz plāksnītes trauku mazgājamās mašīnas durvju iekšpusē augšdaļā vai garantijā. Šī informācija ļauj rīkoties ātrāk un efektīvāk.

Izņemot rezerves daļu sarakstu, kas ir pieejams mūsu tīmekļa vietnē, nekādā gadījumā nedrīkst remontēt vai mēģināt remontēt ierīci pašrocīgi vai nodot to remontam nepieredzējušām un/vai nekvalificētām personām. Remonts, ko veic nepieredzējušas un/vai nekvalificētas personas, var izraisīt traumas vai nopietnus ierīces darbības traucējumus un īpašuma bojājumus. Ieteicams sazināties ar mūsu pilnvarotajiem tehniskās palīdzības centriem.

Ieteicams vienmēr izmantot oriģinālās rezerves daļas, ko var iegādāties mūsu klientu apkalpošanas centrā vismaz **10 gadus** kopš brīža, kad ierīce ir laista apgrozībā Eiropas Ekonomikas zonā



BRĪDINĀJUMS:

Ražotājs neuzņemas atbildību ne par kādiem priekšmetu bojājumiem, cilvēku traumām un/vai drošības problēmām, kas izriet no remonta, kuru nav veicis pilnvarots tehniskās palīdzības centrs vai ražotāja pilnvarots pakalpojumu sniedzējs atbilstoši uzņēmuma vadlīnijām, kas attiecas uz tā produktu remontu un apkopi. Parastā garantija neattiecas uz bojājumiem, ko produktam ir izraisījis nepilnvarots personāls remonta mēģinājuma laikā.

No 2021. gada 1. marta enerģijas un vides informācija, kas saistīta ar sadzīves ierīču energoefektivitātes marķējumu un to ekodizaina specifikācijām, Eiropā ir redzama produktu datubāzē (EPREL), izmantojot saiti <https://eprel.ec.europa.eu/> vai kvadrātkodu uz energoefektivitātes uzlīmes

Palīdzība un garantija

Produkts tiek garantēts atbilstoši likumam un saskaņā ar produkta komplektā iekļautajā garantijas sertifikātā norādītajiem noteikumiem un nosacījumiem. Sertifikāts ir jāglabā un nepieciešamības gadījumā jāuzrāda pilnvarotam tehniskās palīdzības centram kopā ar pirkuma apliecinājumu. Garantijas nosacījumus varat apskatīt arī mūsu tīmekļa vietnē.

Lai saņemtu palīdzību, lūdzu, aizpildiet tiešsaistes veidlapu vai sazinieties ar mums, izmantojot mūsu tīmekļa vietnes atbalsta lapā norādīto numuru.

Mūsu servisa kontaktinformācija (tālruna numuri un tīmekļa adreses) ir detalizēti norādīta katrai valstij un pieejama produktam pievienotajā garantijas sertifikātā.

Ražotājs atsakās no jebkādas atbildības par šī bukleta drukas kļūdām. Turklāt ražotājs patur tiesības veikt jebkādas izmaiņas, ko uzskata par noderīgām saviem produktiem, nemainot to būtiskās īpašības.

20. VIDES APSTĀKĻI



Šī ierīce ir marķēta saskaņā ar Eiropas direktīvu 2012/19/ES par elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumiem (EEIA).

EEIA satur gan piesārņojošas vielas (kas var negatīvi ietekmēt vidi), gan pamatkomponentus (kurus var izmantot atkārtoti).

EEIA jābūt pakļautiem īpašai apstrādei, lai pareizi atdalītu un likvidētu visus piesārņotājus, kā arī reģenerētu un pārstrādātu visus materiālus.

Fiziskām personām var būt svarīga loma tajā, lai EEIA nekļūtu par vides aizsardzības problēmu; ir būtiski ievērot dažus pamata noteikumus:

- EEIA nedrīkst uzskatīt par sadzīves atkritumiem;
- EEIA jānodod attiecīgajos atkritumu savākšanas punktos, ko pārvalda pašvaldība vai reģistrēti uzņēmumi. Daudzās valstīs lielapjoma EEIA var tikt savākti mājās.

Daudzās valstīs, iegādājoties jaunu ierīci, veco ierīci var atdot atpakaļ mazumtirgotājam, kuram tā ir jāsavāc bez maksas, pamatojoties uz principu "viens pret vienu", ja vien ierīcei ir tāds pats veids un tādas pašas funkcijas kā piegādātajai.

Haier



25.11 - 70089500.B